

LA NACION

AÑO XLV — SANTIAGO DE CHILE, LUNES 30 DE ENERO DE 1961 — PRECIO: F° 0.05 — N.º 15.762

EDICION DE 18 PAGINAS

Deportes	Págs. 1 a 4	Cables	Págs. 13
Hípica	5 a 7	Teatros	14
Polla	8	Gran Mundo	15
Crónica	9 y 10	Económicos	16
Política	11	Gremios	16
Provincias	11	S. del Trabajo	17
Redacción	12	Magazine	18

TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado.
TEMPERATURA DE AYER: Máxima, 30,9 grados C. a las 17 horas. Mínima, 18,4 grados C. a las 5 horas.
PREVISIÓN GENERAL: — La Zona Norte presentará cielos despejados en general, con algunos nubosos aislados en la costa. La región central acusará nubosidad matinal en el litoral y cielos despejados en el interior.

GRAN PREMIO ANTOFAGASTA - TEMUCO - SANTIAGO:

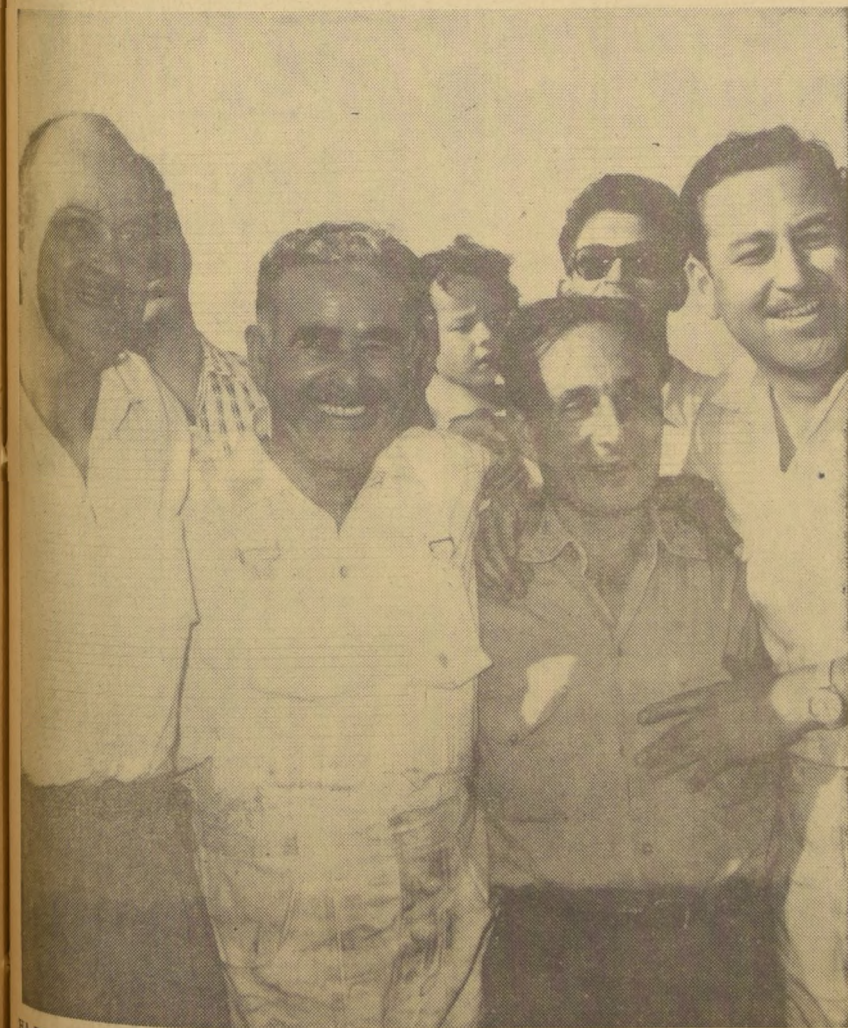
Brillante triunfo de Nemesisio Ravera

Bartolomé Ortiz, gran rival, quedó en la segunda ubicación



NEMESIO RAVERA cruza la meta en Nos, finalizando triunfante la prueba automovilística Antofagasta-Temuco-Santiago. Avenajó por más de una hora a Bartolomé Ortiz, el segundo en la clasificación general. La victoria de Ravera fue brillante y rotunda. En el tramo final de la carrera volcó, aunque sin consecuencias, el peruano Requena, en tanto que Raúl Jaras fundió en Rengo, debiendo ser remolcado hasta la meta.

EL GRAN VENCEDOR del Premio INSA es congratulado por su hija Silvia. Corredor avezado e inteligente, Ravera se vino cómodamente, desde San Fernando hasta el punto de llegada en Nos.



TERMINADO el duelo en la ruta entre Ravera y Ortiz y los dos grandes pilotos chilenos muestran en su rostro la satisfacción por la excelente performance que cumplieron ambos. Junto a ellos, sus acompañantes Juan Carlos Navone y Juan M. Silva, respectivamente.



INTENSA LUCHA sostuvieron anoche en Melipilla los quintetos de Valparaíso y Universidad Católica en la rueda final del torneo nacional de básquetbol. Triunfó el cuadro porteño por 70 puntos contra 68, en tiempo suplementario. En el grabado, el americano Hyatt, del quinteto colegial, marcha hacia la cancha entre dos compañeros, y debe agacharse para no rozar con la cabeza una de las cornisas.

Moss triunfó en prueba de Sydney

SIDNEY, (Australia), 29. — (UPI). — Los volantes británicos Surling, Moss e Innes Ireland conquistaron el primer y segundo puestos de la prueba automovilística "International 100", disputada en el Circuito de Warwick. Iniciaron la prueba 17 automovilistas.

Un público de 65.000 personas presenció la carrera a pesar del tremendo calor de 45 grados centígrados. En el Circuito la temperatura era de 60,5 grados. Ella fue la causa de que sólo terminaran la carrera cuatro coches.

La prueba fue de 45 vueltas de un circuito de dos millas y cuarto.

Moss, con coche Lotus, hizo un promedio de 79,6 millas por hora y su mejor vuelta fue de 80,68 millas por hora.

Innes Ireland pilotó también un Lotus. Los demás volantes se clasificaron en este orden: tercero, Bob Sillwell, de Australia, con Cooper-Climax; cuarto, Austin Miller, de Australia, también con Cooper-Climax; y quinto, Ron Flockhart, de Escocia, que perdió el conocimiento luego de hacer 32 vueltas.

El campeón mundial Jack Brabham, tuvo que retirarse después de correr 58 millas, porque el calor había puesto en ebullición el combustible de su automóvil.



VICECAMPEON del Gran Premio Internacional Automovilístico que finalizó ayer en Nos, tras sensacional contienda con Ravera, el veterano y corajudo volante de Santiago Morning, Bartolomé Ortiz, a quien vemos refrescarse la garganta tras la áspera jornada de más de 2 mil 700 kilómetros.

Baby fútbol, un deporte que puede llegar a ser grande

Proyectos de Carlos A. Palma y Taufik Abumohor. Posible torneo S. A. en Chile. Equipos que actúan y su fixture

Optimistas están Carlos Alberto Palma, el conocido animador de Radio Minería, uno de los más populares del país, y Taufik Abumohor, con la acogida que le encontró su iniciativa de realizar el primer campeonato de baby fútbol de Chile, que se está jugando en el estadio de básquetbol, de Natiel.

"El buen público que ya ha asistido a las

ruedas realizadas, expresaron a LA NACION ambos animadores, dan confianza que este nuevo deporte logrará rápida difusión. Hay que tener en cuenta que en Brasil, existen ya más de 200.000 jugadores, y que en Uruguay y Argentina, siguen creciendo los que practican el fútbol en pequeño. Incluso, allá se televisan sus partidos, señalando así la importancia que tienen."

También nos informaron, que si se mantiene el entusiasmo, hay el proyecto de constituir Asociaciones en todo el país, para fundar después, la Federación de Baby Fútbol. Y más tarde, si las cosas siguen bien, y hay la colaboración necesaria, llegar hasta llevar a efecto en Chile, el primer campeonato sudamericano. La idea, al decir de Palma y Abumohor, es practicable; mas como lo hemos verificado, es indudable que el público ya está tomando interés en conocer cómo se hacen goles, dentro de una cancha de piso de madera, y con zapatillas de goma. Para ello evitamos, con una valla también reducida, se requiere no tener dominio de la pelota.

En el torneo actual, están participando los siguientes equipos que integran conocidas figuras del fútbol profesional, u otras que destacan no hace mucho tiempo:

ESTUDIANTES: Gonzalo Carrasco, Claudio Jiménez, Jaime Rivera, Víctor Rojas, Joaquín Pérez, Luis Sande, Samuel Vine y Fdo. Herrera.

INDEPENDIENTE: Domingo González, Gabriel González, Adolfo Yori, Oscar García, Pablo Santos y Octavio Antón.

OLD BOYS: Eloy Rodríguez, Teodoro, Sabat, Jorge Araya, Sergio Degollada y Hernán Carvallo.

GREEN CROSS: Dante Pesce, Dante Coppa, Miguel Hurtado, Lito Contreras, Alfredo Gutiérrez, Ernesto Aravena y Arnaldo Vázquez.

COCIVILES: Enrique Jorquera, Jaime Bunster, Arturo Quiroz, Jorge Pineda, Dino Juliano y Miguel Saldaña.

BAMBUCOS: Andrés Prieto, Jaime Vázquez, Raimundo Infante, Claudio Molina, Ruy Meriggio, Rodolfo Almeida, Fernando Roldán y Oscar Lihn.

YARUR: Gmo. Casanova, Constantino Mohor, Juan Abello, Oscar Ledezma, Guillermo Díaz, Constantino Zazzali, Miguel Klarian y Luis Méndez.

RURALES: Carlos Granier, Hernán Ríos, Juan Pérez, París Valentini, Orlando Montañari, Atilio Cremaschi, Jaime Navarro, Patri-

el Vildósola y Salvador Arenas.

LOS GAUCHOS: Sergio Valdés (deleg.), Oscar Martínez, Enrique Sotelo, Alberto Expósito, Hernán Ríos, Héctor Novoa, Héctor Molina y Pascual Lemus.

COLO-COLITO: Francisco Contreras (deleg.) Nain Rostón, Antonio Valjalo, Rogelio Núñez, Carlos Morales, José Campos, Raúl Serra y Elías Rostón.

RADIO MINERIA: José Abad (deleg.), Gabriel Muñoz, Francisco Hernández, Alfonso Pérez, Osvaldo Ainzua, Juan Campbell, Emilio Benavides, Jorge Arriagada y Ricardo Rebolledo.

LOS BOHEMIOS: Roberto Cura, Sergio Yori, Taufik Abumohor, Oscar Carrasco y Osvaldo Valenzuela.

Los partidos, desde la cuarta fecha, serán los siguientes:

4.a Fecha 31 enero Bambucos con Yarur. Bambucos con Green Cross.

5.a Fecha 2 febrero Rurales con Radio Minería. Estudiantes con Colo Colito. Independiente con Los Gauchos.

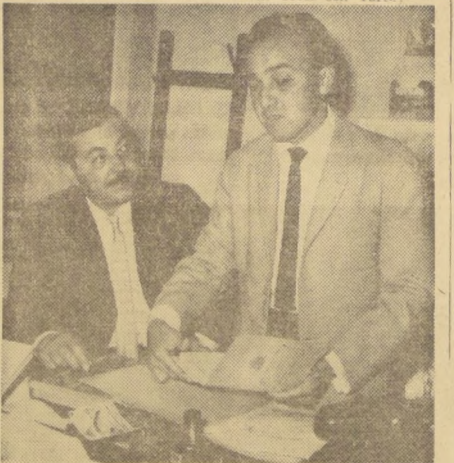
6.a Fecha 7 febrero Bambucos con Bohemios. Radio Minería con Green Cross.

7.a Fecha 8 febrero Estudiantes con Gauchos. Old Boys con Colo Colito. Independiente con Cociviles.

8.a Fecha 14 febrero Bambucos con Green Cross. Bohemios con Rurales. Radio Minería con Yarur.

9.a Fecha 16 febrero Estudiantes con Colo Colito. Independiente con Old Boys. Los Gauchos con Cociviles.

10.a Fecha 21 febrero Bambucos con Rurales. Radio Minería con Bohemios. Green Cross con Yarur.



ANIMADORES DEL BABY FÚTBOL. — Carlos A. Palma y Taufik Abumohor, informan a LA NACION, de sus proyectos para impulsar este nuevo deporte en Chile.

CON MAQUINA Y CEREBRO CORRIO Y GANO RAVERA

Hizo suya la 4a. etapa Temuco-Santiago (Nos) y se aseguró el triunfo absoluto en el importante evento automovilístico que finalizó ayer en Nos. Gran rival fue otra vez para él Bartolomé Ortiz, pero al veterano corredor lo persiguió la mala suerte. Con todo, hizo suyo el subcampeón San Fernando-Nos y fue vicecampeón de la prueba. Los terceros en discordia. La clasificación general extraoficial

Sucedió lo que se esperaba en la etapa Temuco-Santiago, último tramo del Gran Premio Internacional Automovilístico General Insa 1961. Los ganadores absolutos de la esforzada competencia fueron Nemesio Ravera y Bartolomé Ortiz. Y a casi sideral distancia en horas y kilómetros de los demás.

También en esta jornada decisiva se dieron la lógica y la catadura. Sabedor de los 38 minutos 54 segundos de ventaja que le traía a su gran rival, Ravera corrió con lo justo, apurando cuando debía apurar y aflojando cuando le convenía aflojar para no reventar máquina. Ceñido a esta táctica, el campeón de 1960 "voló" en el pavimento y descendió en las partes de tierra. Y así se vino trayéndose casi a la vista a Ortiz. Y así habría seguido. Para colmo, vino en su ayuda la mala suerte del piloto de Santiago Morning. En Los Angeles éste reventó dos neumáticos y poco más adelante rompió la cañería de distribución del aceite, quedando detenido a la orilla del camino más de 20 minutos. Y con esta diferencia, Ravera le ganó la primera subetapa Temuco-San Fernando y se hizo de 21 minutos 34 segundos más de ventaja. Algo redujo el indómito Ortiz esa diferencia al adjudicarse en brillante forma la subetapa San Fernando-Nos, pero en los cómputos, ese apreciable handicap a favor de Ravera se mantuvo y permitió al caballero y experto volante de Audax, hacerse de la última etapa total Temuco-Nos y ser, a la vez, el ganador holgado del Gran Premio General Insa 1961. Vicecampeón de la magna competencia fue Ortiz.

VICTORIA MERECIDA

Este nuevo éxito de Ravera no merece objeción. Fue vencedor con tiempo récord de la 1a. etapa Antofagasta-La Serena; llegó 2.º de Ortiz en la 2a. etapa La Serena-Santiago, batiendo también con su rival el récord para la distancia; ganó la 3a. etapa Nos-Temuco arrasando con todos los promedios existentes; ganó el subcampeón Temuco-San Fernando y ganó, por último, la 4a. etapa total Temuco-Nos, jornada con la que se puso término ayer a la carrera.

Ortiz, su eterno seguidor en el camino, no le fue en zaga en cuanto a méritos. Claro que como a Jara, Requena, Medina, Velasco, Pizarro y otros, lo persiguió con obstinación la mala suerte, pero así con todo, el veterano "driver" santiaguino supo brillar a tan-

ta altura como su digno vencedor, y se empujó nitidamente sobre los demás.

A decir verdad, en esta primera edición del Gran Premio Internacional General Insa, hubo sólo dos máquinas preparadas a conciencia, que corrieron siempre más que las otras (excepción hecha de las conducidas por Jara y Velasco que sufrieron irreparables percances mecánicos), y que soportaron enteras las agotadoras 2 mil 733 kilómetros de la carrera. Y Jara máquinas no fueron otras que las dos de marca "Ford" de Ravera y Ortiz.

TERCEROS EN DISCORDIA

Tanto a lo largo de la prueba como en la etapa de ayer, la misión y empeño de los corredores se limitó a disputar una opción para ocupar el tercer puesto.

De todos los aspirantes a dicha colocación, los de mayor categoría fueron Jara, Velasco y Pío Delgado, el peruano Pío Delgado, que llegó a amargar hasta las posiciones de Ortiz en el tramo. Pero la fortuna, en esta jornada decisiva para una mejor figuración fue adversa para los tres. Jara sufrió por segunda vez en Renor; Velasco le falló la distribución y Delgado reventó un pistón. Y ocurrió algo curioso. Fue tercero en la clasificación general, quien menos se pensaba: el porteño Manuel Podestá, cuya única aspiración era conseguir un 6.º o 5.º lugar en la carrera.

Los competidores generales, finalizada ayer en Nos la competencia, reconocieron como campeón a Nemesio Ravera, con un tiempo total de 19 horas 27'34". 2.º Bartolomé Ortiz a 20 hrs. 27'09". 3.º Manuel Podestá con 24 hrs. 0'15". 4.º Eugenio Velasco, con 24 hrs. 27'48". 5.º Alfonso Herrera, con 24 hrs. 55'51". 6.º el peruano Pío Delgado, con 25 hrs. 06'24". 7.º Humberto Pizarro, con 26 hrs. 57'39". y 8.º el peruano Luis Alvarado, con 28 hrs. 07'36".



LEGA VELASCO a Nos con su Chevrolet N.º 8 y resulta cuarto en la clasificación general del I Gran Premio Internacional Automovilístico General Insa 1961. El crack de la "U" es perfecto mecánico lo hicieron perder toda su chance a esa ubicación.

COCHE A LA VIS-TA.A.A.A.,

Mientras el sol caía implacable, millares de personas movilizándose en los más diversos medios buscaban la proximidad del somnoliento Nos. Eran poco más de las 16 horas y la larga caravana se estacionaba de a poco a la vera del camino o seguía avanzando en procura de lograr una buena ubicación. Clientes de carabineros sudorosos y polvorientos constreñían con cordelitos a los que pugnaban por entrar al camino. Familias enteras en carácter de picnic. Vendedores de las cosas más diversas. Muchos técnicos con gruesos cartapacios de anotaciones. Niñas buenas mozas afirmadas con languidez en elegantes carrozados, mientras sus "curiosos" sombreros las asemejaban mucho a lámparas de pie.

Un enorme lienzo tendido de lado a lado señalaba el punto de llegada de "El Gran Premio Automovilístico Internacional General Insa 1961", era demasiado amplia para ser desmontada en el último tramo. Sin embargo, el interés se mantenía. Lo importante era ver llegar a quienes durante 4 días y a través de 2.733 kilómetros habían luchado por el triunfo.

Como en un film de suspense se oyó el aviso tradicional: "COCHE A LA VISTA". Se desplegaron banderolas. Los jueces hacen andar los cronómetros y de inmediato se oyen acercarse el trepidante aullar de un coche. Se aproxima rauda y cruza la meta. Es el número 6 de Ravera. Prendido a su rueda y separado por escasos metros llega luego el 2 de Bartolomé Ortiz. Más tarde lo hacen el 8, de Eugenio Velasco, y el 17 del peruano Pío Delgado.

El telón empieza a caer. El público los recibe con generoso entusiasmo. Puestos volantes de varias radios emisoras se disputan sus declaraciones. Familiares de los pilotos se acercan a testimoniarles su afecto y no poca admiración. Hay aplausos y felicitaciones por doquier.

Bartolomé Ortiz besa a su señora y manifiesta: "A pesar de que no gané, estoy satisfecho con el lugar que obtuve".

El peruano agradece el recibimiento del público y hace hincapié en que para él es un éxito haber terminado la carrera.

Eugenio Velasco, como siempre, muy dueño de sí mismo, expresa: "Estoy satisfecho de haber llegado al término de esta agotadora prueba. Felicitado de todo corazón a los ganadores. Se lo merecen, pues, no sólo tuvieron el mejor coche, sino también el mejor volante".

El resto de los corredores ha ido llegando de a poco y la prueba toca a su término. Faltan sólo tres reanagados y ya el público lentamente se va alejando, mientras en las

El ganador, sonriente, dice: "La prueba fue muy dura. Tuve contendores de gran paciencia. El triunfo lo debo en gran parte a mi copiloto. Subraya enseguida: "a mi copiloto". Con ello deja en claro que en la conducción del coche no hubo otras manos que las suyas.

radios con insistencia se repite: Nemesio Ravera ganador absoluto del Gran Premio Automovilístico Internacional General Insa 1961.



MEXICO, 29 (UPI). — equipo oro de Guadalajara derrotó al argentino Independiente por dos a uno en un partido del torneo pentagonal.

El primer tiempo terminó sin score.

A los cuatro minutos del segundo tiempo, el delantero de Oro, Elio Gambora, abrió el marcador. A los 30 minutos, Vladimir Douka, de Independiente, empató, y seis minutos después, el medio mexicano, Felipe Rubalcava, hizo el segundo tanto del Oro. Luego, sin acciones indecisas, terminó el partido con el triunfo de Oro de Guadalajara, por dos a uno.

Los mexicanos dominaron todo el tiempo y no hubo que lamentar incidentes. En la segunda mitad, los resultados de los partidos de la primera división de fútbol de Francia:

Monaco, 3 — Lyons, 1. Toulouse, 3 — Rheims, 1. Angers, 4 — Limoges, 0. Lens, 2 — Stade Francés, 0.

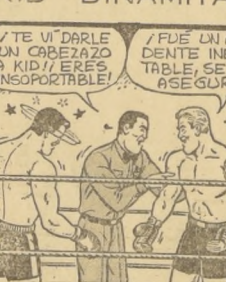
Saint Etienne, 7 — Troyes, 1. Racing, 0 — Rouen, 1. Sedan, 2 — Rennes, 1. Nancy, 4 — Valenciennes, 0.

Le Havre, 1 — Grenoble, 1. Nimes, 4 — Nîmes, 1. Bruselas, 29 (UPI). — Resultados de los partidos del Campeonato de Liga de Bélgica:

Waterschei, 2 — Anderlecht, 4. Beerschot-Oi, 3 — Charleroi, 1. Alost, 1 — Verriera, 0. Daring, 2 — Lierse, 2. F. C. Brut, 1 — Antwerp, 1.

Unión St. Gilloise, 0 — F. C. Liege, 0. St. Trond, 3 — Gandia, 2. Standard, 4 — Eindhoven, 0.

KID DINAMITA



POR SAM JEFF



SON MEJORES

RADIADORES

"PEDRERO"

PARA CADA NECESIDAD EL RADIADOR INDICADO

FABRICA:

AVDA. BERNARDO O'HIGGINS 4877 — FONO-95040

TALLER:

MATUCANA 61-A — FONO 90408

CASILLA 4554 — SANTIAGO DE CHILE

UD. ESPERABA

esta ocasión para comprar UN GRAN VEHICULO a un precio EXCEPCIONALMENTE BAJO

CAMIONETA

AL CONTADO: **E° 3.785.-**

CON FACILIDADES: **E° 1.000.-**

ENTREGA PRIMERA SEMANA DE MARZO

SIMCA 61

INTENDANTE

DISTRIBUIDORES: **SOCOVEM "ASOCIACION"**

VENTA: **Socovem Ltda.** y **AUTOMOTORA**

Plaza Buines 66

MOTOR RUSH

CAPACIDAD 500 litros

CALEFACCION

FUTBOL ESPAÑOL:

REAL MADRID MANTIENE SIETE PUNTOS DE VENTAJA

"merengues" derrota-
ron al Español, en Barce-
lona, que quedó siempre
segundo. Perdió Barcelo-
na ante Santander

El
MADRID, 29 (UPD). — El
Real Madrid volvió a sufrir hoy
un fracaso en el campeonato
de la Liga de España al perder
ante el Español en el campo del
Barcelonés. El Real Madrid
seguirá liderando la ventaja
que le lleva el Real Madrid al
primer puesto en Barcelona al
terminar de esa ciudad por
segundo a uno.

El Atlético de Madrid venció
al Ovado en Madrid por dos
a cero.
La mayor parte de los parti-
dos de hoy se jugaron con
mucho tiempo. En Madrid la
primavera fue primaveral.
Los resultados inespera-
dos de hoy, fueron la derrota
del Atlético de Bilbao, en su
campo de San Nemes, por el
Real Madrid, que le venció por dos
a cero, y la derrota que el Za-
lameño infligió al Elche por
tres a uno.

Los partidos restantes, el
Granada venció al Real Socie-
dad por tres a uno; el Real Socie-
dad a Mallorca por tres a
uno; el Betis al Valladolid,
por tres a uno.

Una enorme multitud —ma-
yor que la de cualquier otro
partido de la temporada— fue
al campo de Barcelonés de Sa-
ntander para ver el partido en-
tre el Real Madrid y el Espa-
ñol.

El primer tiempo terminó
a favor del Español.
En el 10' marcó el delan-
tero Indio, a los nueve
minutos de juego.

El árbitro, Blanco Pérez,
marcó un gol que había hecho
a los diez minutos el mismo ju-
gador porque estaba "off-side".
El público protestó contra esa
marcación.

PUSKAS Y DEL SOL.
En el segundo tiempo el Real
Madrid se lanzó al ataque de
una vez y a los seis minutos el
delantero Puskas marcó el
primer gol del equipo. El
gol lo marcó el interior
del Real Sol, a los 22 mi-
nutos. Del Sol resultó llo-
rando lesionado al marcar el
segundo gol, porque chocó con
su compañero de equipo, el
extremo derecho Canario.

En el partido de Madrid, ju-
gado en el estadio Metropolitano
del Atlético, los vencedores
llevaron sus roles en el pri-
mer tiempo. Uno fue obra del
delantero Ramiro a los 22 minu-
tos. El otro lo hizo el extremo
delantero Folo a los 44.

A la mitad de los asien-
tos del campo de Mestalla, en
Valencia, estuvieron ocupados.
El Valencia venció en el parti-
do que se jugó con el Granada
por tres goles a uno. El de-
lantero valenciano Pa-
sador marcó el primer gol del
equipo a los 13 minutos. A los
15 minutos, Héctor Núñez, in-
terior izquierdo, hizo el segun-
do gol del Valencia. El mismo
jugador marcó el tercero a los
35 minutos del segun-
do tiempo. Requena, con
un tiro a gran distancia, mar-
có el gol del honor del Gra-
nada.

**Empataron Limeco
y Nocturnos en el
torneo LA NACION**
El último match de fútbol,
celebrado en el Estadio de
la Cisterna, a las 3 de la
tarde, por el campeonato
interno de esta casa perio-
dística, disputaron los equipos
de LIMECO (integrado por
secciones de Linotipias,
Mecanografía, Frutas y Ver-
des, formado por Com-
municación, Fotografado y
Fotografía), cuyo resultado fue
de empate a cero gol. Los
jugadores alinearon de la si-
guiente manera: LIMECO:
Arriaga, E. Silva, Acosta y Bra-
nco; Guitiérrez, Jeldes, Carca-
do y Zúñiga. NOCTURNOS:
Arriaga, Orellana, Figueroa y
Rodríguez; Herrera y Vázquez;
Arriaga, Urbina, Vázquez, Ber-
nabé y Navarro. Después de
celebrado el partido se llevó
a cabo una cena de cama-
reros en el Casino del Esta-
do, a la que fue amenizada
por la prestigiosa orquesta de
"New Orleans", diri-
gida por el maestro González,
acompañada de actores artísticos.
Con la presencia del
Comandante General, en repre-
sentación de la Empresa, don-
de se celebró la entrega de di-
plomas a los jugadores y diri-
gentes de los equipos, y además,
por la presencia de dos compa-
ñeros de "El Diario Ilustrado".
Los señores de esta casa
periodística agradecen muy es-
pecialmente a la Gerencia por
la oportunidad concedida en
esta ocasión, al poner a
disposición medios de loca-
lización, como asimismo a los
señores que amenizaron este
evento y a las autoridades del
Estado de La Cisterna.

Publicitas m.r.
ART PARA
DEPORTES
EL TURISTA
PUENTE 560



HOY se inicia la última semana, última oportunidad para comprar más cosas, mejores cosas por menos dinero



VESTON

Sport para caballeros en agradable tweed liviano, gran surtido de tallas

E° **19**

ZAPATOS

para caballeros, horma italiana, en suaves y seleccionados cueros en colores negro y café, toda numeración



E° **8**, ⁷⁹



SWEATERS

en finísima lana peinada, ideal para campo y playa, completo surtido de colores y tallas

E° **7**, ⁵⁰



Camisas

MCGREGOR

variedad de colores y diseños, todas las tallas

E° **4**, ⁸⁸

PANTALONES

Sport, en colores de rigurosa moda, modelo italiano, surtido de tallas

E° **5**, ⁹⁵

CASACAS

en regia gabardina de algodón, cierre éclair, cinco colores de moda, todas las tallas

E° **9**, ⁵⁰



SOQUETES

Nylon stretch, infinidad de colores y dibujos

E° **0**, ⁷⁹



SHORTS

Atrayente y completo surtido en variedad de colores y tallas

Traje de baño

en lastex inglés, variedad de colores, todas las tallas

E° **2**, ⁹⁹

E° **3**, ⁶⁰

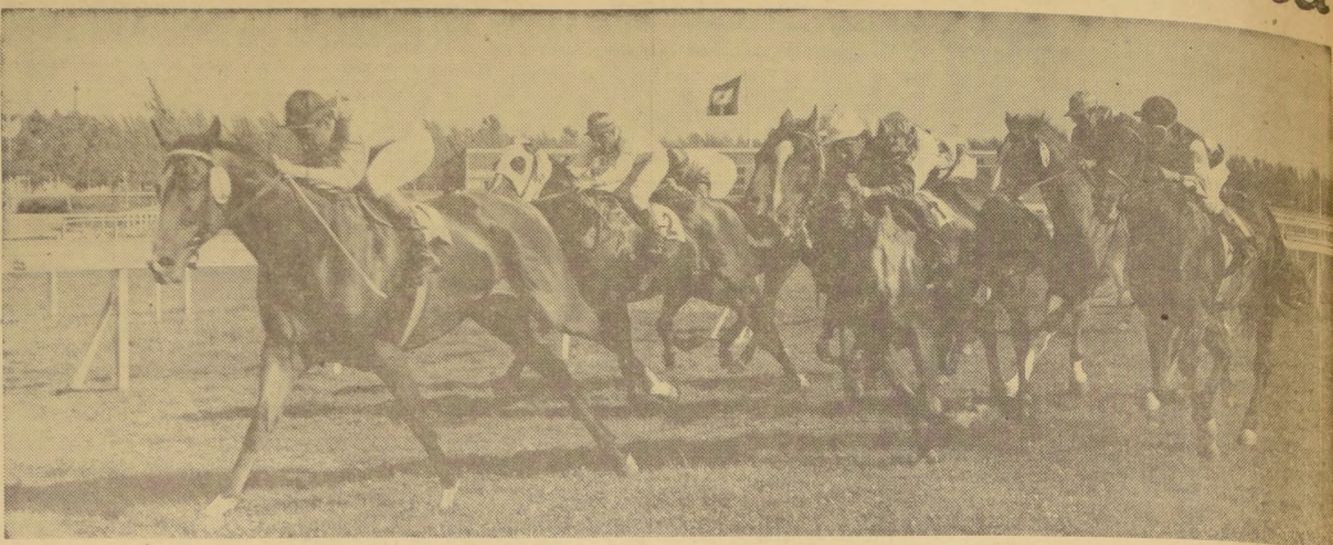
Los Gobelinos

Freno confirmó su calidad de velocista

Para el hijo de Faubourg el peso no fue un problema

Nada le hicieron los 60 kilos a Freno y volvió a ganar, en la pista del Club Hípico, la prueba central, premio "Carlos Ossa", sobre un recorrido de 1.100 metros. En el momento más oportuno el juez abrió el camino y fueron Freno, Banderillero e Invasor los que se vieron adelante. Más atrás, no muy despegados del grupo, Loriga, Yalós, El Amanecer, Don Villa. Al fondo se divisaban Lupako con Alcaparra. Al comenzar a girar la curva Banderillero corría adelante señalando el camino, por los palos se veía a continuación Invasor, en una línea con el, corría abierto Freno, Don Villa, Yalós y Alcaparra. Más atrás, Loriga y Lupako buscaban colocación. Hasta el poste que señala los 350 metros Banderillero estuvo adelante. Allí, el hijo de Ambassador Court comenzó a ceder terreno. Por momentos se creyó que Invasor pasaría al frente, pero cuando

ello se creía, por fuera, alzando su fusta, Luis Espinoza "reanimó" a Freno. Este, una vez que tomó vuelo, fue difícil dominarlo ya que pasó al frente y se cortó en busca de la victoria. A 200 metros, el hijo de Faubourg ya estaba definitivamente adelante, mientras desde el grupo, con bríos, salía en su busca Don Villa, elemento que, pese a su mucho esfuerzo, no fue capaz de alcanzarle cayendo derrotado, una vez más por Freno, pero esta vez por un cuerpo, es decir, por mayor diferencia que cuando le dispensaba menos kilos, que fue en la ocasión anterior. Tercero, a medio cuerpo del segundo, Lupako, cuarto Alcaparra a medio cuerpo, y quinto Invasor a sólo una cabeza; sexto El Amanecer; séptimo Yalós; octavo Dolmar; noveno Banderillero; y último, Loriga. El ganador, pese a los 60 kilos, empleó el buen tiempo de 1 minuto 5 segundos y 35 para los 1.100 metros.



Freno no tomó en cuenta los 60 kilos que le habían asignado y volvió a conseguir una victoria en distancia corta. El hijo de Faubourg, con clase, postergó a Don Villa, a quien ya había ganado en menor diferencia de kilos, Lupako, que aparece por fuera, Alcaparra a quien se le divide en el grabado parte de su cabeza, Invasor y El Amanecer. Freno completó tres victorias seguidas. (Foto de Oscar Rosales).

J. MELERO ES EL LIDER

Con sus triunfos alcanzados en el día de ayer, que fueron cuatro, Juan Melero pasó a encabezar la Estadística de entrenadores.

Entre los jinetes, Carlos Sepúlveda, que no había ganado ninguna carrera hasta el momento, logró cuatro victorias.

PREPARADORES		JINETES	
1.º Juan Melero	7	1.º José M. Aravena	11
2.º Alejandro Valdés	6	2.º Hector Pilar	10
3.º Raúl Arizaga	5	3.º Carlos Sepúlveda	8
4.º Emilio Cáceres	5	4.º Fernando Toro	8
5.º Julio Castro	5	5.º Aurelio Núñez	7
6.º Antonio Buller	4	6.º Raúl Valenzuela	6
7.º Juan Cayreles	4	7.º Eduardo Vázquez	5
8.º Sergio Gajardo	4	8.º Enrique Araya	4
9.º José González H.	4	9.º Nelson Bravo	3
10.º Ernesto Inda	4	10.º Gustavo Farfán	4

21 días para Iván Sandoval

No cumplió compromisos de monta

Resumen de la labor desarrollada por la Junta de Comisarios del Club Hípico de Montevideo. MULTAS A JINETES: L. A. García, R. Medel y J. E. Rodríguez, 3 escudos; G. Farfán, G. Jorquera, H. Pilar y I. Sandoval, 5 escudos; R. Gatica y R. Valenzuela, 16 escudos.

SUSPENSIÓN A JINETES: A. Núñez, 1 reunión; L. A. García, 7 días; I. Sandoval, 21 días.

SUSPENSIÓN A CABALLOS: Azul y Verde y Linda Estampe, 10 días; Bitcho, Pista y Rio Mono, 15 días; Monje, 30 días.

PRIMERA CARRERA. Reclamó: J. M. Aravena (Guadalupe) contra G. Jorquera (Nayadera) por cargo a 300 metros de la meta. E. Salas (Bisagra) contra A. Núñez (Perdiz) por cargo a los 200 metros corridos; este contra el señor Pilar (Bounty) por cruzarlo en la misma parte; R. Jaque (Danesa) contra A. Núñez (Perdiz) por cargo a los 300 metros corridos; José Baeza (Guadalupe) contra G. Jorquera (Nayadera) por cruzarlo faltando 300 metros para la meta. Se multó en \$ 5 a los jinetes G. Jorquera y Hector Pilar.

Se multó en \$ 5 y se suspendió por 21 días al jinete I. Sandoval por no presentarse al señor Pilar, la cual fue conducida por E. Salas.

CARRERA "A". En esta carrera, rodeó Tabacal en la curva, el caballo de monto por José Baeza, no pudiendo seguir cumpliendo sus compromisos de monta.

TERCERA CARRERA. Reclamó: J. L. Silva (Xochil) contra R. Parodi (Reynald) por cruzarlo a 200 metros de la meta. Casual.

Dio cuenta Hector Pilar (Cumbanchero) que se venía abriendo en toda la recta.

CUARTA CARRERA. Reclamó: O. Ponce (Fátima) contra G. Jorquera (Buena Pinta) por abrirlo en la curva; G. Saavedra (Gloria) contra G. Jorquera (Buena Pinta) por abrirlo al entrar a tierra derecha. Casual, y se notifica al preparador de Buena Pinta que la adiestra para correr.

En la primera carrera se llamó al preparador R. Jaque (Pistola) que se le notificó al jinete G. Farfán para que explicara la conducta de Ossa. Ossa las explicaciones se multó en \$ 5 al jinete G. Farfán, por no haber comunicado oportunamente a la Junta que su potroca va a salir mañana.

Se presentó a la Junta el preparador Pedro Cavero, a explicar los motivos por los que no se presentó a la Junta el domingo pasado. En vista de los antecedentes dados a este respecto se dejó sin efecto la multa de \$ 20, aplicada por este motivo, manteniéndose las suspensiones aplicadas al preparador y al caballo por no ser satisfactorias sus explicaciones respecto a las performances irregulares del caballo Baguano.

QUINTA CARRERA. Dieron cuenta: R. Jaque (Pistola) que salió al posteo siendo molestado por Teodora; A. Núñez (Arizaga) que se cargó hacia adentro a 300 metros de la meta; G. Saavedra (Teodora) que a poco de partir se neó a cumplir; R. Medel (Zelador) que lo cargaron al partir; J. E. Rodríguez (Adelma) que fue molestado por el jinete R. Medel a poco de partir. Se multó en \$ 3 a los jinetes R. Medel y J. E. Rodríguez, por no reclamar.

A petición del Jefe de Partida se suspendió por dos reuniones al jinete A. Núñez, por no obedecer sus órdenes.

SEXTA CARRERA. Dieron cuenta: J. Barrios (Torreblanca) que se fue dos veces de punta en la curva; R. Valenzuela (Perejil) que recibió un tropiezo en un ojo.

SEPTIMA CARRERA. Dio cuenta M. Yáñez (Piedra Dura) que su yegua no le respondió en la tierra derecha.

Se llamó al preparador Raúl Allen, para que explicara las diferentes performances del caballo Puyredon.

Representante del preparador, éstas se consideraron aceptables.

DECIMOQUINTA CARRERA. Reclamó: A. Núñez (Banquero) contra R. Valenzuela (Dabala) por abrirlo a 400 metros de la meta, y contra Hector Pilar (Arizaga) por cargarlo en la partida. Se multó en \$ 5 a R. Valenzuela.

Dio cuenta R. Parodi (Galo) que no le respondió al preparador de Galo, Raúl Celpa a manifestar que no quedó conforme con la carrera, atribuyendo su defeción al estado de la pista. Además, exhibió el juego hecho.

Se rebajó a una reunión la suspensión aplicada a A. Núñez en la quinta carrera.

DECIMOTERCERA CARRERA. Reclamó: R. Valenzuela (Gran Puyredon) contra R. Ponce (Casual).

Dieron cuenta: J. Castro (Luz de Luna) que se le notificó al jinete R. Parodi (Rajadillo) que no le respondió al final; F. Toro (Bañito) que se cambió de mano y que en las partes blandas de la cancha no le respondió.

DECIMOCUARTA CARRERA. Reclamó: A. Núñez (Banquero) contra R. Valenzuela (Dabala) por abrirlo a 400 metros de la meta, y contra Hector Pilar (Arizaga) por cargarlo en la partida. Se multó en \$ 5 a R. Valenzuela.

Dio cuenta R. Parodi (Galo) que no le respondió al preparador de Galo, Raúl Celpa a manifestar que no quedó conforme con la carrera, atribuyendo su defeción al estado de la pista. Además, exhibió el juego hecho.

Se rebajó a una reunión la suspensión aplicada a A. Núñez en la quinta carrera.

DECIMOCUARTA CARRERA. Reclamó: A. Núñez (Banquero) contra R. Valenzuela (Dabala) por abrirlo a 400 metros de la meta, y contra Hector Pilar (Arizaga) por cargarlo en la partida. Se multó en \$ 5 a R. Valenzuela.

Dio cuenta R. Parodi (Galo) que no le respondió al preparador de Galo, Raúl Celpa a manifestar que no quedó conforme con la carrera, atribuyendo su defeción al estado de la pista. Además, exhibió el juego hecho.

Se rebajó a una reunión la suspensión aplicada a A. Núñez en la quinta carrera.

DECIMOCUARTA CARRERA. Reclamó: A. Núñez (Banquero) contra R. Valenzuela (Dabala) por abrirlo a 400 metros de la meta, y contra Hector Pilar (Arizaga) por cargarlo en la partida. Se multó en \$ 5 a R. Valenzuela.

Dio cuenta R. Parodi (Galo) que no le respondió al preparador de Galo, Raúl Celpa a manifestar que no quedó conforme con la carrera, atribuyendo su defeción al estado de la pista. Además, exhibió el juego hecho.

Se rebajó a una reunión la suspensión aplicada a A. Núñez en la quinta carrera.

DECIMOCUARTA CARRERA. Reclamó: A. Núñez (Banquero) contra R. Valenzuela (Dabala) por abrirlo a 400 metros de la meta, y contra Hector Pilar (Arizaga) por cargarlo en la partida. Se multó en \$ 5 a R. Valenzuela.

Dio cuenta R. Parodi (Galo) que no le respondió al preparador de Galo, Raúl Celpa a manifestar que no quedó conforme con la carrera, atribuyendo su defeción al estado de la pista. Además, exhibió el juego hecho.

Se rebajó a una reunión la suspensión aplicada a A. Núñez en la quinta carrera.

DECIMOCUARTA CARRERA. Reclamó: A. Núñez (Banquero) contra R. Valenzuela (Dabala) por abrirlo a 400 metros de la meta, y contra Hector Pilar (Arizaga) por cargarlo en la partida. Se multó en \$ 5 a R. Valenzuela.

Dio cuenta R. Parodi (Galo) que no le respondió al preparador de Galo, Raúl Celpa a manifestar que no quedó conforme con la carrera, atribuyendo su defeción al estado de la pista. Además, exhibió el juego hecho.

Se rebajó a una reunión la suspensión aplicada a A. Núñez en la quinta carrera.

DECIMOCUARTA CARRERA. Reclamó: A. Núñez (Banquero) contra R. Valenzuela (Dabala) por abrirlo a 400 metros de la meta, y contra Hector Pilar (Arizaga) por cargarlo en la partida. Se multó en \$ 5 a R. Valenzuela.

Dio cuenta R. Parodi (Galo) que no le respondió al preparador de Galo, Raúl Celpa a manifestar que no quedó conforme con la carrera, atribuyendo su defeción al estado de la pista. Además, exhibió el juego hecho.

Se rebajó a una reunión la suspensión aplicada a A. Núñez en la quinta carrera.

DECIMOCUARTA CARRERA. Reclamó: A. Núñez (Banquero) contra R. Valenzuela (Dabala) por abrirlo a 400 metros de la meta, y contra Hector Pilar (Arizaga) por cargarlo en la partida. Se multó en \$ 5 a R. Valenzuela.

Dio cuenta R. Parodi (Galo) que no le respondió al preparador de Galo, Raúl Celpa a manifestar que no quedó conforme con la carrera, atribuyendo su defeción al estado de la pista. Además, exhibió el juego hecho.

Se rebajó a una reunión la suspensión aplicada a A. Núñez en la quinta carrera.

DECIMOCUARTA CARRERA. Reclamó: A. Núñez (Banquero) contra R. Valenzuela (Dabala) por abrirlo a 400 metros de la meta, y contra Hector Pilar (Arizaga) por cargarlo en la partida. Se multó en \$ 5 a R. Valenzuela.

Dio cuenta R. Parodi (Galo) que no le respondió al preparador de Galo, Raúl Celpa a manifestar que no quedó conforme con la carrera, atribuyendo su defeción al estado de la pista. Además, exhibió el juego hecho.

Se rebajó a una reunión la suspensión aplicada a A. Núñez en la quinta carrera.

DECIMOCUARTA CARRERA. Reclamó: A. Núñez (Banquero) contra R. Valenzuela (Dabala) por abrirlo a 400 metros de la meta, y contra Hector Pilar (Arizaga) por cargarlo en la partida. Se multó en \$ 5 a R. Valenzuela.

Dio cuenta R. Parodi (Galo) que no le respondió al preparador de Galo, Raúl Celpa a manifestar que no quedó conforme con la carrera, atribuyendo su defeción al estado de la pista. Además, exhibió el juego hecho.

Se rebajó a una reunión la suspensión aplicada a A. Núñez en la quinta carrera.

DECIMOCUARTA CARRERA. Reclamó: A. Núñez (Banquero) contra R. Valenzuela (Dabala) por abrirlo a 400 metros de la meta, y contra Hector Pilar (Arizaga) por cargarlo en la partida. Se multó en \$ 5 a R. Valenzuela.

Dio cuenta R. Parodi (Galo) que no le respondió al preparador de Galo, Raúl Celpa a manifestar que no quedó conforme con la carrera, atribuyendo su defeción al estado de la pista. Además, exhibió el juego hecho.

Se rebajó a una reunión la suspensión aplicada a A. Núñez en la quinta carrera.

DECIMOCUARTA CARRERA. Reclamó: A. Núñez (Banquero) contra R. Valenzuela (Dabala) por abrirlo a 400 metros de la meta, y contra Hector Pilar (Arizaga) por cargarlo en la partida. Se multó en \$ 5 a R. Valenzuela.

Dio cuenta R. Parodi (Galo) que no le respondió al preparador de Galo, Raúl Celpa a manifestar que no quedó conforme con la carrera, atribuyendo su defeción al estado de la pista. Además, exhibió el juego hecho.

Se rebajó a una reunión la suspensión aplicada a A. Núñez en la quinta carrera.

DECIMOCUARTA CARRERA. Reclamó: A. Núñez (Banquero) contra R. Valenzuela (Dabala) por abrirlo a 400 metros de la meta, y contra Hector Pilar (Arizaga) por cargarlo en la partida. Se multó en \$ 5 a R. Valenzuela.

Dio cuenta R. Parodi (Galo) que no le respondió al preparador de Galo, Raúl Celpa a manifestar que no quedó conforme con la carrera, atribuyendo su defeción al estado de la pista. Además, exhibió el juego hecho.

Se rebajó a una reunión la suspensión aplicada a A. Núñez en la quinta carrera.

Resultados GENERALES CLUB HIPICO

PRIMERA CARRERA.— 1.000 metros; condicional. G. P.

1.º DONA ISAUARA, 48, por Agasajo y Lupina, del Stud Abd-el-Karim; jinete, L. A. Marchant. 2620 1.32

2.º Nayadera, 52, G. Jorquera. 7390 0.47

3.º Bounty, 52, H. Pilar. 2490 1.39

4.º Salta, 52, G. Farfán. 246 2.46

5.º Guadalupe, 52, J. M. Aravena. 15700 0.22

6.º Perdiz, 52, A. Núñez. 4100 0.85

7.º Danesa, 48, R. Jaque. 1660 2.09

8.º Caudalosa, 48, J. Baeza. 9540 0.36

9.º Allegada, 48, H. Ponce. 132 1.32

10.º Bisagra, 52, E. Salas. 900 3.85

11.º Coperola, 50, G. Saavedra. 1080 3.21

12.º Guadalupe, 52, J. M. Aravena. 46890

GANADA por venta: apreciable, y 1 1/2 cuerpo; el 4.º, a 1 1/2 cuerpo, y el 5.º a 1 1/2 cuerpo.

PREPARADOR: O. Tapia. No corrieron: Alrada, Pista y Linda Estampe.

Dividendo a ganador de la llave 2, Doña Isaura, Allegada, E. 1.32, y Place: E. 0.40, a Place de Nayadera: E. 0.18, y de Bounty: E. 0.81.

DESARROLLO: Hasta la curva Doña Isaura corrió entre los cinco primeros. Puntaje era Nayadera, y cerraba la marcha Coperola. En la recta, por fuera, atacó Doña Isaura, pasando al frente, a 100 metros del disco. Nayadera no se entregó, y muy pegadas ambas llegaron casi a un mismo tiempo al disco. El triunfo, por la ventaja mínima, fue para Doña Isaura.

CARRERA ADICIONAL.— 800 metros. G. P.

1.º ALI BABA, 51, por Licencioso y Llapa, del Stud "Mamota"; jinete, J. M. Aravena. 2.º Dominguito, 51, H. Pilar.

GANADA por 12 caberos. TIEMPO: 1.36. NOTA: En esta carrera rodó el 2, Tabacal. Sin apuestas.

SEGUNDA CARRERA.— 1.500 metros.— Condicional. (Corrida en Lluvia del Mar). G. P.

1.º SOL NACIENTE II, 58, por Edmond y Lydia, del Stud "Montecarlo"; jinete, E. Salas. 8820

2.º Andrea, 45, H. Obregón. 1400 0.85

3.º Bricketazo, 48, A. Orellana. 2330 0.47

4.º El Penco, 50, L. Medias. 440 2.70

5.º La Bully, 51, E. Frías. 270 4.38

6.º Pura Gracia, 45, J. Parra. 1080 1.10

7.º Retruque, 49, N. Bravo. 2230 0.53

8.º Riga, 47, E. Vázquez. 1230 0.96

GANADA por 1 y 1 1/2 cuerpos; el 4.º, a 1/2 cuerpo, y el 5.º, a 1/2 cuerpo. TIEMPO: 1.19 1/5. PREPARADOR: Eduardo Rodríguez. Corrieron todos.

DIVIDENDO: E. 0.17 y E. 0.13 y E. 0.26.

DESARROLLO.— Bricketazo salió al frente. Toro, cuerpo, quedando a su siga Andrea, El Penco, Retruque y Sol Naciente. Última, Pura Gracia. En la recta, cuando Andrea comenzó a Bricketazo, por fuera, se vio avanzar a Sol Naciente, quien, con facilidad, pasó al frente a 100 metros y se llevó la victoria.

TERCERA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional. G. P.

1.º REYNALD, 55, por Big Burn y Jengibre, del stud Reynald; jinete, R. Parodi. 11970

2.º Matad, 55, J. Escobar. 14120 0.24

3.º Xochil, 55, J. L. Silva. 6270 0.55

4.º Mambrino, 55, C. Pezoa. 1900 1.81

5.º Drumbulo, 55, O. Olivares. 1380 2.50

6.º Cumbanchero, 55, H. Pilar. 4250 0.81

7.º Bramante, 55, G. Jorquera. 6690 0.52

GANADA por 4 y 2 cuerpos; el 4.º a 1/2 cuerpo, y el 5.º a 1/2 cuerpo. TIEMPO: 1 minuto. PREPARADOR: J. Melero. NO CORRIÓ: Tio Mono. DIVIDENDO: E. 0.29 y 0.14 y 0.12.

DESARROLLO.— Matad, Bramante, Xochil, Cumbanchero y Reynald quedaron al frente. Último Membrino. En la recta, el puntero, se distanció dos cuerpos. Por fuera, paulatinamente, se fue desmontando terreno Reynald, quien ya a 200 metros era el líder para finalizar con mucha facilidad y llevarse el triunfo por 2 cuerpos.

CUARTA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional. G. P.

1.º LA INGRATA, 52, por Volpi y La Ina, del Haras San Miguel; jinete, C. Jorquera. 8890

2.º Buena Pinta, 52, G. Jorquera. 6800 0.84

3.º Busca, 52, A. Núñez. 7760 0.73

4.º Deriva, 52, J. Yáñez. 2280 2.50

5.º Sardinero, 52, J. M. Aravena. 6270 0.91

6.º Oribaba, 52, C. Pezoa. 19500 0.29

7.º Lady Chatterley, 52, E. Salas. 3020 1.99

GANADA por venta: apreciable, y 1 1/4 cpo., el 4.º a 1/2 cpo., y el 5.º a 4 cpos. TIEMPO: 1.6 3/5. PREPARADOR: R. Allen. Corrieron todos. DIVIDENDO: E. 0.98 y 0.43 y 0.53.

DESARROLLO.— Discorola salió adelante y llegó en ese lugar a la curva, seguida por Puyredon, Idéntico, Moscú y Piedra Dura. Última, Marilinda. A 850

metros, Puyredon dio la impresión que pasaría. Discorola no se entregó fácilmente por lo que ambos, hasta el mismo disco, llegaron peleando el primer lugar. Consultado el "foto eléctrico", éste dio ventaja perceptible en favor de Puyredon sobre Discorola; tercera, a pescuero, Moscú.

OCTAVA CARRERA.— 1.600 metros.— Clásico.— (Corrida en el Valparaíso Sporting). G. P.

1.º RECITAL, 52, por Huemul II y Rosaleda, del Stud Los Ganchos; jinete, N. Bravo. 8880

2.º Spardicho, 49, S. Vera. 10120 0.68

3.º El Escorial, 49, S. Arrellano. 8760 0.78

4.º Combatidor, 57, O. Saavedra. 5140 1.33

5.º Belgrado, 56, G. Saavedra. 2360 2.91

6.º Eulalo, 59, E. Araya. 2730 0.25

7.º Blackbush, 57, E. Romero. 5530 1.24

8.º Fantástico, 51, R. Madariaga. 18960 0.36

9.º Buen Aire, 48, J. Pacheco. 5630 1.20

GANADA por 3/4 cpo., y 3 cpos. TIEMPO: 1.36 3/5. PREPARADOR: S. Fuentes. Corrieron todos. DIVIDENDO: E. 0.77 y 0.32 y 0.32.

DESARROLLO.— Buen Aire tomó el mando, a poco de largar, seguido por Recital, Fantástico, El Escorial, Último, Blackbush. A la recta, Buen Aire entró con tres cuerpos a su favor; en los últimos 300 metros al decaer el puntero, atacaron El Escorial, Fantástico y Eulalo. Recital venía con energías, por lo que fue el dueño del primer lugar.

NOVENA CARRERA.— 1.100 metros.— Especial. G. P.

1.º FRENO (I), 60, por Faubourg y Frenada, del señor A. Lyon del R. jinete, L. Espinoza. 20370

2.º Don Villa (4), 52, H. Salas. 28850 0.52

3.º Lupako (8), 46, J. Martínez. 9190 0.63

4.º Alcaparra (5), 47, C. Sepúlveda. 14740 1.02

5.º Invasor (2), 55, R. Parodi. 20450 0.73

6.º El Amanecer (3), 53, C. Pezoa. 26180 0.57

7.º Yalós (7), 47, H. Pilar. 24520 0.61

8.º Dolmar (9), 45, J. M. Aravena. 21660 0.69

Un nuevo triunfo de Mayacún

Diablo Colorado, en su debut, sólo fue quinto

CONCEPCION (Especial para LA NACION).—Mayacún, montado por M. Sánchez, ganó los 1.400 metros del "Diablo Colorado", competencia central del programa. Debutó en esta carrera Diablo Colorado que solamente llegó en 5.º lugar.

Los resultados generales de la reunión, fueron:

PRIMERA CARRERA.—1.400 metros	2.º J. Cañete 1.02 0.28
1.º Mayacún, 48; M. Sánchez	3.º My Star 0.21
2.º Impávido 0.18	4.º Ganado por 8 cuerpos; el 3.º
3.º Pimplo 0.18	5.º Ganado por 12 cuerpos; el 3.º
4.º Coruña 0.12	5.º Ganado por 12 cuerpos; el 3.º
5.º Diablo Colorado.	5.º Ganado por 12 cuerpos; el 3.º

QUINTA CARRERA.—1.200 metros	1.º Don Briones, 26; 0.51 0.23
1.º Mayacún, 48; M. Sánchez	2.º Ganfure 0.23
2.º Impávido 0.18	3.º Embusterita
3.º Pimplo 0.18	4.º Ganado por pescuezo; el 3.º
4.º Coruña 0.12	5.º Ganado por 12 cuerpos; el 3.º

SEXTA CARRERA.—1.400 metros	1.º Vela, 40; 0.49 0.16
1.º Mayacún, 48; M. Sánchez	2.º Claridad 0.18
2.º Impávido 0.18	3.º La Castellana 0.17
3.º Pimplo 0.18	4.º Ganado por 12 cuerpos; el 3.º
4.º Coruña 0.12	5.º Ganado por 12 cuerpos; el 3.º

SEPTIMA CARRERA.—1.200 metros	1.º Estrellado, 56; J. Saavedra 0.63 0.17
1.º Mayacún, 48; M. Sánchez	2.º María de Bahía 0.15
2.º Impávido 0.18	3.º Baladí 0.18
3.º Pimplo 0.18	4.º Ganado por 134 de cuerpo; los segundos en empate.
4.º Coruña 0.12	5.º Ganado por 134 de cuerpo; los segundos en empate.

CUARTA CARRERA.—1.600 metros	1.º Quemado, 51; 1.11
1.º Mayacún, 48; M. Sánchez	2.º Quemado, 51; 1.11
2.º Impávido 0.18	3.º Quemado, 51; 1.11
3.º Pimplo 0.18	4.º Quemado, 51; 1.11
4.º Coruña 0.12	5.º Quemado, 51; 1.11

Ministerio de Obras Públicas

DIRECCION DE VIALIDAD

OFICINA CENTRAL
Llámanse a propuestas públicas a los contratistas interesados en primera categoría en el Registro General de la Dirección de Vialidad, para la construcción y mejoramiento del camino de Yaculi a Estación Colchagua, 0.4 Km. 0 a 1 Km. 3.640, en la provincia de Colchagua, con un presupuesto aproximado de 45.000 escudos. La propuesta se abrirá el 11 de febrero, a las 11.30 horas.

Las firmas contratistas interesadas podrán presentar antecedentes y documentos, que exige el Reglamento para Contratos de Obras Públicas, hasta el día 8 de febrero, a las 12 horas.

Las propuestas se abrirán en la oficina del Ingeniero Provincial de Vialidad de Temuco. Para contratistas inscritos en primera y segunda categorías del Registro General de Contratistas.

PROVINCIA DE CAUTIN
Solicítanse propuestas públicas para la ejecución de los trabajos de mejoramiento en el camino de PUCON al límite, con un presupuesto oficial de 70.000. Bases y demás antecedentes pueden solicitarse en la Secretaría Provincial de Vialidad de Temuco.

Las propuestas se abrirán en la oficina del Ingeniero de la Provincia, el día 6 de febrero, a las 11 horas. Para contratistas inscritos en primera y segunda categorías del Registro General de Contratistas.

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA
Solicítanse propuestas públicas para la ejecución de calzadas de hormigón de cemento vibrado en diversas calles de la comuna de Peñaflor, con un presupuesto oficial de 14.819.40 escudos.

Apertura: Alcaldía de PEÑAFLOR, el viernes 3 de febrero de 1961, a las 11 horas. Categoría: Primera, segunda o tercera. Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda 723, Santiago.

Solicítanse propuestas públicas para la ejecución de trabajos de reposición de pavimentación en diversas calles de la comuna de OSORNO, con un presupuesto oficial de 14.618.68 escudos.

Apertura: Alcaldía de Osorno, el viernes 3 de febrero de 1961, a las 16 horas. Categoría: Primera, segunda o tercera. Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda 723, Santiago, o en la delegación de Osorno.

Solicítanse propuestas públicas para la ejecución de calzadas y aceras de hormigón cemento en diversas calles de la comuna de EL MONTE, con un presupuesto oficial de 10.092.30 escudos.

Apertura: Alcaldía de El Monte, el jueves 2 de febrero de 1961, a las 11 horas. Categoría: Primera, segunda o tercera. Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda 723, Santiago, o en la delegación de El Monte.

Solicítanse propuestas públicas para la ejecución de calzadas de hormigón cemento vibrado en la calle BULNES, de la comuna de Osorno, con un presupuesto oficial de 58.733.40 escudos.

Apertura: Alcaldía de Osorno, el viernes 3 de febrero de 1961, a las 16 horas. Categoría: Primera, segunda o tercera. Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda 723, Santiago, o en la delegación de Osorno.

OCTAVA CARRERA.—1.400 metros	1.º Mayacún, 48; M. Sánchez 1.01 0.34
1.º Mayacún, 48; M. Sánchez	2.º Impávido 0.18
2.º Impávido 0.18	3.º Pimplo 0.18
3.º Pimplo 0.18	4.º Coruña 0.12
4.º Coruña 0.12	5.º Diablo Colorado.

NOVENA CARRERA.—1.200 metros	1.º American, 53; D. Muñoz 0.41 0.15
1.º American, 53; D. Muñoz	2.º Maridú 0.12
2.º Maridú 0.12	3.º Coruña 0.12
3.º Coruña 0.12	4.º Ganado por 3/4 de cuerpo; el 3.º a 9 cuerpos.
4.º Ganado por 3/4 de cuerpo; el 3.º a 9 cuerpos.	5.º Ganado por 3/4 de cuerpo; el 3.º a 9 cuerpos.

DECIMA CARRERA.—1.200 metros	1.º Rozon, 53; D. Muñoz 0.35 0.13
1.º Rozon, 53; D. Muñoz	2.º Tres Copas 0.12
2.º Tres Copas 0.12	3.º Malalo 0.12
3.º Malalo 0.12	4.º Ganado por 1/2 cuerpo; el 3.º a 2 cuerpos.
4.º Ganado por 1/2 cuerpo; el 3.º a 2 cuerpos.	5.º Ganado por 1/2 cuerpo; el 3.º a 2 cuerpos.



Bonita llegada animaron Harbin y Le Gironda. En la meta, el hijo de Holmbush, sacó una nariz a su favor. Tercero, a 2 1/2 cuerpos, remató Bob.

Nini ganó "El Estreno" en Antofagasta

ANTOFAGASTA, 29 (Especial para LA NACION).—Por Santiago Palacios.—La Potranca Nini se adjudicó, en el Hipódromo norteño, la prueba principal, reservada a productos de dos años. Por un cuerpo y medio aventajó a Gazmoña, registrando, para la distancia de 1.000 metros, la excelente marca de un minuto y un segundo. Los resultados generales fueron los siguientes:

PRIMERA CARRERA.—1.500 metros.—16.ª serie.	1.º TONGOLELE, 55 (M. García) ... 0.26
1.º TONGOLELE, 55 (M. García)	2.º Placé ... 0.17
2.º Placé ... 0.17	3.º Oak, 54 ... 0.25
3.º Oak, 54 ... 0.25	4.º Adelita, 55 ... 0.24
4.º Adelita, 55 ... 0.24	5.º Ganado por 1 cuerpo y 2 cuerpos. Tiempo: 1.39 3/5.

SEGUNDA CARRERA.—1.500 metros.—9.ª serie	1.º LUCIDA, 55 (G. Godoy) ... 0.23
1.º LUCIDA, 55 (G. Godoy)	2.º Placé ... 0.35
2.º Placé ... 0.35	3.º Propiciatorio, 52 (J. Berrios) ... 0.23
3.º Propiciatorio, 52 (J. Berrios)	4.º Placé ... 0.24
4.º Placé ... 0.24	5.º Ganado por 1 cuerpo. Tiempo: 1.39 2/5.

TERCERA CARRERA.—1.500 metros.—8.ª serie.	1.º SANTURRON, 51 (A. Rivera) ... 0.24
1.º SANTURRON, 51 (A. Rivera)	2.º Placé ... 0.12
2.º Placé ... 0.12	3.º El Sheikh, 50 ... 0.12
3.º El Sheikh, 50 ... 0.12	4.º Golden Bell, 50 ... 0.12
4.º Golden Bell, 50 ... 0.12	5.º Ganado por nariz y 1 1/4 cuerpos. Tiempo: 1.39.

CUARTA CARRERA.—1.400 metros.—3.ª serie.	1.º CAPISTRANO, 51 (C. Benavides) ... 0.26
1.º CAPISTRANO, 51 (C. Benavides)	2.º Placé ... 0.14
2.º Placé ... 0.14	3.º Carla, 49 ... 0.15
3.º Carla, 49 ... 0.15	4.º Solera, 52 ... 0.15
4.º Solera, 52 ... 0.15	5.º Ganado por 12 cabeza y 3/4 de cuerpo. Tiempo: 1.39 2/5.

QUINTA CARRERA.—1.400 metros.—2.ª serie.	1.º CONTACTO, 51 (Juan Rivera) ... 0.20
1.º CONTACTO, 51 (Juan Rivera)	2.º Placé ... 0.16
2.º Placé ... 0.16	3.º Girona, 54 ... 0.13
3.º Girona, 54 ... 0.13	4.º Escribana, 54 ... 0.13
4.º Escribana, 54 ... 0.13	5.º Ganado por cabeza y 1/2 cuerpos. Tiempo: 1.29.

TIEMPO: 1.28 4/5.	Qué cabaleros son los en- trenadores del Club Hípico dejaron ganar a Doña Rina- da una dama.
5a. CARRERA.—1.300 me- tros. Clásico	Grueta cartilla se cobraron en el Club Hípico. Con E ^o de base, en una hucha pu- sieron a Freno, Portogalea
1.º GILJON, (O. Meneses). E ^o 0.29 y 0.20.	
2.º Elai Gracia, 0.22.	
3.º Nini Gracia, 0.22.	
4.º Placé.	
5.º Ganado por 1 1/2 cuerpo y 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.11.	

TIEMPO: 1.28 1/5.

6a. CARRERA.—1.300 mts.

1.º UNCLE FROGGY, (O. Meneses); Eº 0.21 y 0.12

2.º Tranquilino

GANADA por nariz. TIEMPO: 1.23 1/5.

SEPTIMA CARRERA.—1.400

metros.—4a. serie.

1.º FRETILLON, 53

(C. Benavides) ... Eº 0.30

2.º Placé ... 0.11

3.º Finalona, 52 ... 0.11

4.º Windy, 49 ... 0.11

Ganada por 1 1/4 cuerpo y 3

TIEMPO: 1.28 1/5.

8a. CARRERA.—1.300 mts.

1.º UNCLE FROGGY, (O. Meneses); Eº 0.21 y 0.12

2.º Tranquilino

GANADA por nariz. TIEMPO: 1.23 1/5.

SEPTIMA CARRERA.—1.400

metros.—4a. serie.

1.º FRETILLON, 53

(C. Benavides) ... Eº 0.30

2.º Placé ... 0.11

3.º Finalona, 52 ... 0.11

4.º Windy, 49 ... 0.11

Ganada por 1 1/4 cuerpo y 3

TIEMPO: 1.28 1/5.

8a. CARRERA.—1.300 mts.

1.º UNCLE FROGGY, (O. Meneses); Eº 0.21 y 0.12

2.º Tranquilino

GANADA por nariz. TIEMPO: 1.23 1/5.

H I L O S
D E

OCTAVA CARRERA.—1.500 metros.—6.ª serie.	1.º CAMERAMAN, 47 (Placé) ... 0.25
1.º CAMERAMAN, 47 (Placé)	2.º Placé ... 0.13
2.º Placé ... 0.13	3.º Reina, 52 ... 0.13
3.º Reina, 52 ... 0.13	4.º Cautelosa, 54 ... 0.13
4.º Cautelosa, 54 ... 0.13	5.º Ganado por 1 cuerpo y 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.38 3/5.

TOTAL JUGADO: 3 mil 865 escudos, 20 centésimos.

¡ATENCIÓN!

OSCAR ARANCIBIA, OFRECE:
CUEROS DE ANTE

A Estaciones de Servicios de Automóviles, Ferreterías y Casas de Útiles de Aseo. Despacho de seis unidades.

PEDIDOS CONTRARREEMBOLSO — CONSULTE A CURTIEMBRE "LOURDES"

Avenida Departamental N.º 541 — Fono: 54824

FABRICA DE SILLAS Y MESAS PARA COLEGIOS Y BARES

A Eº 2.50 CADA UNA

ARRIENDO SILLAS PLEGABLES DESPACHO A PROVINCIAS.

JOSE J. PEREZ N.º 4459.

SANTIAGO. FONO 92357

SR. VERANEANTE: "No pague hotel"

Vaya a veranear a su propia casa e instalado donde Ud quiere

Fábrica de Carpas BUSTOS

Rosas 2010 - Fono 83677 Santiago

40 años de prestigio.

LE OFRECE:

- Carpas de campaña para 4, 6 y 10 personas — Colchonetas — Cables de campaña y sacos de dormir — Botes plegables y mochilas de excursión — Sillones, sillas y piques plegables, y todo lo que Ud. necesite en lona para veranear.

DIRECCION DE OBRAS PORTUARIAS

Llámanse a propuestas públicas para la construcción de una "Casetta para Subestación Eléctrica en el ESPION del Puerto de Valparaíso", con un presupuesto oficial de 6.770 escudos (SEIS MIL SETECIENTOS Y SIETE ESCUDOS, 30/100).

Podrán participar contratistas de primera, segunda y tercera categorías, inscritos en las Direcciones de Obras Portuarias o Arquitectura.

Planos y demás antecedentes se entregarán en el Departamento de Construcciones de la Dirección de Obras Portuarias, Ministerio de Obras Públicas, Morandé 71, tercer piso, oficina 25.

Las propuestas se abrirán en la oficina del Director de Obras Portuarias, Ministerio de Obras Públicas, Morandé 71, tercer piso, el miércoles 15 de febrero de 1961, a las 11 horas.

DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS

Llámanse a propuestas públicas para la ejecución de una obra de Agua Potable de LA UNION y Río Bueno, Proyectos números 3.130, 3.033 y 3.034 y 3.043, con un presupuesto oficial de 7.400,00.

Se entregarán antecedentes desde el 6 al 9 de febrero de 1961, a las 11 horas.

VALPARAISO Sporting CLUB Resultados GENERALES

PRIMERA CARRERA	2.º Tennista (7), 54; S. Benavides ... 3627
1.º AUNTY (10), 52 kilos, por Terek y Austrica, del Stud "Magna Domus". Jinete: Luis Mejías ... 8400	3.º Cardeno (3), 54; E. Araya ... 7348
2.º Voluntaria (8), 54; M. Carrasco ... 923	4.º Aparecida (8), 49; F. Suárez ... 1832
3.º Quereñado (2), 47; L. Arquero ... 748	5.º Spitfire (1), 55; R. Madariaga ... 4873
4.º Tiburona (5), 54; J. Manríquez ... 3955	6.º Muñequita Linda (2), 51; A. Hughes ... 453
5.º Insurrecta (3), 54; J. Puñol ... 4285	7.º Extintidor (4), 54; R. Arredondo ... 2338
6.º Lazarene (1), 55; P. Muñoz ... 126	8.º Señorial (5), 54; M. Bravo ... 5229
7.º Revery (4), 54; J. Farías ... 2221	9.º Perimetro (5), 54; A. Naranjo ... 2645
8.º Casurra (7), 53; A. Orellana ... 726	10.º Olvidada (10), 51; S. Vera ... 9099
9.º Huacutén (8), 53; H. Soto ... 524	11.º Tequesquintón (11), L. Mejías ... 747
10.º Merluzia (9), 53; E. Vázquez ... 1233	12.º Sotillo Voce (12), 48; L. Arquero ... 237
11.º My Maid (11), 52; J. González ... 191	13.º Magallito (13), 51; L. Vázquez ... 3419
12.º Palmerston (12), 50; S. Benavides ... 2312	14.º Manizales (14), 51; S. Arellano ... 4026
13.º Bandida (13), 48; J. Miranda ... 1202	15.º Reina Isabel (15), 51; J. Pacheco ... 2083
14.º Los Cardos (14), 47; J. Ayala ... 175	16.º Menos Mal (16), 50; J. Cornejo ... 1198
15.º Innamorata (15), 45; V. Lobos ... 245	
16.º Cecile Sorel (16), 46; S. Pérez ... 603	

GANADA por tres cuerpos; el 3.º, a 1 cuerpo. Tiempo: 1.1 3/5. Corrieron todos. Preparador: Isaac Saavedra. DIVIDENDOS: Eº 0.50 y 0.23; 0.46 y 0.62.

SEGUNDA CARRERA	1.º CHIMBONA (7), 45 kilos, por Monty II; Chimba, del Stud "Boreal". Jinete: Juan Miranda ... 1151
1.º CHIMBONA (7), 45 kilos, por Monty II; Chimba, del Stud "Boreal". Jinete: Juan Miranda	2.º Miss Sonia (12), 46; H. Obregón ... 2461
2.º Miss Sonia (12), 46; H. Obregón	3.º Roi d'Amour (6), 48; E. Vázquez ... 4578
3.º Roi d'Amour (6), 48; E. Vázquez	4.º La Polita (9), 45; H. Rivera ... 1392
4.º La Polita (9), 45; H. Rivera	5.º Vamos (2), 53; J. González ... 837
5.º Vamos (2), 53; J. González	6.º Albur (3), 48; S. Benavides ... 1412
6.º Albur (3), 48; S. Benavides	7.º Farma (4), 48; S. Vera ... 4853
7.º Farma (4), 48; S. Vera	8.º Glen (5), 48; A. Orellana ... 232
8.º Glen (5), 48; A. Orellana	9.º Espinuda (8), 45; V. Lobos ... 101
9.º Espinuda (8), 45; V. Lobos	10.º Lejana (10), 45; L. Vázquez ... 326
10.º Lejana (10), 45; L. Vázquez	11.º Manea (11), 45; F. Suárez ... 962
11.º Manea (11), 45; F. Suárez	12.º Urcanda (14), 45; E. Márquez ... 19187

GANADA por 12 cuerpo; el 3.º, a pescuezo. Tiempo: 1.19 4/5. No corrieron: Reina del Mar (1), y Oceana (13). Preparador: Octavio Castillo. DIVIDENDOS: Eº 1.23 y 0.26; 0.16 y 0.14.

TERCERA CARRERA	1.º SOL NACIENTE (1), 58 kilos, por Edmond y Lydia, del Stud "Montecarlo". Jinete: Isidoro Saavedra ... 8850
1.º SOL NACIENTE (1), 58 kilos, por Edmond y Lydia, del Stud "Montecarlo". Jinete: Isidoro Saavedra	2.º Andrea (7), 45; H. Obregón ... 1622
2.º Andrea (7), 45; H. Obregón	3.º Bricketto (5), 48; A. Orellana ... 1909
3.º Bricketto (5), 48; A. Orellana	4.º El Peuco (3), 51; J. Manríquez ... 347
4.º El Peuco (3), 51; J. Manríquez	5.º Retruco (4), 49; N. Bravo ... 2756
5.º Retruco (4), 49; N. Bravo	6.º Riga (6), 47; E. Vázquez ... 1523
6.º Riga (6), 47; E. Vázquez	7.º Pura Gracia (8), 45; H. Rivera ... 630
7.º Pura Gracia (8), 45; H. Rivera	

GANADA por 1 cuerpo, el 3.º a 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.19 1/5. Corrieron todos. Preparador: Eduardo Rodríguez. DIVIDENDOS: Eº 0.15 y 0.10; 0.12 y 0.12.

CUARTA CARRERA	1.º ESTRATO (2), 54 kilos, por Hooligan y Enborne, del Stud "Yumbel". Jinete: Miguel Carrasco ... 5982
1.º ESTRATO (2), 54 kilos, por Hooligan y Enborne, del Stud "Yumbel". Jinete: Miguel Carrasco	2.º Hombrazo (3), 54; E. Araya ... 5920
2.º Hombrazo (3), 54; E. Araya	3.º Australiano (5), 51; L. Saavedra ... 363
3.º Australiano (5), 51; L. Saavedra	4.º Sin Seña (10), 51; N. Bravo ... 478
4.º Sin Seña (10), 51; N. Bravo	5.º Becquer (1), 54; R. Madariaga ... 2408
5.º Becquer (1), 54; R. Madariaga	6.º Albany (4), 51; A. Hughes ... 218
6.º Albany (4), 51; A. Hughes	7.º Bujara (6), 51; G. Núñez ... 266
7.º Bujara (6), 51; G. Núñez	8.º Dalmata (7), 51; S. Benavides ... 349
8.º Dalmata (7), 51; S. Benavides	9.º Quichen (8), 51; E. Vázquez ... 328
9.º Quichen (8), 51; E. Vázquez	10.º Quici (9), 51; J. Manríquez ... 457
10.º Quici (9), 51; J. Manríquez	11.º Tolvita (11), 51; A. Orellana ... 181
11.º Tolvita (11), 51; A. Orellana	12.º Tunisie (12), 51; J. Farías ... 835
12.º Tunisie (12), 51; J. Farías	13.º Verdolaga (13), 51; S. Vera ... 605
13.º Verdolaga (13), 51; S. Vera	

GANADA por 3 cuerpos, el 3.º a 1/2 cabeza. Tiempo: 0.46 3/5. Corrieron todos. Preparador: Francisco Parísi. DIVIDENDOS: Eº 0.23 y 0.11; 0.12 y 0.26.

QUINTA CARRERA	1.º PHILLIPP (3), 54 kilos, por W. Prince Stiffes, del Stud "Elliot". Jinete: Pedro Uloa ... 11514
1.º PHILLIPP (3), 54 kilos, por W. Prince Stiffes, del Stud "Elliot". Jinete: Pedro Uloa	2.º Liz (5), 51; N. Bravo ... 6065
2.º Liz (5), 51; N. Bravo	3.º Pío Blanco (4), 53; J. Manríquez ... 1949
3.º Pío Blanco (4), 53; J. Manríquez	4.º Hieracio (1), 54; S. Vera ... 6989
4.º Hieracio (1), 54; S. Vera	5.º Alcira (2), 53; E. Araya ... 3620
5.º Alcira (2), 53; E. Araya	6.º Lalilla (6), 51; S. Arellano ... 3585
6.º Lalilla (6), 51; S. Arellano	

GANADA por 1/2 cuerpo, el 3.º a 5 cuerpos. Tiempo: 1.56 3/5. Corrieron todos. Preparador: Juan Melero. DIVIDENDOS: Eº 0.21 y 0.14; 0.17

SEXTA CARRERA	1.º PITIWIY (9), 52 kilos, por Antartar y Yaculi, del Stud "Pitiwy". Jinete: Isidoro Saavedra ... 3533
---------------	--

LABORATORIOS LEPEIT S. A.

Anuncian a sus distinguidos favorecedores que permanecerán cerrados por FERIADO LEGAL desde

El 6 al 25 de febrero inclusive

REMATE

SEIS CASAS UBICADAS EN AVDA. CUMMING

(Entre Rosas y San Pablo)

El día martes 7 de febrero próximo remataré en mi oficina, a las 16 horas, estas seis interesantes propiedades, cuyas características son:

- 5 Casas iguales, teniendo cada una 500 m2. de terreno y 400 m2. de edificación. Mínimo de cada una: 4.500 escudos.
- 1 Casa, que tiene 495 m2. de terreno y una edificación de 434 m2. Mínimo: 7.000 escudos.

PAGO: TREINTA POR CIENTO CONTADO — SALDO DOS AÑOS PLAZO

Carlos Ossandón G

NUEVA YORK 25

FABRICA DE SILLAS Y MESAS PARA COLEGIOS Y BARES

A Eº 2.50 CADA UNA

ARRIENDO SILLAS PLEGABLES DESPACHO A PROVINCIAS.

JOSE J. PEREZ N.º 4459.

SANTIAGO. FONO 92357

CENTESIMOS OMITIDOS

Mañana, Día D del "Santa María"

Al mediodía asume el Poder Janio Quadros, quien les habría ofrecido garantías

RIO DE JANEIRO, 29. (UPI).— El "Diario de Noticias" publica hoy en su primera página una declaración atribuida al Presidente Electo Janio Quadros, según la cual éste habría dicho que "de modo alguno entregará el "Santa María" a Portugal y que si entra a puerto en el Brasil le dará todas las garantías".

Dice "Diario de Noticias" que esa declaración fue hecha ayer por Quadros en su residencia de Sao Paulo a José Lourenço de Lencastre, amigo de la infancia del Primer Mandatario Electo, durante el almuerzo.

Agrega el periódico que Quadros manifestó: "Parece que adiviné. Vine en otro barco al Brasil, Henrique Galvão es un viejo amigo mío, siendo amigo mío sabe que no entregará de modo alguno el barco. Soy capaz de apostar a que va a entrar en Recife o Salvador después que yo asuma el mando, esto es, el día 1 o de febrero. Si ocurre eso le daré todas las garantías. Ahora, dicho sea entre nosotros, logré su objetivo. No tengo la menor duda de que es el asunto internacional más comentado".

Esta información no fue ni desmentida ni confirmada hasta ahora por ningún portavoz de Quadros. Como se sabe, raras veces el Presidente Electo habla a los periodistas y se niega sistemáticamente a recibirlos.

Sin embargo, United Press International fue informada de que el reportero que redactó la información admitió ahora que hubo un "malentendido" en su reportaje de lo que dijo Quadros.

El reportero dice que lo que dijo Quadros realmente fue lo siguiente: "El capitán Galvão es mi viejo amigo y tanto que le daré todas las garantías en caso que llegue a puerto brasileño", y que esto es lo que dijo en tono más bien irónico.

Para los que conocen a Quadros, éste sería una declaración típica del hombre, que es muy adicto a hablar en tono sarcástico, sin que se sepa exactamente si dice las cosas en serio o en broma.

RIO DE JANEIRO, 29. (UPI).— El General Humberto Delgado ha aconsejado al capitán Henrique Galvão que mantenga al secuestrado transatlántico "Santa María" en aguas internacionales hasta el mediodía del 31 de enero, cuando asumirá el mando el nuevo Presidente del Brasil, Janio Quadros, según una carta recibida por el ex Embajador brasileño en Lisboa, Alvaro de Lins.

Delgado expresó confianza en que Quadros no se apoderará de la nave para entregarla a Portugal.

Mientras tanto, la radio del "Journal do Brasil" de esta capital anunció que había recibido un radiograma de Galvão comunicándole que el "Santa María" llegará hoy o "posiblemente mañana" a Recife, pero que le será "imposible llegar más cerca debido a motivos tácticos".

Un vocero del Ministerio de Marina de Brasil dijo que la radio de este reparador tuvo contacto radiotelefónico con el "Santa María", pero que la nave se negó a dar su posición.

LISBOA, 29. (UPI).— Un alto vocero del Gobierno reveló que la Marina portuguesa tiene orden de hundir, si es necesario, al transatlántico "Santa María", pero sólo después de haber sido desembarcados los pasajeros y tripulación.

Los funcionarios admiten que la pérdida del barco de 20.000 toneladas, que hace ocho años costó el equivalente a 17.500 millones de dólares, será un severo golpe para la industria de la navegación de este país de sólo diez millones de habitantes.

Pero el Gobierno del Primer Ministro, Antonio de Oliveira Salazar, está decidido a impedir a toda costa que los rebeldes mantengan el dominio de la nave, y que lleguen con ella a algún puerto africano desde donde podrían lanzar una revuelta contra el régimen lisboeta.

Por el momento la principal preocupación del Gobierno es la seguridad de los 600 pasajeros y 300 tripulantes que aún se encuentran en calidad de rehenes, dominados por Galvão y sus 70 aventureros españoles y portugueses.

Pero, una vez desembarcados pasajeros y tripulantes, dicen los informantes, la Marina portuguesa tiene orden de hacer todo lo que esté en sus manos para recuperar la nave; o si es necesario, hundirla.

La moderna fragata portuguesa "Perote Escobar" y un remolcador marino partieron el último fin de semana para encabezar la persecución del barco en poder de los rebeldes.

El vocero del Gobierno se negó a dar detalles de los planes para la recuperación del transatlántico. Pero en círculos oficiales se cree que si los buques portugueses lo alcanzan y Galvão se niega a rendirse, la primera medida será paralizar la nave destruyendo a cañonazos el timón.

Los peritos navales creen que aunque el transatlántico fuera dejado en esas condiciones resultaría difícil abordarlo desde una fragata o un destructor, si los rebeldes deciden resistir. En tal caso, dicen los funcionarios, sería necesario abrir fuego sobre la propia nave o hundirla.

Se sabe, entretanto, que el Gobierno portugués está profundamente indignado con los británicos y norteamericanos porque tratan a Galvão y sus partidarios como revolucionarios, más bien que como criminales o piratas.



Julietta Briones, Ilma Díaz, Andrea Stange, María Angélica Cifuentes, Carmen Verdugo, María Aurora Carvajal, e Irela Mancilla, posan para LA NACION, a más de cincuenta metros sobre los acalorados transeúntes del Santiago estival, y al lado de las estimulantes ondas de la piscina del "Carrera".

EL AGUA TAMPOCO TIENE SECRETO PARA BELLAS AUXILIARES DE LAN

Siete solamente de las setenta hermosas auxiliares de vuelo de LAN, pudieron concurrir ayer a mediodía al Hotel Carrera a recibir de manos de José Menéndez, el nuevo gerente, las tarjetas permanentes de acceso a la piscina del Hotel. Las otras sesenta y tres restantes estaban o en vuelo o en comisión de servicio o haciendo uso de un merecido descanso.

UNA CHILENA Y UNA ALEMANA. — En rápida secuencia, LA NACION conversó con las siete, preparando las animadas hojas de servicio que a continuación ofrecemos:

María Angélica Cifuentes, santiaguina, educada en el Liceo No 7, con dos años de vuelo en LAN y gran lectora de Vicki Baum y Somerset Maugham. No le gusta que le digan "hostess", ni "aeromoza" ni "azafata", sino simplemente "auxiliar en vuelo".

Andrea Steiner es una alemanita de Leipzig, educada en Chile, en el British High. Los nueve meses que tiene en LAN los ha pasado volando. Le mucho, pero en el idioma nativo. Su castellano es impecable.

UNA PINTORA Y UNA MELOMANA. — Julietta Briones es rancagüina de pura cepa y puede decir con la Sulamita que "es una perra porque el sol la besó". En sus ratos de ocio, que son los menos del año, pinta, vive estudiada en Bellas Artes. Su gran pintor europeo es Van Gogh, el de la oreja. Entre los nacionales "prefiero a los más jóvenes, por ejemplo Roberto Matta, que es muy famoso, y Juan Gómez, a quien todavía no conozco". Sonrojándose confiesa que es "figurativa" y que le encantan las naturalezas muertas. Lleva sólo un mes volando.

Adriana Stange, santiaguina, de la plaza Brasil, y con un mes apenas de vuelo, ama la música, pero exclusivamente los clavicelistas y al padre Bach, Mozart y Beethoven también golean hondo su sensibilidad, que es muy alopina.

UNA CUASI-DECANADA Y UN ANGEL EN TIERRA. — Irela Mancilla podría ser la decana de las "auxiliares", si no fuera porque este título lo detenta — y a mucho honor — Adriana Aguayo. Nació en Puerto Natales, estudió en Punta Arenas, y piensa que es una desgracia empennarse en tratar de escribir cuando no se tiene ni gracia ni ángel.

Carmen Verdugo, santiaguina, formada en las Monjas Argentinas y condenada a atender la oficina internacional en vez de codearse con estratos y con cirrus, es de una franqueza encantadora. Dice que le gusta que la llamen "azafata", a la española, desde que le llevó a Valle Inclán, y que en sus ratos de ocio no hace absolutamente nada que no sea dormir y holgazanear. Tiene 8 años en LAN.

UNA PERIODISTA FRUSTRADA Y UNA FUTURA ARQUITECTA. — María Aurora Carvajal, santiaguina, educada en el Liceo No 7, trabaja volando hace dos años, ama la música clásica y habría sido periodista si el destino no le hubiera reservado tan hermoso lugar en las nubes.

Nora Fernández, santiaguina, del Liceo No 1, tiene un año de vuelo y, sobre todo, un estupendo secreto: en sus ratos libres sigue la carrera de arquitectura.

Por último Ilma Díaz, porteña y morena como buena hija del mar, nacida en Cerro Alegre, tiene tres años de andanzas aéreas, es profundamente romántica, todavía aspira largo con Tchakowsky y se sabe de memoria muchos poemas de Rabindranath Tagore.

LO QUE SUEÑAN ESAS CABECITAS. — Mientras Menéndez y la bella Maqueline Armstrong, nueva Jefa de Relaciones Públicas del Carrera, en reemplazo del general (r) Carlos Spoer, que ha ascendido a gerente de créditos, repartían tarjetas, recuerdos y sonrisas, averiguamos dónde quisieran vivir las siete hermosas: María Angélica Cifuentes y María Aurora Carvajal prefieren Lima; Carmencita Verdugo, Madrid o París; Ilma Díaz quiere ser sultana en el Oriente e Irela Mancilla asegura que después de Chile, solamente el cielo y "allí un hovito para mirar hacia Chile". A las restantes no les pudimos seguir preguntando nada, porque ya habían tomado posesión de la piscina en ruinosos competencia para las sirenas.

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Han continuado desarrollándose las medidas tendientes a descentralizar el funcionamiento de la administración del Banco del Estado. La superioridad de este organismo ha tomado una serie de resoluciones en este sentido, según informan voceros oficiales, que se pueden resumir en los siguientes puntos:

a) Otorgar a los agentes mayores facultades crediticias, evitando tramitaciones largas e innecesarias.

b) Autorizar a las Sucursales para que se descuenten letras provenientes de los agricultores, a fin de que éstos paguen sus compromisos con el Banco, sin necesidad de recurrir a la Superioridad, y no tienen limitación en su monto, sistema que ha permitido simplificar y acelerar la comercialización de las cosechas, suprimiendo tramitaciones y demoras superfluas.

c) Descentralización de la Gerencia General, mediante la creación de cinco subgerencias zonales, que otorgan una atención más directa, oportuna y expedita a los negocios que efectúa la vasta red de Sucursales del Banco.

d) Creación de Consejos Regionales con facultades administrativas y crediticias. La experiencia extraordinariamente favorable que se tiene al respecto, con el funcionamiento del Consejo Regional de Valparaíso, ha permitido delimitar una organización definitiva para crear nuevos Consejos Regionales a lo largo del país. Muy pronto comenzará a funcionar el Consejo Regional de Cauquín y Malleco, cuyos miembros ya fueron designados.

En fecha próxima se continuarán constituyendo nuevos Consejos Regionales, de modo de cumplir a la brevedad con la política del Gobierno, en orden a terminar con el centralismo en los servicios públicos.

La experiencia que ya tiene el Banco en esta labor de descentralización administrativa, comprueba que se ha producido un mayor desarrollo económico regional, que mejora la eficiencia de la institución y elimina tramitaciones burocráticas innecesarias.

Teatro Caupolicán será subastado el viernes

La Municipalidad decidirá mañana si participa en el remate. Producto será destinado a la construcción de casas para los imponentes de la Caja de Empleados Particulares.

Ante el Notario Jaime García Palamuelos, se efectuará el viernes próximo el remate del Teatro Caupolicán, de propiedad de la Caja de Previsión de los Empleados Particulares, de acuerdo con las disposiciones del DFL 39 y cuyo producto será destinado a la construcción de habitaciones para los imponentes de esa institución.

Entre los interesados en la adquisición de este edificio con el Teatro y sus 6 locales comerciales, figura la Municipalidad de Santiago, la cual ha sido citada a sesión para tomar acuerdo sobre el particular para mañana martes, a las 18 horas, en forma extraordinaria.

OTROS REMATES. — Por otra parte, el Servicio de Seguro Social, que ya hizo el remate de sus edificios de Buñes y Teatinos, ha llevado a subasta pública sus edificios del Teatro Arturo Prat, en San Diego con Franklin, para el día 8 de febrero, ante el notario Javier Echeverría, y para los días 20, 22, 24 y 27 de febrero y 1.º y 3.º de marzo, para el remate de los departamentos del edificio de Renacimiento "Los Placeres", ubicado en Avenida España 1988, en Valparaíso.

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Victima de un perro hidrófobo

El Departamento de Zoonosis de la V Zona de Salud intensificará la vacunación masiva de animales, para prevenir la epidemia de rabia. Para ello ha establecido tres postas de vacunación a contar de mañana, que estarán ubicadas en la Escuela de Suboficiales de Carabineros, Rodrigo de Araya 2601, Macul, Jardín de la Municipalidad de Las Condes en Avenida Apoquindo, y en el 2.º patio de la V Zona de Salud, Independencia No 2. El costo de la vacunación ha sido fijado en 100 pesos y se puede solicitar el servicio a domicilio al fono 372626. En el grabado, se puede observar una pequeña víctima de las mordeduras de un perro rabioso, atacado el día jueves último. El niño, como en la generalidad de los casos de menores, fue mordido en la cara y la cabeza por el animal. El menor Leonardo Baeza Muñoz, domiciliado en la Población Nueva Macul, muestra las heridas que se le hubo de practicar después de curadas las heridas que le infligiera.

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Un menor viajó de "pavo" en avión de Embajador de EE.UU.

En Punta Arenas fue dejado un menor que viajó de "pavo" en el avión de la comitiva del Embajador de Estados Unidos, Walter Howe, en la jira al sur. La denuncia la hizo el propio Embajador antes de su regreso a Santiago desde Puerto Natales, en la mañana de ayer. Dijo que en el hotel Cosmos, de Punta Arenas, había quedado el menor Paul Abler, de 13 años, que no integraba su comitiva, pero viajó en su avión desde Santiago. Se dio cuenta del caso al Servicio de Investigaciones.

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Enferma: suspende filmación



PARIS, 29. (UPI).— La filmación de la nueva película de Charles Bardol ha sufrido una postergación de una semana, como consecuencia de la afección gripal que soporta la estrella. En cruces cinematográficos se dijo que si Brigitte no mejoraba la semana próxima, los productores de "La Bride sur le toit" (Desbocada, o "Solo por amor"), como se llamará la versión inglesa, reclamarán la compensación correspondiente a los retrasos.

Recientemente, las compañías de seguros debieron pagar la fuerte indemnización a los productores de "Cleopatra", a causa de la misteriosa enfermedad que aquejó a Elizabeth Taylor.

Hoy trasladan a comerciantes del puente de "Los carros"

Durante 30 días se repararán y pintarán esas vías sobre el Mapocho

En la mañana quedarán los comerciantes ubicados en los sectores adyacentes a los puentes del Mapocho, se debe a que desde hoy se comenzarán los trabajos de reparación y pintura de los puentes sobre el río Mapocho, desde Recoleta hasta el Puente Bulnes, trabajo que, con un costo de 10.900 escudos, quedará terminado en un plazo de noventa días.

Boletas de compraventa de diciembre se sortean mañana

El 10 mil es el premio mayor

Con un premio mayor de 10 mil escudos se efectuará mañana el trigesimotercer sorteo nacional de boletas de compraventa. Se llevará a efecto en el local de la Pólice de Beneficencia, a las 9.30 horas, ante el Notario Pablo y de Hacienda, Luis Azocar Alvarez, altos jefes de Impuestos Internos y del Ministerio de Hacienda.

Participarán en este sorteo todas las boletas y vales de Chile que hayan sido emitidos durante el mes de diciembre último. La lista de premios que se sortearán es la siguiente: Un premio mayor de 10 mil escudos, y doscientos premios menores de quinientos escudos cada uno. También tendrán derecho a cobrar 50 escudos, toda persona que presente una boleta cuyo número completo sea igual al de la boleta ganadora con el premio mayor. Además, hay dos premios de 1.000 cada uno y 20 premios de 500 escudos cada uno, para las boletas emitidas por los negocios adheridos a la campaña de estabilización de precios.

En este sorteo se continuarán distribuyendo casas otorgadas por la Corporación de la Vivienda, que ha adjudicado la Dirección de Impuestos Internos, para satisfacer a los contribuyentes que hayan existido y guardado sus boletas de compra durante el mes de diciembre último.

Torrenciales lluvias y deshielos en zona cordillerana del Norte

San Pedro de Atacama quedó aislado y sin agua potable. El temporal destruyó el camino longitudinal al interior de Arica. En el sur, se prohibió el paso de vehículos por puente cercano al Llaima

Aislado y sin agua potable está el pueblo de San Pedro de Atacama, a causa de los deshielos y torrenciales lluvias que se registran en la zona cordillerana norte.

Los temporales, además, han causado daños en la zona cordillerana de las provincias de Tarapacá y Antofagasta.

La crecida del río San Pedro, al interior de Calama, provocó de Antofagasta, destruyó el puente de madera de acceso al pueblo del mismo nombre. El temporal, además, causó la destrucción del estante de almacenamiento de agua potable en la granja Vilma. Técnicos de Vialidad están trabajando en la reparación del puente y la Municipalidad de Calama ha enviado autos potables en camiones para satisfacer las necesidades mínimas de los pobladores. Sólo es posible el acceso a los pueblos livianos que deben vadear el río remolcados por camiones de Vialidad. Las líneas telefónicas y telegráficas están interrumpidas. Desde Calama salió ayer una patrulla de Carabineros al mando de un oficial para prestar ayuda a la población.

El camino longitudinal quedó interrumpido al interior de la zona, quebrada de Tana, como consecuencia de las torrenciales lluvias. Cuadrillas de operarios de Vialidad están tratando de reparar el sector. El tránsito de vehículos ha debido ser suspendido en el Retén aduanero de Cuya, a 60 kilómetros del lugar.

Mientras tanto, en el sur, también se han producido detenciones en las obras de Vialidad. El puente Sahual, a 6 kilómetros al mal estado.

Por tal motivo, se ha prohibido el paso de vehículos camión y sólo pueden hacerlos los livianos y sin carga. También los camiones de Vialidad están tratando de reparar los daños.

Suplemento para la Dueña de Casa

Desde mañana martes LA NACION comenzará a publicar un Suplemento para la Dueña de Casa, que es el objeto de servir al público que requiere de información, tanto en lo que se refiere a la educación, como en lo que respecta a cuidados, el comportamiento en el hogar y en las personas que lo componen.

Reciamente desde mañana este Suplemento, que es un nuevo esfuerzo de la Empresa por servir a su público lector.

La Empresa

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Descentralización del Banco del Estado estimula la economía

Ayer HOY y Mañana

● Pago de patentes de alcoholes

Mañana, a las 24 horas vence el plazo para el pago de las patentes de alcoholes que debe efectuarse en las respectivas municipalidades. Los negocios que no renewen sus patentes durante este plazo, serán caducados sus permisos para el expendio de bebidas y licor alcohólicos.

● Embajador de Yugoslavia al Perú

Ayer partió a bordo de la motonave "Marco Polo", Faust Ljuba, Embajador de Yugoslavia en Chile, quien viaja al Perú en una misión oficial de su Gobierno.

● Representantes universitarios a México

Ayer partió a Estados Unidos una delegación de personalidades universitarias, para realizar una visita de cuatro semanas a planteles universitarios de América del Norte. La gira comenzará en México y se extenderá a Estados Unidos. Viajan, además, en esta delegación, representantes de la producción y de organismos económicos.

● Regresa el "Pinto" de Isla de Pascua

Para hoy o mañana ha fijado su partida en viaje de regreso de Isla de Pascua, el Transporte Presidente Pinto, de la Armada Nacional, el cual cumplió las tareas de abastecimiento y relevo del personal de esa posesión.

● Clausura de curso de perfeccionamiento

Ayer, a las 11 horas, se efectuó la clausura del Curso de Perfeccionamiento para jefes técnicos de las Escuelas Técnicas Femeninas, en la Escuela Técnica N.º 1, ubicada en Alameda Bernardo O'Higgins esquina de Santa Rosa.

A la Hora del CIERRE

NACIONAL DE BASQUETBOL:

Otro triunfo de Melipilla: ganó 58-41 a Concepción

MELIPILLA (por teléfono). — Valparaíso dio la gran sorpresa de la reunión de anoche por el Campeonato Nacional de Basquetbol al vencer a Universidad Católica, en tiempo suplementario, por la cuenta de 70 a 68 puntos. La mejor pareja de jueces de todo el torneo, Gacitúa y Zeballos, fracasó estruendosamente en este encuentro, perjudicando a ambos contendientes y en especial a los universitarios. Valparaíso le sacó 20 puntos de ventaja a su adversario en el primer tiempo, al no integrar el equipo, que salió a la cancha, Juan Guillermo Thompson, que se halla aquejado de amigdalitis. El primer tiempo terminó con ventaja para los porteros de 41 a 27. Al finalizar el período normal de juego, el score se hallaba empatado, a 50 tantos. Universidad Católica perdió la oportunidad de salir vencedor, ya que casi al finalizar el segundo tiempo, y cuando la cuenta estaba 50 a 58 a favor del equipo de Valparaíso, Irujo, tiró dos tiros libres, de los cuales convirtió sólo uno, dejando la cuenta a 59. En la fracción suplementaria, Valparaíso aumentó su cuenta en 11 puntos, y la Católica en 9, con lo que se estructuró el marcador en 70 para Valparaíso y 68 para Universidad Católica.

El segundo encuentro de la jornada registró un merecido triunfo del quinteto de Osorno que hizo prevalecer, sobre U. de Chile, su mayor velocidad y mejor puntería. El primer tiempo fue parejo, de juego reñido, imponiéndose Osorno por 37 puntos contra 32. Ya en la etapa final, el cuadro surco afirmó aún más su juego y fue aumentando su ventaja hasta establecer el score final de 75 puntos contra 56.

Arbiteron Miranda y Muñoz, de Santiago.

En el último coque de la noche, Melipilla batió a Concepción por 58 puntos contra 48, manteniendo su condición de invicto. El equipo local levantó mucho su juego con relación al debut. Tuvo mejor planteamiento y su andar veloz, así como la buena puntería de sus hombres fueron factores que lo llevaron a una victoria muy justa. El primer tiempo cerró con la cuenta de 30 puntos contra 25.

DEFUNCIONES —

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre y suegro, don

EMILIO ALEJANDRO CAVERES RUBIO

Sus funerales se efectuarán mañana martes 31, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 10.30 horas, en la Iglesia de la Asunción.

Graciela Tolrá y familias Molina-Caveres.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra y abuelita, señora

BLANCA SALAZAR vda. de PONCE

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma hoy lunes 30, a las 11 horas, en la Parroquia "Los Patrales", Santa Rosa, paradero 18, y sus funerales se efectuarán en el Cementerio General, saliendo el cortejo desde dicha Parroquia, a las 16.30 horas.

La familia.

Ha fallecido la señora ROSA ARIAS ESCANILLA vda. de ROCCO

Sus funerales se efectuarán mañana, en el Cementerio General, saliendo el cortejo a las 16 horas, desde su casa habitación, Población Anibal Pinto, Pasaje N.º 5, 5165.

La familia.

Ha fallecido en San Pedro, Mallo, nuestra querida e inolvidable y querida madre, suegra y abuelita, doña

AMELIA CARRELO vda. de MOLINA

Sus funerales se efectuarán hoy en la mañana en el Cementerio de Mallo.

La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida esposa, madre, suegra y abuelita, doña

HORTENCIA GONZALEZ DE AGUILAR

Sus restos serán sepultados mañana martes, en el Cementerio General, saliendo el cortejo desde su casa habitación, calle Melipilla, N.º 4798 (interior), Población Cafareña, a las 16.30 horas.

La familia.

Ha dejado de existir mi querido esposo, y deudo, don

OSCAR MESIAS ECHEVERRIA

Sus funerales se efectuarán hoy a las 16.30 horas, saliendo el cortejo desde su domicilio, calle 4708, N.º 4708, dirección al Cementerio Católico.

Su esposa y familia.

UN CHILENO INVENTA "ABECEDARIO" CON 24 LETRAS PARA LEER EL ALMA

● Es el trabajo de diez años de ir seleccionando objetos que hablan al subconsciente, develándolo. ● El autor cree que ha llegado el momento de enterrar el psicoanálisis y reemplazarlo por la psicosis

Después de un prolongado silencio de la Psicología, que seguía trabajando con los viejos métodos y tests de hace veinte o más años, un chileno, Rolando Toro —34 años, profesor y poeta con largos años de práctica en pintura y literatura infantil—, está dando término a un trabajo llamado a tener profunda repercusión en los campos especializados. Se trata de un verdadero "abecedario" para leer el alma.

Algo así como aquella máquina de leer los pensamientos, de André Maurois. Pese a ser buen poeta, Toro no ha estado muy afortunado en el primer bautizo de su "abecedario", pues lo ha llamado "modelo de selectividad", nombre que dista mucho de ser todo lo sugerente y expresivo que el invento merece.

ELIJA TRES:

Cuando LA NACION lo entrevistó, Rolando Toro extendió sobre una mesa una cantidad alarmante de objetos más o menos abstractos y sin sentido lógico o utilitario alguno. O mejor, insignificantes objetos de aplicación diaria mezclados con extrañas formas que parecían ser el producto de una mente enfebrecida. El conjunto de tales cosas —una rosa negra, una llamada de un servicio funerario, un trozo de piedra volcánica, porosa y sinuosa, un frágil y complicado polidoro hecho de delgadas barras de paja; una piedra blanca de río, un robusto

perno, un cubito de hierro, etc. de la vida cotidiana, una sensación de desconcierto, que aumenta cuando Rolando Toro, estrinando un flautísimo índice, nos ordena: "Elija tres de estos objetos sin titubear demasiado".

SEGURIDAD QUE ALEJA

Sin embargo, mayor es el asombro cuando, luego de haber escogido las tres piezas, y luego otras, siguientes, el autor del "abecedario" nos muestra los resultados de la síntesis: 24 objetos, vale decir, 24 signos para "leer" el alma, que equivalen a las 24, 25 o 27 letras de la mayor parte de los alfabetos modernos para leer papeles.

Para esto, me puse en contacto con dos amigos de gran sensibilidad artística y mucha experiencia: uno de ellos es Matías Vial, el escultor, quien está construyendo, de acuerdo con los modelos que le he dibujado, una serie de figuras clave del abecedario, y otro es el poeta Ludwig Zeller, que me ha ayudado mucho a depurar las "letras" de este singularísimo abecé. Llevo ensayado el sistema con dos mil docenas de personas, y ya creo haber llegado al desideratum de la síntesis: 24 objetos, vale decir, 24 signos para "leer" el alma, que equivalen a las 24, 25 o 27 letras de la mayor parte de los alfabetos modernos para leer papeles.

LO MAS IMPORTANTE

"Los resultados que obtengo a diario y que confirman la bondad del sistema que he inventado compensan mis diez años de elaboración. Sin embargo, agrega Rolando Toro, más importante que estos resultados concretos es el hecho de que el sistema que estoy realizando en este momento del hombre por un camino enteramente diferente al psicoanálisis clásico. En otras palabras, esto es más que un "abecedario" y más que un nuevo test. Es un golpe a la psicología tradicional y al psicoanálisis —entonces burocratizado y formalizado en manos estériles— y un serio intento para reemplazarlo por una nueva teoría, que provisoriamente llamaré psicosisintesis y acerca de la cual hablaré más extensamente en una próxima ocasión".



LLEGO CONSUL EN NUEVA YORK — Ayer llegó a Santiago Alfonso Grex, cónsul chileno en Nueva York. En Los Cerrillos fue esperado por parientes y amigos.

SEMINARIO SOBRE EL CODIGO TRIBUTARIO SE INAUGURA EN VALPARAISO

El próximo miércoles se iniciará en el Aula Media de la Universidad Católica de Valparaíso, el Seminario del Código Tributario, dentro del ciclo de estos cursos que se están realizando en este plantel como programa de trabajo del Verano de 1961.

Este seminario se realizará en 10 sesiones del 1.º al 27.º de febrero, con 20 horas de clases distribuidas de 19 a 20.45 horas en cada sesión y una matrícula de \$25. A cargo del Seminario está el profesor Jorge Espinoza Sáez, contador y abogado, inspector de la Dirección de Impuestos Internos y profesor de Nociones de Derecho en la Escuela de Economía de Valparaíso, dependiente de la Universidad de Chile.

Debido a la importancia y actualidad del tema, existe gran interés por concurrir a este seminario, el cual analizará todos los aspectos relacionados con la legislación tributaria, por cuyo motivo la inscripción ha sido limitada a la capacidad máxima de la sala.

Catorce heridos en dos accidentes del tránsito

Catorce personas sufrieron heridas en dos accidentes del tránsito registrados en la mañana de ayer.

El primero ocurrió en la variante Agua Santa, frente a la Población Nueva Aurora, al caer la Viña del Mar. El automóvil de San Carlos, FB-49, manejado por Carlos Figueroa Poveda, patinó a causa de la arena que cubría el pavimento y se salió de la vía. Sufrió lesiones de gravedad el vecino de Carabineros Leoncio Figueroa Poveda, de la comisaría de Ríñon, quien hacia uso de vacaciones. Heridos quedaron el conductor del automóvil y los pasajeros Elena Arriagada Giré, Elena Figueroa Arriagada, Arístide Figueroa Poveda, Juan Navarrete Chaparro y Lilia Reyes Figueroa.

CHOQUE DE BÚS CON UN CAMION

A las 10.30 horas, en el camino Longitudinal, a la altura de la cuesta Lo González, Col. chagua, el microbús Via Sur, que se dirigía a esta capital, chocó con el camión manejado por Juan Gracías Bretó. El accidente se debió a la polvareda existente en el camino, ya que el microbús embistió por detrás al camión, que iba en la misma dirección. Sufrió lesiones de mediana gravedad el

UN VIGILANTE DE LA CARCEL DE SAN ANTONIO SE SUICIDÓ

Un vigilante de la cárcel de San Antonio se suicidó a las 12 horas de ayer, estando de guardia.

Humberto Hidalgo Guajardo, de 30 años de edad, casado, se suicidó mientras estaba de guardia en el costado norte del penal, disparándose un tiro en la boca, con su carabina.

Se ignoran las causas que lo indujeron a quitarse la vida.

Carpintero acusado de haber dado muerte a golpes a su amiga

Manuel Mercado Aguilar, carpintero de 34 años de edad, fue detenido bajo la acusación de haber dado muerte a golpes a su amiga Matilde Araya Araya, de 32 años.

En la tarde se presentó a Carabineros de la 12.ª Comisaría de San Miguel, diciendo que había dado muerte a su amiga con quien vivía desde hace un año, en el dormitorio de su casa. Interrogado posteriormente, dijo que la tarde del sábado la golpeó después de una discusión. El cadáver presentaba contusiones en la frente y diferentes partes del cuerpo. La policía supone que el carpintero volvió a golpearla en la mañana de ayer y con ello le ocasionó la muerte.

PARCIAL DESTRUCCION DEL MUELLE DE PUERTO CRISTAL POR INCENDIO

Un incendio dejó parcialmente destruido el muelle de la Compañía Minera Aisa, en Puerto Cristal.

El fuego se declaró a las 2.30 horas de la madrugada de ayer. Se cree que el origen fue una colilla de cigarrillo que se introdujo en el muelle, ramién impregnado de petróleo y aceite. Los daños fueron evaluados. La compañía tiene seguros globales en Santiago por \$150.000.

VICEPRESIDENTE DE LA RCA VIAJA A NUEVA YORK

El vicepresidente de la Corporación de Radio de Chile, Ingeniero Julio del Río, se dirigirá en breve a los Estados Unidos, a fin de participar en la reunión anual de ejecutivos de Radio Corporation of America, que se celebrará en la fabricación de radios, instrumentos electrónicos y otros productos industriales de alta técnica y calidad.

Necesitase administrador para fundo zona Bio-Bio, no mayor de 50 años de edad, con bastante experiencia en lechería y cultivo agrícola en general. Enviar antecedentes completos de trabajos anteriores, como así también recomendaciones indicando, además, nacionalidad, a

Casilla N.º 270-V. Correo 15, Siglo.

FUNDO-SUR

La Información que UD. NECESITA

ASISTENCIA PUBLICA	
Casa Central San Francisco 85	69191
(Llamados de urgencia, 4 líneas)	
Posta N.º 2, Maule	50061
(Llamados de urgencia, 3 líneas)	
Posta N.º 3, Chacabuco-Compañía	91013
Posta N.º 4, Villaseca 25 N.º 3, Avenida Manuel Montt 309	45678
Asistencia Pública Infantil, Sta. Rosa 1234	82631
De San Miguel Gran Avenida 2304	51454
De La Cisterna Empeñante 6115 (La Clat.)	82

ITINERARIO DE TRENES

Ordinario Santiago-San Rosendo, Diario Sale de Estación Alameda, a las 8.00 horas Combinación Talcahuano y Temuco.

Ordinario, Santiago-Pichilemu, Diario Sale de Estación Alameda, a las 8.00 horas.

Expreso, Santiago-Concepción, Lunes, miércoles y viernes Sale de Estación Alameda a las 10.00 horas.

Ordinario Santiago-Temuco, Diario Sale de Estación Alameda, a las 8.00 horas.

Ordinario Santiago-Curridio, Diario Sale de Estación Alameda, a las 16.30 horas.

A VALPARAISO.—Expresos diarios, salen de Estación Mapocho, a las 7.45, 11.45 y 17.45 horas. Expreso, sábados, excepto festivos, sale a las 16.00 horas. Expreso rápido, días de trabajo, excepto sábados, sale a las 19.00 horas. Expreso, domingo y festivos, sale a las 22.00 horas. Ordinario, salen de Estación Mapocho, diariamente, a las 8.30 y 14.00 horas. Ordinario, sábados, sale a las 13.45 horas.

DE VALPARAISO.—Expresos diarios, salen a las 7.45, 11.45 y 17.45 horas. Expreso rápido, sale de Valparaíso, a las 20.00 horas. Ordinario, salen de Valparaíso, diariamente, a las 8.30 y 14.00 horas. Ordinario, domingos y festivos, salen de Valparaíso a las 18 y 20.30 horas.

BOMBEROS

(Cuerpo de Santiago)

Comandancia en Santiago Domingo 978 ... 61171

(Cuerpo de Ñuñoa)

Comandancia en Antonio Varas 2778, teléfono 1. ... 40052

(Cuerpo de San Miguel)

Comandancia en Teresa Vial 1318 ... 53358

FALLECIMIENTOS

Informaciones proporcionadas por las siguientes empresas funerarias: Forlivesi, Buenos Aires, Hogar de Cristo, Humanitaria, Nacional, Popular, San Francisco, San Vicente, Valparaíso, Lourdes, y Azocar.

Los funerales de las personas que se señalan a continuación se efectuarán hoy, a la hora y en los cementerios que se indican:

JUSTINIANO VERA FELIU.—Dichocho 164, 10.30 horas, Cementerio General.

JUANA ELUSTANDU vda. de BURUAGA.—Reverendos Padres Camellitas, 11 horas, Cementerio Católico.

ROSA ARIAS ESCANILLA vda. de ROCCO.—Población Anibal Pinto, pasaje N.º 5 casa 6165, 16 horas, Cementerio General.

EMPRESA DE POMPAS FUNEBRES BENEFICENCIA PUBLICA

Organismo asistencial dependiente del Servicio Nacional de Salud

ECONOMICAMENTE DINERO

SANTORAL

HOY: Hipólito y Sabina. MAÑANA: San Juan Bosco.

INVESTIGACIONES

Servicio de Investigación General Mackenna-Festinos ... 80241

CARABINEROS

Santiago Mueda-Radio Patrullas Central, Plaza Buines 1196 ... 62261

Morandé ... 80151

Prefectura Santiago Norte, Dávila B 898 ... 374011

Prefectura del Tránsito, San Pablo N.º 1333 ... 64130

Prefectura Radio Patrullas, Agustinas 1284 ... 65102

Prefectura Rural de Santiago, Victoria Surbera 153 ... 30101

ITINERARIO DE AVIONES

RUTA LAN-CHILE

Santiago-Arica. Todos los días sale un DC-8 en vuelo directo a las 8.15 horas, salvo el viernes que sale a las 9.15 horas.

Santiago-Antofagasta. Todos los días, menos el domingo sale un DC-8, a las 09.30 horas, el lunes, miércoles y sábados sale a las 10.00 horas.

La Serena, Copiapó y Chañaral: el martes en La Serena, Copiapó y Chañaral; el jueves en La Serena, Copiapó y Chañaral; el sábado en La Serena, Copiapó y Chañaral.

Santiago-Arica. Combinación en Antofagasta: diariamente menos el domingo, sale a las 07.30 un DC-8 B. Antofagasta, ciudad en la cual combina con dos DC-3, uno hace la ruta Antofagasta-Cala, Iquique y Arica, y el otro hace Antofagasta, Tocopilla, Iquique y Arica.

Santiago-Copiapó: El lunes, miércoles y sábado, sale un DC-3, a las 08.00 horas, hacia Copiapó, con escala en Ovalle. La Serena.

FARMACIAS DE TURNO

Farmacias de turno en la semana comprendida entre el 28 de enero al 4 de febrero de 1961.

IBERIA, Estado 190; BUITRAN, San Pablo 2699; CRUZ BLANCA, San Pablo 2699; MARAMBO, J. Joaquín Pérez 4587; LA UNION, Avenida B. O'Higgins 3998; VALDIVIA, Catedral 1999; ALAMEDA, Avenida B. O'Higgins 2709; LA SANTARIA, Bascuñán 698; ROJAS, Avenida Bernardino O'Higgins 1416; ARTURO PRAT, Arturo Prat 698; ARMENIA, San Diego 1706; ASTURIAS, Gran Avenida 4364; ANGLIO HUNGARA, Enrique Matte 1551; LO OVALLE, Fuenfajal, Los Andes 473; TORO, RA MACKENNA, Viñeta Mackenna 351; RENOCETO, Avenida Matía 350; MAULE, Pedro León Ugarte 1599; BLANCO, Andrés Bello 498; CENTENARIO, Recoleta 2298; PACIFIC, Independencia 74; MARIÑA, Vitacasta 2082; DE URGENCIA, (Turno permanente), San Francisco 75; MODERNA, Los Conquistadores 2242; CRUZA DEL SUR, Avda. Apoquindo 4517; PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 925; GEL-ROSE, Malagueña Concha 183; ERELLIA, Trarrasaval 2133; FERROADA, Avda. Holanda 3342; CONCORDIA, Sebastián El Cano, 1779.

FARMACIA DE TURNO Permanente hasta la UNA de la madrugada

Andrade

REMATES

Semana comprendida entre el 29 de ENERO y el 4 de FEBRERO de 1961.

PRESTAMOS CONCEDIDOS EN JUNIO DE 1960, CON VENCIMIENTO EN DICIEMBRE DE 1960.

JUEVES 2, EN LA OFICINA MATRIZ, SAN PABLO N.º 1130, ROPA — Oficina Matriz — Desde la Póliza N.º 982.067 hasta la N.º 994.984.

EXHIBICIONES: El día anterior al remate.

RENOVACIONES: Sólo se admiten hasta el día anterior a la exhibición.

PAGO AL CONTADO ENTREGA INMEDIATA

CAJA DE CREDITO POPULAR

CURSOS DE VERANO

Instituto Técnico Femenino

Corte y Confección, Moda Infantil, Bordados a Máquina, Peluquería completa para señoras, Contabilidad Elemental, Teneduría de Libros, Cálculos Mercantiles, Correspondencia Comercial, Sistema Kardex.

Organización de Oficina, Preparación de Estudiantes, Bancos y Comercio.

Profesora autorizada

Internado para Señoritas Señora Hausdorf

Se otorgan Diplomas

Av. España 54 — Santiago

VASOS DE PAPEL

Al comprar sus vasos de papel para lo que resta de la presente temporada, consulte nuestros precios y calidad sin competencia

"FOCA"

LORD COCHRANE 1278

Fono 53604. (Solicite nuestros vendedores).

SOLERAS FLOREADAS \$ 6.500

FALDAS FLOREADAS \$ 4.500

MODAS EN GENERAL

CREDITOS

MODAS SIMON

SAN ANTONIO 85

Inglés Francés Ruso Alemán Portugués

Cursos de Temporada, Super Intensivos.

ALAMEDA 249

2- PARTIDA VENTILADORES HITACHI

IMPORTADOS DE 12" y 16"

ENTREGA INMEDIATA

ALBERTO BRAIN FULLER

Sn. ANTONIO 579 - Tels. 32371 - 35724

REMATES

Semana comprendida entre el 29 de ENERO y el 4 de FEBRERO de 1961.

PRESTAMOS CONCEDIDOS EN JUNIO DE 1960, CON VENCIMIENTO EN DICIEMBRE DE 1960.

JUEVES 2, EN LA OFICINA MATRIZ, SAN PABLO N.º 1130, ROPA — Oficina Matriz — Desde la Póliza N.º 982.067 hasta la N.º 994.984.

EXHIBICIONES: El día anterior al remate.

RENOVACIONES: Sólo se admiten hasta el día anterior a la exhibición.

PAGO AL CONTADO ENTREGA INMEDIATA

CAJA DE CREDITO POPULAR

AQUI... EL PUERTO

PLAZUELA EN RECREO

Un nuevo paseo será incorporado en breve al progreso de la ciudad. Se trata de la plazuela que construirá el Departamento de Parques y Jardines en los terrenos expropiados entre las calles Olga y Sara, del sector de Recreo. Las obras importarán una inversión de 2.300 escudos y serán ejecutadas por el contratista Hernán Squella, que ampliará las mencionadas calles, en tanto que el Municipio abordará el diseño de los jardines correspondientes.

CONCIERTO

Alrededor de dos mil personas llegaron hasta el escenario al aire libre de la Quinta Vergara para escuchar el concierto ofrecido por la Sinfonía de Viña del Mar. Los mejores aplausos fueron para el extraordinario músico brasileño "Edu", conocido como el Rey de la Armónica, quien actuó como solista, haciendo gala de la técnica y dominio de ese instrumento.

INFANTES DE MARINA

Un intenso período de instrucción están cumpliendo en el Cuartel de la Escuela de Defensa de Costa de Las Salinas, los miembros del Curso Adicional de Suboficiales de Reserva de D. C. en la especialidad de Infantería de Marina.

MEDICOS DE EE. UU.

Una breve visita a Viña del Mar realizaron los médicos de la Fuerza Aérea de Estados Unidos que se encuentran en el país al mando del mayor general Oliver K. Niess. Durante su estadía en la ciudad, recorrieron los lugares de mayor atracción, incluyendo una jira hasta el vecino balneario de Concón. Al mediodía fueron agasajados con un almuerzo en el Hotel Miramar.

EN VIAJE DE INSTRUCCION

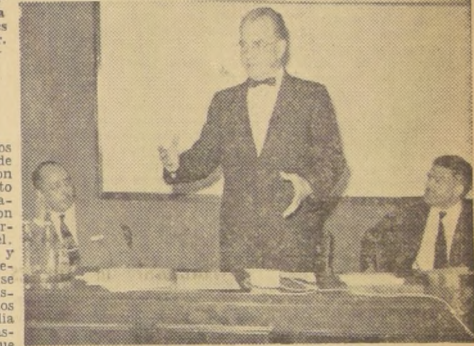
LLEGAN 2 BUQUES FRANCESES

VALPARAISO. — Para el miércoles próximo se ha anunciado a este puerto de los buques de la Armada francesa "Jeanne D'Arc" y "Comandante Riviere" que traen a su bordo un grupo de oficiales de navío y alumnos de la Escuela de Aplicación en viaje de instrucción por diversos países latinoamericanos. Las naves francesas viajan al mando del capitán de navío M. Y. de Bazelaire, y el capitán de fragata, P. Frederic-Moreau, respectivamente.

Bomberos del Puerto se lucieron ayer ante veraneantes

VALPARAISO. — Numerosísimo público se congregó en la mañana de ayer en la Elipse del Parque de Playa Ancha para seguir las alternativas del ejercicio general presentado por el Cuerpo de Bomberos de Valparaíso en homenaje al 425.º aniversario de la ciudad. Tanto el desfile de las compañías como las diversas pruebas ofrecidas dejaron en evidencia el magnífico pie de eficiencia y disciplina alcanzado por los voluntarios. De singular atracción fueron las actuaciones de las compañías de escalas, especialmente el desempeño de las "telescopicas". En esta oportunidad se procedió también al bautizo de los nuevos carros-comandancia con que cuenta el Cuerpo de Bomberos.

El ejercicio fue presidido por las autoridades de la provincia, quienes hicieron llegar sus congratulaciones a los dirigentes de la institución bomberil por la brillante demostración efectuada.



HUESPED ILUSTRE. — Objeto de varios homenajes fue el médico norteamericano Dwight E. Harken, de destacada actuación durante las sesiones celebradas por la Fundación Lucas Sierra con ocasión de las XIV Jornadas Clínicas de Valparaíso. El eminente médico, especialista en cardiología, fue declarado huésped ilustre de Viña del Mar, primero, y luego, de Valparaíso. Los Alcaldes Gustavo Lorca y Guillermo Winter hicieron entrega al agraciado de los diplomas e insignias correspondientes en ceremonias que alcanzaron especial lucimiento. En el grabado, el Dr. Harken, en una de sus intervenciones durante las reuniones de la Fundación Lucas Sierra.

Tránsito descongestionado para Mundial de Fútbol ofrecerá Viña

VIÑA DEL MAR. — Un estudio completo sobre las modalidades del tránsito están realizando en colaboración el Departamento de Tránsito Municipal y la Prefectura de Carabineros de esta ciudad. Dichos planes tienen por principal objeto adoptar con la debida anticipación las medidas más adecuadas para evitar las congestiones en la circulación de vehículos con ocasión de la realización en Viña del Mar del Campeonato Mundial de Fútbol del año próximo.

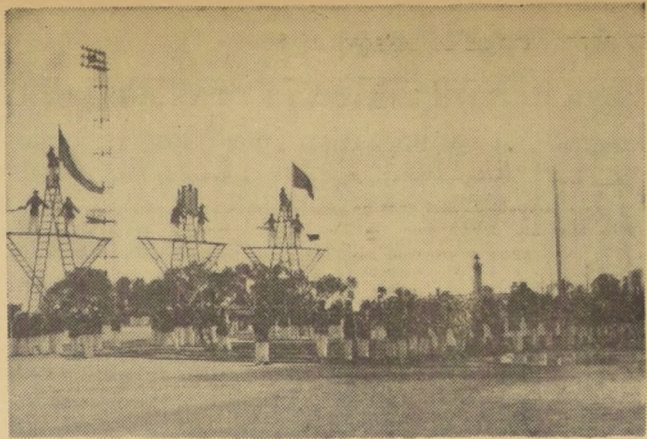
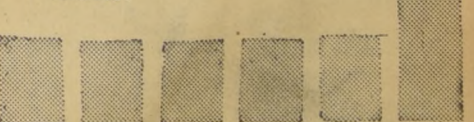
Los estudios comprenden principalmente las características de las vías de acceso a la ciudad, tanto por el lado de Valparaíso como por la Variante de Agua Santa y la Panamericana que conecta con Achupallas y el camino costero a Concón. Las conclusiones a que arribe la Comisión se traducirán en un informe detallado que contendrá las recomendaciones necesarias para facilitar el desplazamiento de los vehículos así como su estacionamiento, sea en las calles céntricas de Viña del Mar o en las inmediaciones del Estadio Sausalito que servirá de escenario a algunos de los principales encuentros del torneo mundial de fútbol.



productos cumbre de la técnica alemana.

VENTAJAS.

1. En el precio de venta está incluido el revelado.
2. Se revela en los propios talleres AGFA en Santiago, dirigidos por un técnico de la Fábrica.
3. Por consiguiente el revelado es tan perfecto como hecho en Alemania.
4. Los colores resultan realmente naturales y brillantes.
5. Devolución rapidísima de la película revelada.



VALPARAISO. — Un aspecto del ejercicio bomberil realizado ayer en el Parque Alejo Barrios, en honor de la Municipalidad de Valparaíso. A la izquierda, el Pabellón patrio, al centro, el escudo del Municipio portuario, y a la derecha, la bandera del Cuerpo de Bomberos.

VALPARAISO

ESPECTACULOS DE HOY

AVENIDA (55184). — La mujer que no tuvo infancia y Estación Comanche.

CENTRAL (7272). — Descanso.

COLON (2949). — La dulce vida.

CONDELL (2027). — Secreto contra espionaje, Hiroshima mi amor y Qué viaje.

IMPERIO (4567). — Vivir del cuento y Paso a la juventud.

METRO (2111). — Ben Hur.

PACIFICO (56057). — La sombra del ahorcado y El vengador de su padre.

REAL (2640). — La adorable pecadora.

VALPARAISO (55522). — Un novio del espacio.

VELARDE (4694). — Todas aman a Peter.

VICTORIA (3778). — Cía. de Zazuelas y Operetas.

NOTA. — Los números entre paréntesis corresponden al fondo de cada sala.

VIÑA DEL MAR

ESPECTACULOS DE HOY

MUNICIPAL (81739). — Norman reclusa.

OLIMPO (81390). — Monstruo de la noche, Sueño de amor y Pillos, pero honrados.

NOTA. — Los números entre paréntesis corresponden al fondo de cada sala.

REX (85050). — La dulce vida.

RIALTO (81906). — Fiesta en París y La hora final.

NOTA. — Los números entre paréntesis corresponden al fondo de cada sala.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

PLAYA AMARILLA. — En el nuevo balneario de Playa Amarilla la lente del reportero gráfico de LA NACION captó a esta simpática joven santiaguina. Es ella Patricia Miquel Domínguez, que disfruta de sus vacaciones en Viña del Mar.

NOTAS POLITICAS

ALLENDE RECONOCIO CRISIS DEL FRAPISMO EN VALPARAISO

VALPARAISO, 30. (Corresponsal). — El presidente del Comité de Coordinación de la Fuerza Armada, el general Jorge Costa Canales, quien está realizando una gira por el país, reconoció la existencia de una crisis en el FRAP. Desde luego, el PADENA es la primera fuerza frapista de la zona, con 22 mil votos. En cambio, sólo 13 mil 500 votos reunieron los comunistas y 11.900 los socialistas. Por añadidura, Costa cuenta con el concurso de cuatro diputados que buscan su reelección: Alfonso Davila, en Aconcagua; Joaquín Muraro, Rubén Hurtado y José Ovarzún, en Viña del Mar y Valparaíso. Y en su misma lista también figura el senador Carlos Alberto Martínez, a quien los socialistas expulsaron violentamente, porque no quiso cederle el paso a Allende.

¿Y quién sería el segundo senador frapista que en Valparaíso y Aconcagua se perdería "por poco"? Si de acuerdo con los resultados de la última elección de regidores, Costa Canales es la primera opción, ese segundo sería el abanderado comunista Dr. Jaime Barros Pérez Cota. En consecuencia, el tercero de la alianza frapista, sin chance, no podría ser otro que el socialista Salvador Allende.

Planteadas así las cosas, comunistas y socialistas emprendieron una guerra conjunta contra Costa Canales y el PADENA, en general. El hecho, por lo demás, de que socialistas y comunistas también se estén mostrando los dientes, especialmente en O'Higgins y Colchagua, no excluye otras escaramuzas entre estos singulares socios políticos. Comunistas y socialistas saben bien que en los comicios del 5 de marzo estará en juego el papel hegemónico que ambos se atribuyen, en la extrema izquierda, y de ahí que no pierdan la oportunidad de imponerse, aunque más no sea, por el momento, a costa del Partido Democrático Nacional.

Dos senadores radicales por Zona Austral asegura Rettig

Hoy proclama a los candidatos en Punta Arenas

PUNTA ARENAS, 29. (Corresponsal). — Una entusiasta recepción brindaron ayer los radicales de Magallanes al presidente del Partido, Raúl Rettig, quien llegó acompañado del secretario general, Edwin Lathrop, y del tesorero, Jaime Tormo.

Conferencia de prensa. Rettig declaró que "el apoyo del Partido Radical al Gobierno está condicionado a los principios doctrinarios del partido, toda iniciativa tendiente al mejoramiento económico y social de la condición humana".

Con respecto a las posibilidades electorales en su partido, en la Novena Circunscripción, Rettig declaró, categóricamente, que el radicalismo obtendrá en ella dos senadores, y que también elegirá un diputado por la provincia de Magallanes.

Hoy, Rettig proclamó en Puerto Natales a los candidatos a senadores Exequiel González, Quintín Barrientos y Pelegrín Meza, y al candidato a diputado por Magallanes, Jorge Gvilanic.

Mañana (hoy) los proclamará en Punta Arenas. Regresará el miércoles a Santiago.

Campana electoral de los candidatos a diputados

RADICALES

Jacobo Schaulsohn. — A las 19 horas de hoy lo proclamó, en Santa Rosa 666, el Comando de Empleados y Obreros de la Empresa de Agua Potable de Santiago.

Carlos Morales. — Comités gremiales, sociales y deportivos de la Segunda y Tercera comunas, proclamaron ayer, en el teatro Colón, la candidatura a la reelección de Carlos Morales Abarzúa. El acto fue entusiasta y muy concurrido. Hicieron uso de la palabra dirigentes ferroviarios, de la Salud, de ferias y mercados, del gremio de peluqueros y el candidato.

Voltaire Lois. — Su Comando Central cita para las 20 horas de hoy a todos los presidentes de comités de poblaciones y de clubes deportivos. El viernes último le ofreció una manifestación de camaradería el Grupo Funcional Radical de la Línea Aérea Nacional. Especialmente invitados concurrieron el Jefe del Departamento Sindical del Partido, Jorge Salazar, y el Consejero de LAN, don Manuel Bianchi Gundian.

Florencio Galleguillos. — A las 21 horas de hoy será recibido por el Club Estrella de Zapaco. El Senado ha sido elegido el 1.º de febrero. Dicha y votará el proyecto, aprobado por la Cámara de Diputados, que aumenta las rentas de los funcionarios del Poder Judicial.

COMISIONES. — Mañana se reunirán las siguientes Comisiones del Senado: 1.ª. — Salud, para votar el proyecto que modifica el encasillamiento del personal del Servicio Nacional de Salud.

RUTINA



—¿Alguna noticia especial?
—Nada... Sólo un golpe de estado.

PINCELADAS.

Lunares

VIRAS DEL MAR pierden, lenta pero seguramente, su antigua fisonomía de ciudad balneario con características propias. Desde antes hubo chalets rodeados de jardines y de una paz envidiable, se alza ahora el ostentoso edificio de departamentos, cuyas líneas modernas establecen puntos de comparación con la arquitectura de otras ciudades que nacen en el mar o a la orilla del Océano, llamándose Río de Janeiro, Punta del Este o Mar del Plata. Desde luego, las mismas gentes que allí arriban o las que allí viven son de apariencias cosmopolitas o, más que cosmopolitas, cargadas a las modas que se dictan en playas de este continente y de los otros. Hay que convenir en que todo cambia y que hay que aceptar lo que la mayoría prefiere. Que los viejos, que todavía recuerdan los veraneos en la Villa del Mar, no estén de acuerdo con la verdadera revolución de las costumbres, no tiene importancia. No se va a vivir en función de lo que ellos quieren.

Un amigo de esos que jamás han salido de la ciudad-jardín y que sólo vienen a Santiago por vía de diligencia, nos hablaba la otra tarde, mientras mirábamos hacia el horizonte, que es lo único invariable: —Todo está muy bien, Viena crece, se moderniza y, seguramente, gana en belleza. Ve tú esa avenida, te acuerdas de que era una cosa imposible antes, cuando íbamos a capear clases? —Claro... unos arenales de los mil diablos... —Se han habilitado para el tráfico algunas calles que en otros tiempos eran callejones sin salidas, pero... —Pero?... —Vía tendría la obligación de recibir los veraneantes con todas sus calles lisas, como mesas de billar. Y ahí tienes tú, en pleno día y en pleno mes de enero, grandes apiladoras trabajan en la Avenida Libertad, con las consiguientes molestias para los conductores que van a Las Salinas o a Conchagua. —Vía es una ciudad balneario que trabaja por su progreso a ojos vistas. Tonterías, hombre... Tienen todo el invierno para hacer eso... —Y mi amigo me grita, como si yo fuese el culpable de todo... O. CABRERA LEYVA

JURISPRUDENCIA.

Aumento de capital y no renta

La Corte Suprema, al desear un recurso de casación interpuesto por el Fisco contra la sentencia de una Corte de Apelaciones, por fallo de 21 de diciembre de 1960, que revoca las resoluciones de los Ministros Montero, Espinosa, Salazar, Varas, Poblete, Urrutia y Ortiz, declara que la cesión de derechos efectuada por una empresa de las acciones que tiene en una Sociedad limitada, el mayor valor numérico obtenido es aumento de capital y no renta. (Revista "Fallos del Mes", Año II No 25 de diciembre de 1960).

La Corte Suprema dejó constancia de que es un hecho de la causa que la Empresa Constructora Desco, la reclamante, suscribió y pagó cuotas o acciones integrantes de capital de la Sociedad de responsabilidad limitada de que formó parte, hasta que vendió esas acciones, o sea, sus derechos en dicha Sociedad, obteniendo la utilidad que se señala; que aquella empresa no hace de la compra y venta de esa clase de derechos su profesión habitual y que la referida utilidad corresponde a la diferencia numérica existente entre el valor de los derechos de la Empresa y el precio de la cesión que se efectuó.

En sus consideraciones, después de aceptar las de la sentencia recurrida, que reconoce bastan para rechazar el recurso, la Corte Suprema agrega que el problema jurídico que corresponde resolver consiste en primer lugar en determinar si el mayor valor numérico que obtuvo la reclamante al vender sus acciones, constituye renta o renta de la tercera categoría del Impuesto a la Renta. Que es evidente que ese mayor valor numérico constituye un beneficio o utilidad cuya imposición no está expresamente establecida en la disposición de la ley, y que aun cuando podría llegar a considerarse comprendida en el Art. 13 de ella, que establece que todos los beneficios o utilidades cuya imposición no está expresamente establecida en otra disposición de la ley, debe ser gravado con arreglo a la tasa y demás disposiciones de la categoría, no hay que olvidar lo que establece expresamente el Art. 16, letra a) de la misma Ley de la Renta. Esta última disposición prescribe que la expresión renta bruta no comprende las siguientes entradas que estarán exentas del impuesto establecido por la presente ley: a) Aumento de capital, etc. Agrega que, a falta de definición de lo que debe entenderse por "aumento de capital", la Corte entiende que lo constituye todo beneficio que, por provenir de frutos derivados de los bienes que se posean y en especial el mayor valor que adquieren los bienes por circunstancias ajenas a la intervención o voluntad del dueño, como ocurre con la "plus valía".

Fundada así en estas consideraciones y en otras también de gran interés a que no es necesario unirlo, finalmente refiere, la Corte Suprema llega a la conclusión de que el beneficio indicado no es renta sujeta al impuesto respectivo.

JUSTINIANO

Hoy será clausurada Escuela de Verano de la U. Católica

Hoy a las 19 horas, serán clausurados los cursos de la XVI Escuela de Verano de la Universidad Católica, con un acto que se realizará en el Salón de Honor de la Casa Central, Alameda 340, 2.º piso.

En el acto harán uso de la palabra el vicerrector, Pbro. Raúl Pérez Olmedo, y el Director de los Cursos, Luis Rafael Hernández Samaniego. La clausura será amenizada por los conjuntos de arte que se formaron durante los días de funcionamiento de la Escuela.

En la mañana, se darán a conocer los resultados de las pruebas y se hará la entrega de las papeletas de asistencia a los participantes.

Preocupación gubernativa por los arriendos

En el inventario de la herencia que recibió el actual Gobierno, figura el rubro de la habitación con un déficit acumulativo impresionante. Por eso es que entre sus primeras iniciativas estuvo la de elaborar un Plan Habitacional que está en marcha. Todo indica que el permitir colmar ese déficit dentro de un término prefijado y relativamente breve. Antes de que la actual generación cumpla su destino, cada niño que nazca en Chile estará protegido de las inclemencias de la naturaleza.

Pero, mientras tanto, sigue siendo causa de inquietudes el problema del arrendamiento de inmuebles destinados a la habitación.

El 31 de marzo próximo —y no el primero como se había dicho— vence la ley sobre congelación de arriendos y el hecho es causa de muy graves preocupaciones para los arrendatarios que creen ver el peligro de nuevas alzas. Anticipándose a esta eventualidad, el Gobierno estudia un proyecto de ley con el objeto de impedir su ocurrencia y dar la necesaria protección a los arrendatarios.

Así lo ha anunciado el Ministro de Economía, señor Philippi, cuya capacidad y espíritu social están fuera de dudas.

Con todo, el asunto no es simple y es preciso considerar sus implicaciones, que van desde la necesidad de no desalentar las inversiones privadas en materia de edificaciones hasta la modificación de preceptos legales que han resultado ser causa de excesos o abusos en el cobro de los arrendamientos.

Particularmente en lo que refiere a la determinación de los llamados "gastos contenidos en los edificios de departamentos", hay mucho paño que cortar. No parece justo, por ejemplo, el prorrateo en relación con los metros cuadrados de cada inmueble, siendo que en tal caso lo que importa es el valor de éstos. Conveniente parece, por otra parte, dar a los inquilinos de un edificio colectivo una intervención determinante en la administración. En muchos casos, esta resulta demasiado onerosa y con exceso de burocracia.

Como de todos modos el problema requiere de la sanción legislativa y se plantea en una época preelectoral, hay que hacer votos por que entre los poderes llamados a legislar no se produzcan discrepancias en el despacho de una iniciativa de ley de tan claro sentido social y humano.

América ante la "nueva frontera"

Por ROBERTO GARCÍA-PENA

(De los servicios exclusivos de LA NACION)

BOGOTÁ. —¿Estamos ante la realidad de un nuevo líder de la democracia universal? Luego de oírlo en su extraordinario mensaje inaugural —de tan honda fuerza espiritual y humana— cabe la segura esperanza. Por eso Juan F. Kennedy ha hablado un lenguaje que el mundo, en medio de su desconcierto, esperaba; idioma de luz en la sombra y confusión encrucillada: testimonio de la posibilidad de una humanidad ganada para la libertad y la concordia al amparo de la comprensión.

Nuestro Director se encuentra en Iquique, haciendo un reportaje sobre los problemas del Norte. Por este motivo, reemplazamos su artículo que va los lunes en este lugar, por uno del periodista colombiano Roberto García-Peña, Director de "El Tiempo", de Bogotá.

ayuda, interés; más que apoyo económico, preocupación honesta. El problema era esencialmente de indiferencia. Ahora se empieza a pensar de manera distinta. Las palabras del gobernante estadounidense descubren la antigua vía por la cual podrá transitar la redención definitiva de estas naciones. Importa por ello insistir una vez más en la urgencia de la cohesión. Si nos mantuviéramos desasistidos, por mejor afán que hubiera en Washington, nada se lograría. La etapa de la reimpulsa y disciplinada por una paz fría y amarga. Una generación que ha conocido el destructor horror de la hecatombe, y que por ello tiene la ardorosa pasión de buscar lo que acerque y no lo que divida, lo que construya y no lo que destruya, lo que fortalezca y no lo que debilite, lo que pueda garantizarle al hombre su dignidad y su libertad y no lo que en cualquier forma sea la violencia y desconcierto.

Al acercarnos a la "nueva frontera", diseñada en la oración presidencial, los latinoamericanos particularmente debemos sentir la halagadora sensación de que la amistad continental va a redimirse sobre bases de mayor solidez. Vámonos a cambiar lo que ha dicho el líder nuevo de la democracia universal— las palabras por los hechos; vámonos a crear una nueva alianza que nos permita la conquista del progreso y nos facilite ayudar a los hombres libres y a los gobiernos libres a romper las cadenas de la pobreza. Todo un programa de fértiles posibilidades, que abre anchas perspectivas y restaura en su valor la confianza en unas Américas unidas por una tarea común y una cooperación más estrecha, que resulta indispensable para los empeños de la empresa universal a que ha llamado el Mandatario democrático, puesto que a la América Latina le corresponde —y de que manera!— su parte de responsabilidad en la persecución de esta "nueva frontera" ambiciosa de humanismo, cargada de promisorias resoluciones, iluminada como meta ideal de una generación que en alcanzarla realizará la plenitud de su mensaje. Porque hay ciertamente una coincidente obligación moral que nos impulsa hacia el esfuerzo, aun hacia el sacrificio que se demanda, para lograr la evidencia de que no seremos espectadores indiferentes de esa lenta y pacífica, pero no menos humana, marcha hacia la libertad y la paz que se celebra era primordialmente una victoria de la libertad. Y no de su país solamente. De cuantos con el suyo pagan tributo a su tutelar vigencia. De cuantos creen —con amor fervoroso— que sólo dentro de esas esencias permanentes puede el hombre cumplir sobre la Tierra el mandato de Dios.

(ALA)

Responsabilidad de la Era Espacial

Lo que antayer fue un lejano sueño y ayer no más un desborde de la science-fiction, ahora está a punto de ser realidad: el viaje espacial. A lo que puede, a lo que se puede, a lo que se debe, pensar ya en términos de años, por cuanto los presuntos hombres que abandonarán por primera vez el planeta ya nacieron, viven en los Estados Unidos o la Unión Soviética y, como si se tratara de un viaje más, se encuentran para el día cero en que tengan que emprender la aventura más fabulosa de todos los tiempos.

Es imposible dejar de meditar en estos hechos, que parecen linderar con la fantasía, frente a la visita a nuestro país de uno de los posibles futuros astronautas, el mayor general de la Fuerza Aérea de Estados Unidos, Dr. Oliver K. Niess. No es raro que se trate de un médico porque, para encaraarse a afrontar las privaciones que deparará el salto hacia el cosmos, se ha tenido que crear nada menos que una nueva rama de la ciencia de la salud: la medicina espacial. Actualmente, ya hay médicos espaciales con larga cátedra, que someten a las más refinadas torturas a los consejos de Indias humanas que se aventuran muy pronto a través de esta última frontera. Pero no se trata de científicos sádicos. A la inversa, si no fuera por su completa labor, que por ahora no puede realizarse sino a base de la teoría y de inducciones, creando artificialmente las condiciones que se cree encontrarán los astronautas, la vida de los colonos que se arriesgan tras el nuevo mundo —o mejor, de los muchos otros mundos— del espacio sideral, no valdría un centavo y nadie podría esperar escapar con bien de la insalubre prueba.

El problema básico que se encara es: ¿Serán capaces de

Film sobre Brasilia se exhibirá mañana en el Teatro Rex

Mañana, a las 10.30 horas, será exhibido en la sala del Teatro Rex, de Santiago, el film "Antes y Después", que muestra la nueva capital del Brasil, Brasilia, y los actos de su inauguración.

La entrada será gratuita para los estudiantes y la presentación de su respectivo carnet.

500 NIÑOS PASARÁN SUS VACACIONES EN COLONIAS ESCOLARES

Quientos alumnos primarios de Santiago pasarán sus vacaciones en las colonias escolares "ROXANE" de la Junta de Beneficencia Escolar. El Ministerio de Educación proporcionará tres vagones de ferrocarril para los niños, y el presidente de la Fábrica de Cemento de El Melón, Salustio Prieto, dos autobuses.

Los colonos se dividirán en 2 grupos, partiendo el primero compuesto por 400 niños a Reñaca y Maitencillo el miércoles 1.º de febrero, a las 13 horas, y el segundo a la colonia escolar de La Obra al día siguiente, a las 7 horas.

La Junta de Beneficencia Escolar tuvo a su cargo la selección y Maitencillo el miércoles, a las 13 horas, y el segundo a la colonia escolar de La Obra al día siguiente, a las 7 horas.

El problema básico que se encara es: ¿Serán capaces de

ARTE Y CULTURA:

Pintura en el Salón de Verano

Comentábamos en el primer artículo dedicado al Salón de Verano, la decisión del jurado, de no admitir unos trabajos de Labat. Debemos empezar este segundo artículo mencionando un nuevo descubrimiento. Se trata del pintor Hernán Gazmuri. Grande fue nuestra sorpresa al ver dos temáticas. Caramba, dijimos, al fin el pintor voluntariamente apartado de las exposiciones colectivas, se decide a participar. Pero sólo sabíamos la mitad de la verdad. Ahora va la otra. Se complementa y da una imagen más completa de lo sucedido.

En carta, dice Hernán Gazmuri: Decidí, pues, frente a tanta seriedad, concurrir. La inextinguible buela me impulsó. Este fue el envío.

Oleos: Naturaleza muerta, 1947 (expuesto en la Sala Libertad).

Naturaleza muerta (florete), cubista, 1961 (obra reciente).

Temperas: Figura, 1948. Expuesta en la Sala Libertad.

Desnudo, 1945. Expuesta en la Sala Libertad.

Diálogo, 1946. Expuesta en la Sala Libertad.

Prosigue nuestro remitente: Todo quedó en la bodega de la Escuela de Bellas Artes de Santiago, excepto el señor Sorka por el suscrito, en Viena, ayer, dijo que no recordaba nada. Sin embargo, sostuvo, a modo de excusa, que mis obras eran antiguas.

Gazmuri agrega más adelante: Estuve presente, si esta nueva "buena vecindad", que se reitera y se anuncia al estímulo de un recio anhelo de lograrla, a realiza tal como se la concibe, la era Kennedy puede ser ciertamente la era de la América Latina. Nos venía faltando más que

ayuda, interés; más que apoyo económico, preocupación honesta. El problema era esencialmente de indiferencia. Ahora se empieza a pensar de manera distinta. Las palabras del gobernante estadounidense descubren la antigua vía por la cual podrá transitar la redención definitiva de estas naciones. Importa por ello insistir una vez más en la urgencia de la cohesión. Si nos mantuviéramos desasistidos, por mejor afán que hubiera en Washington, nada se lograría. La etapa de la reimpulsa y disciplinada por una paz fría y amarga. Una generación que ha conocido el destructor horror de la hecatombe, y que por ello tiene la ardorosa pasión de buscar lo que acerque y no lo que divida, lo que construya y no lo que destruya, lo que fortalezca y no lo que debilite, lo que pueda garantizarle al hombre su dignidad y su libertad y no lo que en cualquier forma sea la violencia y desconcierto.

Concierto de verano en el Parque Bustamante

Mañana, a las 22 horas, finaliza su temporada de conciertos de verano la Orquesta Sinfónica de Chile con una presentación en el Parque Bustamante.

El conjunto ha desarrollado durante el año 1961 y este mes de 1962, una intensa campaña de difusión musical por el país. El concierto de mañana lo dirige Agustín Culetti.

Conferencias, Exposiciones, Música

PERMANENTE

MUSEO DE HISTORIA NATURAL. — Quinta Normal. Martes a sábado: 9 a 12 horas, y 14.30 a 18 horas. Domingos: de 14.30 a 18 horas.

BIBLIOTECA NACIONAL. — Alameda esquina Mac-Iver. De lunes a viernes: 9 a 12.30 y 15 a 20.30 horas. Sábado: 12.30 y 15 a 20.30 horas. Domingos: de 15 a 18 horas.

MUSEO BENJAMÍN VICUÑA MACKENNA. — Avda. Vicuña Mackenna 94-A. Martes a sábado, de 15 a 18 horas. Domingo, de 10 a 13 horas.

MUSEO DE ARTE POPULAR. — Calle Santa Lucía.

Martes a sábado: de 10 a 12.30 y de 15 a 18.30 horas. Domingos: de 15 a 18 horas.

MUSEO HISTÓRICO NACIONAL. — Miraflores 50. De martes a sábado: 9 a 12.30 horas y 15 a 18 horas. Domingos: de 15 a 18 horas.

PALACIO DE LA ALHAMBRA. — Compañía 1340. De lunes a sábado: 10 a 13 horas, y 15 a 21 horas.

MUSEO DE BELLAS ARTES. — Parque Forestal. De martes a sábado: 9.30 a 12.30 horas. Domingo, de 15 a 18 horas.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO. — De martes

DECLARO EL PRESIDENTE DE LA SIP:

Sólo 3 países carecen totalmente de libertad de prensa en América

● Ricardo Castro Beeche viene a la Conferencia de la UNESCO para mejorar los medios de información. ● Presentará una moción para la creación de una agencia que informe más y mejor sobre Hispanoamérica, pero es plan de colaboración con las otras.

Una entrevista de HUGO GOLDSACK

"Hay tres situaciones excepcionalmente graves en Hispanoamérica en lo que se refiere a libertad de prensa. Me refiero a Cuba, la República Dominicana y al Paraguay", declaró a su llegada a Santiago el periodista costarricense Ricardo Castro Beeche, que preside los destinos de la Sociedad Interamericana de Prensa (SIP), desde octubre del año pasado, fecha en que fue elegido por impresionante unanimidad en la asamblea anual de la poderosa institución. Castro Beeche, de 66 años, nacido en San José, Costa Rica, ministro de Relaciones a los 33 en la presidencia de Ricardo Jiménez y Embajador en Washington durante casi un lustro, es el director-proprietario de "El Diario de Costa Rica" desde 1928 hasta 1935, y director de "La Nación" desde 1940 hasta la fecha. Bajo su dirección el diario ha elevado su circulación a 35 mil ejemplares, y 45 mil los domingos, cifra notable, si consideramos que la población de todo el país alcanza apenas a un millón doscientos mil habitantes.

CANOS GRAVES

"En Cuba, la prensa independiente ha desaparecido completamente", dijo Castro Beeche. "Sólo salen los periódicos que el Gobierno controla. Pero hay algo peor, y es la confiscación de los diarios por el régimen. Este violento eclipse de la libertad de prensa en aquel país hermano no tiene solución mientras no cambie el panorama político. El caso de la República Dominicana es también dramático, porque allí hace treinta años que no existe una prensa independiente. Pese a las reiteradas declaraciones del Gobierno respectivo, nosotros tenemos informes que nos hacen pensar que en el Paraguay no existe libertad de prensa."

"En cuanto a los discutidos casos de Bolivia y Nicaragua, los hechos son los que siguen: En Bolivia existe un evidente deseo de respetar la libertad de prensa, pero no todo lo intenso que fuera de desear. Para nosotros, mientras no se indemnice a Demetrio Canales por la confiscación de "Los Tiempos", de Cochabamba, y no se deje circular libremente "La Razón", de La Paz, no consideraremos que hay verdadera libertad. Respecto de Nicaragua, durante dos años hubo realmente una completa libertad de prensa. Pero, desde hace algunos meses, a pretexto de un movimiento revolucionario, el Gobierno del Presidente Luis Somoza creó justificado suspender las garantías individuales y establecer la censura de prensa. Hace unas semanas,

canbié notas con el Presidente Somoza pidiéndole que levantara la censura. Ante su negativa, protesté por el mantenimiento de una censura discriminatoria e injustificada."

LIBERTAD Y LIBERTINAJE

"Con verdadera satisfacción", prosiguió diciendo el presidente de la SIP, "constatamos que los Gobiernos de facto que se suceden en El Salvador no han tenido ningún efecto negativo en el libre ejercicio de la prensa de una impresión muy favorable en cuanto a este derecho fundamental. Lo único lamentable es el libertinaje que se suelen caer algunos periódicos y que es tan dañino como el concubinato de la libertad de expresión. Felizmente, queda el recurso de apelar a los tribunales frente a las injurias y calumnias."

UNA COLABORADORA

El señor Castro Beeche, que viene a Chile invitado especialmente por la UNESCO a participar en la Conferencia de Expertos para Mejorar el Desarrollo de los Medios de Información en Hispanoamérica, presentará a la consideración de esta reunión la idea de crear una agencia noticiosa internacional formada con aportes de todos los diarios económicamente fuertes de América, con el objeto de mejorar la información sobre América Latina en los diarios norteamericanos y, especialmente, en nuestros propios periódicos. Subrayó el presidente de la SIP que esta nueva agencia sería una competidora de la actuales, sino una colaboradora y que su labor debía destacarse por su objetividad y ausencia de compromisos extrapartidarios.

TIERRA MUY REPARTIDA

"Yo tengo una doble esperanza por Chile. Primero, en el costarricense, porque la experiencia que prácticamente se ha organizado en mi país por educadores chilenos y porque mi abuelo —Eduardo Beeche— fue chileno, nació por la cual me uní a una parentela —con don Agustín Edwards Eastman— Finalmente, Castro Beeche dijo que las informaciones sobre la situación actual de Costa Rica, tomando en cuenta que hay 250 mil propietarios de tierras, lo que representa la cifra más alta seguramente de todo el mundo y una segura garantía de la estabilidad del régimen democrático.



RICARDO CASTRO BEECHE. — Mientras no cambie el panorama político, en Cuba no habrá libertad de prensa.

Un Drama Que Hace Arder la Pantalla:

"EL ANGEL VESTIA DE ROJO"

Ava Gardner y Dirk Bogarde aparecen juntos por primera vez en la producción MGM "EL ANGEL VESTIA DE ROJO", que se desarrolla durante los trágicos conflictos de la guerra civil en España.

En el curso de las sangrientas luchas, las fuerzas leales consideran que elementos religiosos eran los principales responsables de su precaria situación. Las violentas persecuciones a que tales sospechas dan lugar tienen trágicas repercusiones en los dos principales protagonistas de la película: Ava Gardner, quien aparece como artista de cabaret, y Dirk Bogarde, en el papel de un escéptico, que hace mucho ha abandonado la religión, pero que, de todas maneras, resulta víctima de la persecución.

Se ven inopinadamente envueltos entre las redes de estos acontecimientos el actor Joseph Cotten y el astro italiano Vittorio de Sica, en sus respectivos papeles, viven una serie de dramáticas aventuras en medio de las escenas más realistas de guerra que se han visto en la pantalla.

"EL ANGEL VESTIA DE ROJO" es una producción Titanus-Spectator, que distribuye MGM. Su estreno se anuncia para el próximo jueves en el Teatro Metro. Ha sido aprobada sólo para mayores de 21 años de edad.

GRAN CIA. DE REVISTAS

Humoresque

HOY EXITAZO

LOS ROTITOS MAS TALLEROS
CAMPEONES DE LA RISA

Los PERLAS

EN LA REVISTA DE LOS EXITOS
"COOPER AL CENSO"
"GHIQUILLAS" DE PERCY MAYAS

CON MUSICA DE
QUILDO SILVA

MARIO CORDOBA y su conjunto típico

PRONTO DEBUT
MARISOL REYES
LA SENSACION MELODICA

Y RIA CON
OLGUITA VILLANUEVA - PERE OVARRES
PATRICIA PADELANTE - RODOLFO MARTINEZ
BALLET STRIP
TEASE

T. COUSINO con 16 cantantes
FONO 50657

HOY 2 FUNCIONES
7.30, 10.30 P.M.

HOY CONTINENTAL

ROTATIVO DE 2 A 12 P.M.

LA PELICULA DE TERROR QUE NECESITA
DE UN SEGURO DE VIDA PARA SER VISTA!

El HOMBRE Y EL MONSTRUO

MAYORES DE 18 AÑOS.

ENRIQUE RAMBAL
ABEL SALAZAR
MARTIN ROTH
OFELIA GUILLOT

TEATROS

MONEDA, Estado 82 (31477). — M. S. V. y N.: Piso de soltero. KING, Huérfanos 840 (32838). — M. V. y N.: La dulce vida.

REVISTAS

COUSINO, San Ignacio 1749 (36057). — Compañía de Revistas Humoresque. V. y N.: Cooper al censo chiquillas. Los Mayas, Mario Córdoba y su conjunto típico.

OPERA, Huérfanos 837 (30176). — Compañía de Revistas Bim Bam Bum. V. y N.: Sexy, Yedu and his Bubles. Inés María and Giovanni. Hnos. Gallano, Lautaro Manuelli y su trío Arauco. Judith Nelson.

PRINCESA, Recoleta 348 (32466). — Compañía de Revistas Picaresque. V. y N.: El candidato de las chicas. Rosa Ester y Elias Wilson. Los Acuaritas Bolivianos. Pepe Harold. Ballet trío.

CINES

ASTOR, Estado 257 (39212). — M. V. y N.: Amores de verano.

BANDERA, Bandera 76 (83111). — M. S. V. y N.: Norman recluta.

BULNES, Avda. Bulnes 188 (66677). — M. V. y N.: La llamada fatal.

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (48061). — M. V. y N.: La sen- tencia.

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082). — M. V. y N.: Can-Can.

CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — M. V. y N.: Hércules sin cade- nas.

DANTE, J. Washington 26 (49439). — M. V. y N.: Cuando lloran los violines.

DUCAL, Agustinas 777 (35375). — M. V. y N.: El diablo blanco.

EGASA, Los Guindos 328 (47102). — M. V. y N.: Las cinco monedas. No soy para ti.

EL GOLF, Apollonia 614 (48046). — M. V. y N.: El diablo blanco.

HUELEN, Huérfanos 919 (31603). — M. V. y N.: Eva quiere ac- tores.

HUERFANOS, Huérfanos 930. — M. V. y N.: Tres alegres va- gabundos.

IMPERIO, Estado 235 (397960). — M. S. V. y N.: Piso de soltero. KING, Huérfanos 840 (32838). — M. V. y N.: La dulce vida.

LAS CONDES, Noruega 6316 (48067). — V. y N.: Si los ladro- nes. Tarrán contra el mundo.

LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116). — M. V. y N.: El go- tillo al asilo.

LIDO, Huérfanos 880 (34366). — M. V. y N.: La noche brava.

LO CASTILLO, Vitacura 2284 (48181). — V. y N.: El puente.

METRO, Bandera 137 (83361). — M. V. y N.: La historia de Ruth.

NILO, Monjitas 879 (392078). — M. V. y N.: La reina del Music Hall.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 909 (41455). — V. y N.: Hércules sin cadenas.

PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921). — M. S. V. y N.: El puente.

PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948). — V. y N.: Las cinco monedas. No soy pa- ra ti.

PLAZA, Compañía 1068 (84714). — M. S. V. y N.: La sentencia.

REAL, Compañía 1040 (63555). — M. V. y N.: Los viajes de Gu- iller.

REX, Huérfanos 715 (31143-31144). — M. V. y N.: Bumerang.

SANTA LUCIA, Av. B. O'Higgins 615 (34718). — Cerrado por tran- formación para Cinerama.

WINDSOR, Moneda 1025 (49761). — M. V. y N.: Amores de verano.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Avenida Bernardo O'Higgins 2987 (91254). — Sado- ki interpretado. Animo doctor.

COWBOY, Alhambra, San Pablo 4160 (90527). — El bazo fantasma.

TOKA, La taberna de los per- didos.

ALMACO, Inés de Aguilera 1132 (63425). — Los tres alegres cam- peones. He muerto tres veces. Una americana en Italia.

AMERICA, Suble 360 (32443). — Aquellos tiempos del campé. Piel canela. El río de la muerte.

ANDRES, Irarrázaval 435 (40811). — El rey del batallón. El rencoroso. Morena clara.

ATCAZAR, Brasil 373 (80122). — Ambición que matan. San Louis Blues.

"BONIFACIO"

La compañía Leguía-Córdoba no se lució del todo en "Bonifacio", de Paul Nivoix, obra que inició su tem- porada del Teatro Moneda. El primer acto se ma- joró entre el pésimo trabajo de Fernando Morales y la afonía (ojalá pasajera) de Luchito Córdoba. El segundo acto entre- tuvo ampliamente, pero, por falta de ensayos o de direc- ción, los intérpretes constituyeron verdaderos islotes, que no se comunicaban entre sí.

La obra es estimable en su género, y el traspunte Bonifacio pertenece a esa galería de "pobres diablos" que Luchito Córdoba suele interpretar tan bien. Frustrado, fracasado y valedero, "Boni" conserva un ingenio optimis- mo. Su mujer salió hace doce años "a comprar una es- tampilla" y aún la quiere y la espera, pero no se des- anima. Grotesco y patético, Bonifacio es, a la vez, un personaje humano y tierno, que, gracias a su inocencia, ha sobrevivido a golpes que aniquilarían a diez seres nor- males.

El primer acto de la pieza es, de hecho, un diálogo entre el empresario Bracoli y el traspunte. El trabajo tieso, acartonado y amanerado de Fernando Morales, lo convirtió en una serie de monólogos de Luchito Córdoba, entreteídos en sí, pero insuficientes para dar vida a to- do el largo acto. El recurso de las confidencias de Boni- facio al público estuvo bien aprovechado, pero el bas- to del traspunte como actor hicieron reír, pero eso no bastó.

El segundo acto tiene un ritmo más rápido y una ma- yor riqueza de situaciones, que sirven de apoyo a los actores. Aparece Olvido Leguía como Carolina, la esposa de Bonifacio, realizando un trabajo que tuvo aspectos po- sitivos. Sin embargo, no convenció todo el tiempo. Por ejemplo, estuvieron artificiales sus arranques de viril "ama- zóna del Congo".

El papel de Bonifacio tiene serias dificultades en este acto, y Córdoba las salvó en forma afortunada, logrando las numerosas transiciones que el juego de las situaciones le exigía.

Marcelo Gaete cumplió una buena labor de carácter, como el detective de la agencia "La Veloz". El resto del reparto, débil. Luis H. Sepúlveda diseñó una buena esce- nografía para el primer acto.

Con un buen director, la jornada habría alcanzado un mejor nivel. Quienes acudan al Moneda, para ver a Córdoba, probablemente quedarán satisfechos; pero el con- traste entre el primer actor y el grueso de la compañía es demasiado acentuado.

H. EHRMANN

Mañana Sida

LA ALFONSO DE VIVIR
COMPARA CON LA
NATURALEZA A PERO
SOL - OJO SALVAGE
SOLO - OJO SALVAGE
VERDADERO...

Grador de Estio

PATRICIA KARIM
YANE BARRY
MICHEL BARNET
CLAUDE SAULOUIS

MAYORES DE 21 AÑOS

REAL

3.30-6.45
y 10 P.M.

MANANA

7.15 y 10.15

CONDES

7.15 y 10.15

VICTOR McLAGLEN

EL COLOSO ACTOR DE
LOS GRANDES EXITOS
QUE UD. RECORDARA CON
ADMIRACION Y CARINO EN
SU INDISCUTIBLE Y
MEJOR ACTUACION!

UNO DE LOS FILMS
CONSIDERADO COMO
"CLASICO DEL CINE"
PUES SU COLOSAL
ESTRUCTURA RUN
NO HA SIDO
IGUALADA!

El DELA POR

JOHN FORD

Con Doreen
FOSTER
Heather
ANGEL

Mayores de 15 años

DISTRIBUYE: CINEMATOGRAFICA SELMAN LTDA.

ENTRE Bastidores

AYER FINALIZARON las representaciones del cuento infantil "La bella y la bestia", que ofreció la Escuela de Teatro en la Quinta Vergara, de Viña del Mar.

"SU LADO FLACO", del chileno René Hurtado Borne, comienza a ensayar el Teatro de la Comuna, que finalizó ayer "Mariana Pineda", de Federico García Lorca.

"UN CRIMEN EN MI PUEBLO", de Armando Moock, estrena el Teatro Experimental de Chillán. Dirige, Edgar- do Ramirez.

EL PROXIMO JUEVES 2 de febrero parte, por vía ma- rítima, con destino a Londres, el Director Teatral chileno Eugenio Guzmán.

EL MISMO DIA, viajará a Nueva York el actor Rafael Frontaura, Premio Nacional de Arte.

OSCAR NAVARRO hará la iluminación del drama histórico "Bernardo O'Higgins", de Fernando Dehesa. Las comparsas de la obra suman 97, y constituyen una preocupación constante para el director Pedro Morlieru. Hay proyectos para representar esta obra en algún teatro-estadio durante el invierno.

SHOW DE NOTICIAS

BEYLA LOWENS, ex maestra de ceremonias de Bodegón, que se encontraba en Valparaíso, regresará esta semana a Santiago para desempeñarse como maestra de ceremonias de la boite Capri en reem- plazo de Ana María Román, quien cesó en sus funciones el viernes pasado.

EL MANDARIN busca seis coristas para formar un ballet con el que pien- sa atraer al público que se ha alejado del local en es- te último tiempo.

LOS VARGAS continúan durante una semana sus actuaciones en "La Na- ve" de Valparaíso. Inicia- rán una gira por el norte, el 10 de febrero.

RICARDO ARANCIBIA se va en marzo a Radio Carve y Televisión urugua- ya.

LOS CHAMACOS han si- do contratados por un año por el nuevo sello CRC de la Victor. Actualmente es- tán grabando 4 temas, de los cuales dos pertenecen a autores chilenos: "El car- tero", chachacha de Alberto Martínez, y "El tarán", guaracha de Ernesto Yáñez. Los otros dos títulos son: "Me engaña mujer", y "An- tes que tú", ambos boleros.

MANOLO GONZALEZ inició ayer una gira por el norte, con su compa- ñía "Risas, melancolías y rock", que integran el propio Manolo, Kitty Dupré, Or- lando Cas- lillo, Val- dera Valdés, Nino Valdes, Katty Vélez, William Wu y Jenny Ace- vedo, que según dicen, pue- de opacar a Nidia Milton. Todos ellos debutan hoy en Ovalle.

RAUL SHOW MORENO llegará el viernes de México. Estará algunos días en Sa- tiago y luego irá a cumplir contratos a Buenos Aires.

LUCHO BARRIOS, bole- rista que es el ídolo del norte, viene en marzo al Picaresque.

FERNANDO LUCO NA- VARRO contrató todos los viernes el Estadio Natan- el de la Federación de Bás- quetbol para realizar el Campeonato Internacional de Bales que se inicia esta semana.

LAUTARO MANQUELE y su trío Araucano son do- de los buenos números con que cuenta la revista "Se- xy" del Bim Bam Bum. También destacan la ve- dette chilena Judith Nelson y los cubanos Inés María and Giovanni.

BROADWAY, LA compa- ñía que realiza una gira por los países del norte, en- do dos antipicos de su re- greso a Chile. Se trata de las coristas Ingrid y Yésica. La primera se quedó bai- lando en el Picaresque de Li- ma y Yésica llega mañana a Santiago.

JUSTICIA y honor. Sissi em- peratriz.

LIBERTAD, Vivaceta 1564 (371627). Muchachas casaderas. King Kong. Pesadilla en el aire.

LIRA, Pintor Ciccarelli 293 (32181). Bajo el cielo de México. Fuego en el bosque. Estación Coma- rón.

LO FRANCO, Carrascal 4064 (92705). Lo que juntos soñamos.

PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816). Grito de libertad. Que alza el rock. Padres e hijos.

PRAT, San Diego 2117 (30754). Audaz golpe de los desconocidos de siempre. Europa de noche.

RECOLETA, Recoleta 597 (373133). He nacido en Buenos Aires. Bajo el cielo de México. Soy de mi general.

REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097). Ambiciones que ma- tan. La gran aventura de Tar- zán.

REPUBLICA, República 239 (39613). Te veré en mis brazos. La fa- milia de los dedos largos. El rey fugi- tivo.

RIO, Monjitas 743 (33550). Re- trato en negro. Muchachas de un- forme.

RIVERA, Discomart Cervantes 802 (36093). Héroes. La Paloma.

ROMA, San Diego 326 (62725). Aleria al crimen. Acción inme- diata.

ROXY, Huérfanos 1055 (80809). Fuegos artificiales.

SAN ANTONIO, San Antonio 253 (33605). El fanfarón. La gran estrada azul.

SAN DIEGO, San Diego 612 (81993). El último cuplé. La violetera.

SANTA FE, San Diego 1950 (55102). El capitán de Castilla. El mi- lagro de Lourdes. Hay que ser vivo.

SAN MARTIN, Avda. B. O'Higgins 775 (35357). Un rayo de luz.

SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51562). Un Ángel pasó por Brooklyn. Aviator. Paraso.

SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (30965). Bajo el cielo de Mé-

HOY VICTORIA

ROTATIVO DE 13.15 A 24 HORAS

LISTO PARA EL VERDUGO

(THE HANGMAN)

ASI LLAMABAN AL HOMBRE MAS ODIADO Y TEMIDO DEL OESTE.

ROBERT TAYLOR
TINA LOUISE
FESS
PARKER

MAYORES 9 MENORES

HOY SANTIAGO

DESDE LAS 13.15 HRS.

UN CAUDAL DE EMOCIONES...
DONDE LA PISTOLA ES LA LEY
EN LA TIERRA DE HOMBRES SIN FRENO.

Rosita
QUINTANA
Pedro
ARMENDARIZ * GONZALEZ
"CALIBRE 44"
Lalo
"PIPORRO"

con RODOLFO LANDA

DISTRIBUCION
PARAMOUNT

Canciones:
ALMA ENAMORADA.
EL AGUIJON • CALIBRE 44 •
AGUSTIN BAJABA • EL ARREO

HOY SAN DIEGO

...Y TAMBIEN EN EL CARRERA

ROTATIVOS DESDE LAS 2 P.M.

¡Simultáneo!

EL PROGRAMA MAS COLOSAL DEL AÑO.

EL ULTIMO
CUPLE

WORLDVISION EASTMANCOLOR

MAYORES DE 15 AÑOS.

GRANDIOSO FESTIVAL DE Sarita MONTIEL

EN SUS DOS EXITOS MAS SENSACIONALES

"LA VIOLETERA"

MAYORES DE 15 AÑOS.

noches de Lucrecia Borgia. Los amantes de París. NOVEDADES, Cueto 257 (94594). — Una americana en Italia. Las brujas de Salén. Fieras calleje- ras.

O'HIGGINS San Pablo 2285 (86929). Las noches negras de los Teddy Boys. La nave de las mujeres malditas. Como se bañan las damas.

PALACE OVALLE, Iquique 6698. — El corsario de la media luna. Justicia y honor. Sissi emperatriz.

PALMILLA, Pedro Fontova 5021. — Acapulquela. El rey fugitivo. Lo que juntos soñamos.

PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816). Grito de libertad. Que alza el rock. Padres e hijos.

PRAT, San Diego 2117 (30754). Audaz golpe de los desconocidos de siempre. Europa de noche. En el país de las campanillas.

RECOLETA, Recoleta 597 (373133). He nacido en Buenos Aires. Bajo el cielo de México. Soy de mi general.

REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097). Ambiciones que ma- tan. La gran aventura de Tar- zán.

REPUBLICA, República 239 (39613). Te veré en mis brazos. La fa- milia de los dedos largos. El rey fugi- tivo.

RIO, Monjitas 743 (33550). Re- trato en negro. Muchachas de un- forme.

RIVERA, Discomart Cervantes 802 (36093). Héroes. La Paloma.

ROMA, San Diego 326 (62725). Aleria al crimen. Acción inme- diata.

ROXY, Huérfanos 1055 (80809). Fuegos artificiales.

SAN ANTONIO, San Antonio 253 (33605). El fanfarón. La gran estrada azul.

SAN DIEGO, San Diego 612 (81993). El último cuplé. La violetera.

SANTA FE, San Diego 1950 (55102). El capitán de Castilla. El mi- lagro de Lourdes. Hay que ser vivo.

SAN MARTIN, Avda. B. O'Higgins 775 (35357). Un rayo de luz.

SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51562). Un Ángel pasó por Brooklyn. Aviator. Paraso.

SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (30965). Bajo el cielo de Mé-

xico. Fuego en el bosque. Ex- tinción Comanche. SANTIAGO, Merced 829 (32888). Calibre 44. SAO PAULO, Merced 772 (28784). SEPTIEMBRE, San Dionisio 293 (94321). — Todos somos jugui- nos. El capitán veneco. Día de fiesta.

SUR, San Diego 925 (61524). — Frankenstein 1959. Hombre sin corazón.

TIVOLI, Huérfanos 757 (38611). La bella durmiente.

TOESCA, Huérfanos 1313 (63289). Angustia de un querer.

VALENCIA, Independencia 2911 (70288). — Bajo el cielo de Mé- xico. So. de mi general. Del co- ple al tango.

VENEZIA, Castro 130 (88338). Las piernas de Dolores. Un be- bá a bordo. Ascensor para el ca- dalzo.

VERDI, Pedro de Valdivia 927 (490704). — A la hora de la- da. La ventana.

VICTORIA, Huérfanos 827 (30021). El verdugo.

YORK, Alameda 168 (66687). — La llama mágica.

CINES COMUNALES

AVENIDA, Buin). — Acapulquela. Maldición diabólica.

CERVANTES, (San Antonio). — Justicia en la noche. Por- ta de lilas.

EL BOSQUE, Gran Avenida, pa- radero 31. — V. y N.: El que a- liero mata. Mujer infiel.

MAIPA (Maipo). — Los invasores de Marte. Señoritas 1960.

QUINTIN, (San Bernardo). — Juan Globo. Los malos rege- ran.

SAN ANTONIO, (Pueñ Alto). — La nacional. (Pueñ Alto). — Su- per- dicio en México. La ruza de san Pedro.

PENAFOR, (Peñafor). — Su- per- dicio en México. La ruza de san Pedro.

PLAZA (Talagante). — Londres. Ma al polo Norte. Ambicio- nes que matan.

GUIA DEL ESPECTADOR

Películas del Momento

"HERCULES SIN CADENAS" — (Warner Bros.). — Norteamerica- na. Histórica. Steve Reeves, Sylvia Koscina, Primo Carnera. Ma- yores de 14 años. (Central, Oriente).

"EVA QUIERE ACOSTARSE" — (Palma Films). — Checoslovaca. Logra encontrar alojamiento en una ciudad extraña. Bárbara Laas, Stanislav Mikulski, Z. Zintz. Mayores de 14 años. (Huelén).

"EL SENTENCIA" — (Leo Films). — Francesa. Dramático film, que relata la terrible angustia de cinco condenados a muerte. Ma- rina Vlady, Robert Hossein, Roger Hanin, Lucien Raimbourg, Be-atrice Brety. Mayores de 14 años. (Plaza, California).

"BUMERANG" — (Europa Films). — Alemana. Emocionante re- lato de un hombre que se opone a la ley. Hardy Kruger, Mar- tin Held, Ingrid von Bergen. Mayores de 18 años. (Rex).

"EL DIABLO BLANCO" — (Universal International). — Norte- americana. Historia de un hombre que posee un poder sobrenatural. Steve Reeves, Georgia Moll, Renato Baldini, Scilla Gabel. Mayores y menores. (Ducal, El Golf).

"AMORES DE VERANO" — (Leo Films). — Francesa. Un film sobre el amor, audaz y sensual. Pascale Petit, Micheline Presle, Mi- chel Ancelin. Mayores de 21 años. (Windsor, Astor).

"CAN CAN" — (M. G. M.). — Norteamericana. — Comedia mu- sical de magnífico reparto y cautivador argumento en un espectáculo musical chispeante y luminoso. Frank Sinatra, Shirley Mac Laine, Louis Jourdan. En technicolor, sistema Todd-AO. Mayores de 18 años. (Gran Palace).

"LA HISTORIA DE RUTH" — (20th Century-Fox). — Norteamerica- na. Historia de un hombre que primero fue idólatra y luego adora un solo Dios. Stuart Whitman, Tom Tryon, Peggy Wood, Eliana Eden. Mayores y menores. (Metro).

"ORGIA DE TERROR" — (Warner Bros.). — Norteamericana. Te- rrorífica historia de un hombre que posee un poder sobrenatural. que fascina y asombra. Robert Lansing, Lee Meriwether, James Con- don. Mayores de 18 años. (Huelén).

"LA CAPTAN BUFFALO" — (Warner Bros.). — Norteamericana. Aventuras del oeste. Jeffrey Hunter, Constance Towers, Bille Burke, Woody Strode. Mayores de 14 años. (Central, Oriente).

"LA RAZA DE LOS DIABLOS" — (Leo Films). — Francesa. Drama tenso y vi- goroso. Legión un compatriota, sospechando de él, trata de obtener el se- creto por medio de su esposa. Jean Gabin, Annabella, Viviane Ro- mance. Mayores de 15 años. (Plaza, Dante).

CRONICAS SOCIALES

Por LUCIA ARRIETA

DE RIO DE JANEIRO.— Han regresado de Rio de Janeiro, a donde fueron a pasar sus vacaciones los señores Manuel Blanco Vidal y Victor Raby Oliva.

EN PARIS.— Se encuentran en París las señoritas Angélica Larrain Echenique, María Elena Vicuña Salas y Luz María Cruz Barros.

NACIMIENTOS.— Ha nacido Rodrigo, hijo del señor Rottmayer de Velasco y de la señora Chita Sotomayor de Velasco. Una hija del señor Humberto Orellana Devoto y de la señora Gabriela Silva de Orellana.

ENFERMOS.— Continúa delicado de salud el señor Eugenio Barros Vial.

DON JOSE JOAQUIN GUTIERREZ HOYOS.— Informaciones procedentes de Colombia y de México, nos sorprenden sensiblemente, con la noticia del repentino fallecimiento de don José Joaquín Gutiérrez Hoyos, ocurrido el 19 del presente en Ciudad de México, y quien desempeñara hasta abril del año 1959 el cargo de Cónsul General de Colombia en Santiago, y de Vicecónsul del Cuerpo Consular Residente, Promovido al Consulado General de Colombia en la Ciudad de México, desempeñó estas funciones hasta la fecha de su fallecimiento.

Nacido en Bogotá en un respetable hogar heredó ilustres tradiciones, que supo mantener durante toda su vida, que fue la de un ejemplar caballero cristiano; hijo de don Rufino Gutiérrez, historiador, sociólogo y político, y de doña Leonor Hoyos, fue su abuelo don Gregorio Gutiérrez González, fundador de la Universidad de Antioquia, en Medellín, y uno de los más grandes poetas de Colombia. El Congreso de su país ha dictado leyes de honores, reconociendo los servicios prestados a la república, y ha inmortalizado en bronce, para ejemplo de generaciones futuras, las figuras patrióticas de muchos de sus mayores.

Don José Joaquín Gutiérrez, después de brillantes estudios fue destinado por el Gobierno de su patria a Londres, en el cargo de secretario en las Oficinas de Informaciones y Propaganda de Colombia. En 1945, ingresó a la carrera consular y diplomática correspondiéndole desempeñarse en cargos consulares en Filadelfia, Nueva York y Chicago, de donde fue promovido a Santiago, en 1955, como Cónsul General de Colombia. Sus condiciones de inteligencia, de cultura, su innata caballerosidad, le ganaron en los círculos diplomáticos y sociales de nuestra capital, el aprecio y amistad de cuantos tuvimos la suerte de tratarlo. El Gobierno de Chile le acordó la condecoración de la Orden del Mérito Bernardo O'Higgins, en atención a los importantes servicios prestados en la intensificación de los lazos que unen a nuestras dos repúblicas. La noticia de su desaparición pondrá una nota de tristeza en nuestros círculos sociales y constituirá la pérdida de un sincero y buen amigo de todos los chilenos. En nuestro paso reciente por México tuvimos el agrado de verlo a él y a su noble esposa, que nos prodigaron toda clase de atenciones y cariños, con que quisieron demostrarnos una vez más su grande afecto por Chile y los chilenos, y así pudimos aquilatar en todo su valor sus sentimientos cuando con motivo de su partida de Chile, dijera textualmente: "Aquí, mi señora y yo tenemos buenos amigos, amigos del alma; no digo, dejamos buenos amigos, porque los amigos buenos no se dejan y están siempre presentes dondequiera que este peregrinar nos lleve o la mano providente de Dios nos conduzca".

Llegue a su noble compañera, la señora Emilia de Gutiérrez Hoyos, la expresión de nuestro sincero pesar con los sentimientos de nuestra mejor amistad.

El próximo sábado 4 de febrero, a las 10 horas, se oficiará una Misa en la Iglesia de las Agustinas (Moneda), en sufragio por su alma. Tenemos encargo de invitar a esta ceremonia a sus amigos, y, especialmente, a sus colegas del Cuerpo Consular Residente.

L. M. W.

LA RECETA DEL DIA

ROSQUITAS PARA EL ALMUERZO

Tres cucharadas de manteca, tres de azúcar flor y tres de leche, tres tazas de harina cernida con una cucharada de polvos royales y dos huevos. Batir la manteca, unirle el azúcar hasta hacer una crema, agregarle los dos huevos batidos, luego la leche, revolviéndolo todo. Se le pone además ralladura de limón y ralladura de nuez moscada. Se le agrega de a poco la harina hasta dejar una masa suave y lisa. Se saca un puñado y se estira redondo para cortarla en forma de rosquitas con un hueco al centro, como coronas. Freír las en bastante aceite o manteca. Servirlas con almibar delgado con vainilla o con manjar blanco claro.

HOY ESTRENO, CONTINENTAL

Hay que tener cuidado. Puede que más de un espectador se muera de miedo, con el suceso más espectacular de los últimos años. El cine azteca presenta este grandioso espectáculo de horror y pasión: "El hombre y el monstruo", desde hoy, en grandes funciones de estreno, en el cine Continental.

Pel Mex, la distribuidora de los mejores éxitos en 1960, presenta en este film, a Enrique Rambal, Martha Roth, Abel Salazar y muchas otras figuras, todas ellas, protagonizando un drama extraordinario y perfecto.

"Ardor de estío", mañana Cine Lido

El amor al desnudo, con todo su encanto, su poesía, su fuerza en: "Ardor de estío", la sensacional producción que mañana entrega a la consideración del público chileno, mayor de 21 años de edad, el cine Lido. Interpretada por Patricia Karim, Michel Bardinet, Yane Barry y muchos otros connotados intérpretes. Este film provocará días de comentarios elogiosos.

"Pan, amor y Andalucía", jueves Rex

Un grupo de actores de primera línea y actuando frente a un argumento pleno de chispa, colorido, canciones y alegrías. Se trata de un verdadero mano a mano musical. "Pan, amor y Andalucía", un sensacional estreno que el jueves próximo Pel Mex presentará al público chileno en la elegante Sala Rex.

Carmen Sevilla junto al extraordinario Vittorio de Sica, Mario Carotenuto, Columba Domínguez y muchos otros connotados intérpretes animan la realización más colosal de los últimos años.

Compañía Cervecerías Unidas

Dividendo provisorio N° 148. Ponemos en conocimiento de los señores accionistas que, a contar del sábado 28 del presente mes, se pagará el dividendo provisorio número 148, de E\$ 0,01829 bruto por acción (E\$ 0,015 neto para el accionista) en las oficinas del Banco de A. Edwards y Cia., en Valparaíso y Santiago.

Los señores accionistas que residen en otras localidades podrán cobrarlo en las oficinas de las Fábricas de la Compañía o en las sucursales del Banco del Estado de Chile.

EL GERENTE GENERAL Valparaíso, 28 de enero 1961

E° 5, VASOS BATERIAS

Garantizados, cambio en 15 minutos. Baterías garantizadas 18 meses.

Irrarrázaval 099 (Esquina Bustamante) Teléfono 35127

Abierto todos los días, incluso domingo, hasta la 1 de la tarde.

REPARADORA DE TERNOS

ARREGLOS: Puños, orillas, cuellos, ojales, bastillas, entrepiezas, etc. Zurcidos perfectos. Virados de ternos y abrigos.

TRANSFORMACIONES: Vestido cruzado a derecho, ternos corte antiguo a moderno, ternos grandes a chicos; composuras en general. ATIENDE: MOISES JARA, SASTRE

R. EGUIGUREN 813 2° PISO Ascensor

Allura 28 por S. Antonio

Mañana **FINE RIO** **ROTATIVO de 11 a 24 hrs.**
UN FILM EXTRAORDINARIO CON DOS TALENTOS DRAMATICOS.
Anna MAGNANI • Giulietta MASINA
"EN LA CIUDAD EL INFIERNO"
PRESENTADO POR LOS GRANDES PELICULAS S. R. L.
Cineplex a Renato Castellani
DADA MAYORES DE 21 AÑOS.

Limpia y blanquea los dientes a la perfección; protege y ablanda el esmalte.
PASTA DENTIFRICA Esmaltina

RETAZOS

de nuestra gran LIQUIDACION de Verano

Retazos

CEFIROS LINOS
SUTILEZA
DUCHESS
GABARDINA
PIQUE RAYONES
CASIMIRES
ESCOCESES
SARGALINA
COTELE TAFETAN
POPELINAS
CRETONAS

Retazos

RETAZOS EN TAPICERIA

DONDE UD. SIEMPRE COMPRARA MEJOR...

CASA GARCIA

ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA. Reembolsos: Casilla 3224

REGRESO EX MINISTRO VERGARA.

El Sr. LAN-Chile regresó ayer de Lima el ex ministro de Finanzas, señor Roberto Vergara, acompañado por su esposa, luego de una gira por varios países de Europa. Los señores Vergara, y el vicepresidente ejecutivo de LAN, señor Mauricio Yangua I, además de otras personalidades.

EN LA PLAYA DE SANTO DOMINGO

Se encuentran veraneando en la playa de Las Rocas de Santo Domingo, entre otras, las siguientes personas: señor Max Burr Rodríguez, señora Celina Pizarro de Burr y familia; señor Eduardo Álvarez y familia; señor Orlando Dell'Orto, señora María Risco Undurraga, señora Horacio Beramilla de Risco y familia, señor Carlos Beramilla Silva y señora Inés Reyes de Beramilla; señora Alicia Marchant Lyon, señor Rafael Carvallo Sierra y sus hijas Luz y Patricia de Carvallo y señora Lily Elana; Raúl Besa Rodríguez y señora Lily Flores Freire de Besa, doctor Juan Barahona y señora Rosa Amenábar de Barahona; señor Jorge Raby Oliva y señora Emma de Raby, señor Octavio Méndez Blandino y señora Anita Valdés de Méndez.

VIAJEROS Y VERANEANTES.

A la Florida se dirigen mañana el señor Andrés Undurraga Risco, señora Carmen Ossa de Undurraga y familia.
—En Refaica, el señor Edmundo Claro Huidobro, señora Carolina San Román de Claro y sus hijas María Carolina y Francisca.
—A Zapallar, la señora Luz Vicuña de Ossa y sus hijas Dominga y Rosario.
—A Viña del Mar, el señor Ramón Ossa Garmend, señora Adriana Olea de Ossa y familia.
—En Panquehue, el señor Francisco Bulnes Correa y señora.
—En Laguna Verde, el señor Fernando Cruz Lira y señora Ana Zañartu de Cox y familia.
—De Los Vilos, el señor Alejandro Ossa Ossa.
—A su fundo, en Curicó, el señor Herman Quisenberry, señora Ángela Ortúzar de Quisenberry y familia.
—De Refaica, ha regresado la señora Josefina Quisenberry de Viera-Gallo.
—En Concón, el señor Ramón Bañados, y a su Morandé de Bañados e hijas Ana María y Rosario.
—En Zapallar, la señora Lucía Sutil de Bañados y hijo Diego José.
—En San Sebastián, la señora Luisa Ossa de Echeverría y hijos, y la señorita Sofía del Pilar Laso Gazitúa.

METRO SEGUNDA SEMANA **LA HISTORIA DE RUTH**
DISTR. POR M.O.M.
6:45 y 10 - P.M.
CINEASCOPE
CÓDIGO DE LUCE
CAST: JIMMYE HATMAN, TOM TRYON, PEGGY WOOD, VIVICA LINDFORS, JEFF MORROW, ELINA EDEN
Metró Goldwyn Mayer

5ª SEMANA **HOY-IMPERIO**
2.15 - 4.30 - 7.15 y 10.15 P.M.
Algo sucede cada noche en el "PISO DE SOLTERO"
Una Producción de **BILLY WILDER**
CAST: JACK LEMMON, SHIRLEY MACLAINE
MAYORES DE 21 AÑOS.

AQUI ESTA!

SU SIMCA 1961



ENTREGA INMEDIATA

CONTADO TOTAL E° 4.935 Incluido Impuesto de transferencia.

CON FACILIDADES E° 1.500 contado y saldo en 15 meses.

RECIBIMOS SU COCHE USADO EN PARTE DE PAGO

- Nuevo motor Rush, de excepcional calidad, probado durante 200 mil Kms. a una velocidad promedio de 105 Kms. por hora.
- Gran maleta equipaje para 200 Kgs.
- Rueda repuesto modelo Continental
- Capacidad para cinco pasajeros.
- Defensa delantera.
- Radio, Calefacción y aire frío
- Neumáticos banda blanca 579 X 15

Sooovem Ltda.
Av. Gral. Bustamante 150

CONSULTORIO ¿COMO TENER CASA PROPIA?

¿PUEDE HACER LA CAJA DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS, PRESTAMOS PARA "CUOTAS DE AHORRO"?

P.— En mi calidad de imponente de la Caja de EE. PP. y habiendo firmado un Convenio de Ahorro y Préstamo con la Corporación de la Vivienda, desearía saber si mi Caja podría facilitarme, en conformidad al Art. 47, un préstamo para completar el ahorro previo que debo cumplir con la CORVI.

R.— En virtud de un acuerdo reciente de la Caja de EE. PP. y PP. Ud. puede solicitar a ella un préstamo Art. 47 (6 meses de sueldo) que la Caja, ante presentación por parte suya de un certificado de la Corporación de la Vivienda, acreditando que Ud. firmó Convenio y el número de "cuotas de ahorro" que le faltan para completar su ahorro previo.

Es decir, la Caja de EE. PP. y PP. facilita, naturalmente en relación al sueldo, las sumas que faltan para completar el ahorro previo.

P.— ¿Puede un menor de edad tener Libreta de Ahorro para la Vivienda?

R.— En conformidad a lo dispuesto en el Art. 26 del DFL. N.º 2 de 1959, el Estado recibirá de terceros, sean éstos personas naturales o jurídicas, depósitos de ahorro para la vivienda, en unidades denominadas "cuotas de ahorro". En consecuencia, puede abrirse Cuenta de Ahorro para la Vivienda a un menor de edad.

MINISTRO DEL TRABAJO VIAJARIA A TOME PARA RESOLVER CONFLICTO

Hugo Gálvez Gajardo, Ministro del Trabajo, está dispuesto a viajar a Tomé a resolver personalmente los conflictos huelguísticos que mantienen los obreros de tres importantes industrias textiles de esa localidad. El viaje lo hará siempre que no fructifiquen las conversaciones directas que se están llevando a la práctica entre las partes.

Así lo anunció el propio Secretario de Estado el sábado pasado al mediodía.

Estos obreros, que suman tres mil setecientos treinta, cumplieron 47 días de huelga legal por no haber avenimiento res-

pecto a reajuste de salarios para el presente año. Los dirigentes de los sindicatos se hallan en Tomé, después de viajar a esa desde la capital el jueves de la semana pasada. Estos trabajadores han hecho demandas de mejoramiento en sus remuneraciones, consistentes en un aumento de un quince por ciento; mejoras en las regalías sociales, y una asignación familiar de cinco escudos por carga mensual.

Los representantes patronales hasta el momento han ofrecido reajustes de un trece por ciento.

Celebran 5 años de "Sábado Inglés"



Con diversos actos la Federación de Empleados de Comercio se encuentra celebrando el quinto aniversario de la ley que instituyó el descanso vespertino de los días sábados para los empleados del comercio. El grabado muestra un aspecto del coctel que esta institución ofreció anteayer a la prensa. En esa ocasión se refirió a la importancia del "Sábado Inglés", el presidente accidental de la organización, Carlos Olivares, quien reemplaza a la titular, Inés del Canto Bustos, que viaja en estos instantes por diversos Estados de Norteamérica.

ANIVERSARIO DEL SINDICATO DE GARZONES

Con un amplio programa celebrará el Sindicato Profesional de Garzones el vigésimo aniversario de su fundación. El programa elaborado se desarrollará el 1.º de febrero próximo en la sede de la organización, Compañía 1380. Consulta, entre otros números, la realización de una matinee infantil para los hijos de los socios de la institución; una velada artístico-cultural a la que han sido invitados funcionarios del Trabajo y la prensa.

SE ESPERA REANUDACION DE NEGOCIACIONES EN EL CONFLICTO DE VESTEX

Obreros de la industria de confecciones de ropas VESTEX esperan que las conversaciones directas en procura de resolver su conflicto huelguístico, sean reanudadas hoy. Para ello esperarán ser citados por el representante del Consejo de la firma, Carlos Vial. Así fue informada ayer LA NACION en una nueva visita realizada al local sindical en la tarde de ayer. Nuestro reportero fue infor-

ES AUSENTE EL AUXILIO A CANCELARSE UN PRESTAMO DE AUXILIO A PERIODISTAS DAMNIFICADOS

Lo hará la Caja de EE. PP. y PP. Para ello obtuvo un préstamo del Banco del Estado. Actividades de nueva directiva del Colegio de Periodistas sobre Arancel profesional, reformas a previsión y ética periodística.

Por NIBALDO E. MELLA R.

La Caja de Empleados Públicos y Periodistas procederá a cancelar — en los próximos días — un préstamo especial de auxilio acordado para los periodistas afectados por los sismos de mayo del año pasado. Para cumplir con tales propósitos, debió recurrir al Banco del Estado, institución que accedió a otorgarle un préstamo de diez millones de pesos.

Se calcula que cada uno de estos profesionales percibirá una suma cercana a los trescientos treinta mil pesos. La nueva directiva del Colegio Nacional de Periodistas que preside René Silva Espejo, ha estado constantemente preocupada del conseguir que los trámites de rigor se aceleren a la mayor brevedad posible. Parte de ello ha tomado en consideración la difícil situación económica que se ha derivado a los colegas sureños, muchos de los cuales, además de perder sus casas-habitaciones, sus daños no han sido menores en lo que respecta a menajes de casa.

Sobre el particular, LA NACION conversó ayer con el Secretario General de este organismo, René Peña Jelves, quien expresó: "En efecto, se ha conversado con el Vicepresidente de la Caja, Raúl Infante Yáñez, con el Ministro del Interior, doctor Sótero del Río; con el presidente del Consejo del Banco del Estado, Agustín Pinto Durán; con el Director del Departamento de Periodistas de la Caja



RENE PEÑA JELVES, Secretario General del Colegio de Periodistas de Chile.

respectiva, Fernando Varas, y con otras autoridades. En todas ellas hemos encontrado acogida, de lo cual el Colegio está altamente reconocido y agradecido. A todas estas entrevistas han concurrido nuestros representantes, René Silva Espejo, el vicepresidente, Nibaldo Inestroza, el que habla, y otros dirigentes.

CONSTRUCCION Y REPARACION DE VIVIENDAS

Agregó René Peña Jelves, al mismo tiempo, se ha solicitado al Gobierno, a través del Ministro del Interior, se incluya a los periodistas damnificados en los planes de construcción de viviendas que tiene en marcha. Al mismo tiempo, se contemplan los préstamos para la reparación de algunas habitaciones que sólo han sufrido deterioros. Por otra parte — señalando — es posible que se les ayude con algunas donaciones de menajes de casa, que

el Gobierno hará "Para ello se comprometió a interceder ante los directivos superiores de la Cruz Roja Chilena, cargo este cometido".

ARANCEL PROFESIONAL

También se refirió el representante profesional de los periodistas, sobre el particular, al Colegio que la nueva directiva del Colegio está considerando seriamente esta cuestión. Al respecto, el presidente del Colegio, René Silva Espejo, se refirió a la modificación de la ley que instituyó esta institución, en su artículo pertinente.

MODIFICACION DE LA PREVISION

Referente a las reformas del sistema previsional de los periodistas, que el Gobierno tiene en estudio, el Colegio también tiene abogados a que ellas no resulten en perjuicio de los intereses de los profesionales. Con respecto a los objetivos, ha convalidado una Comisión que se ha abocado a los estudios del caso.

ETICA PROFESIONAL

Refiriéndose a la ética profesional periodística, que el Colegio impulsará iniciativas en la que los colegas mantengan un alto honorabilidad respecto a sus informaciones. Sobre esta importante materia, manifestó:

A la Junta de Conciliación el conflicto de los estibadores

A la Junta Especial de Conciliación Marítima de Valparaíso, para que se inicien las gestiones de avenimiento, ha pasado el conflicto de los estibadores de ese puerto, surgido a raíz del pleito de petición que estos trabajadores elevaron a la Cámara Marítima a comienzos del mes en curso.

En fecha reciente, la Cámara Marítima envió al Sindicato Profesional de Estibadores Marítimos de Valparaíso, que preside Wenceslao Moreno Avila, una comunicación en la que el organismo patronal da a conocer claramente su pensamiento frente a las peticiones de los obreros. En la nota se hacen ver los diversos inconvenientes que afectan a las firmas embarcadoras, como la disminución de los fletes marítimos, a causa del desvío de la carga al transporte terrestre. Los altos costos de explotación de las naves, la congelación de las tarifas. Finalmente, dice la Cámara que los armadores no podrán otorgar aumentos de salarios, tarifas o hacer cambios de modalidades de trabajo, que signifiquen mayores gastos si éstos no se fundan en un aumento de la velocidad en las fechas de embarque o descarga, que baje los costos.

En esta situación, el conflicto marítimo portuario comenzará a ser tratado por la Junta Especial de Conciliación, organismo que tiene un plazo de 15 días para desarrollar sus gestiones de avenimiento en el conflicto.

Los OBREROS describen

Hinchas sanfelipenses. Satisfacción ha producido entre los sanfelipenses, la actuación del cuadro de honor de fútbol del "Unión San Felipe", que compete en la División de Tercer Censo. En el grabado, los hinchas aplauden la actuación de su equipo favorito en una de sus últimas actuaciones.

"UNION SAN FELIPE". CAMPEON CUADRANGULAR DE FUTBOL

Toda la población de San Felipe ha vibrado de entusiasmo a instancias de las satisfacciones que le ha deparado el cuadro de honor de fútbol del "Unión San Felipe", equipo que tuvo destacada intervención en la competencia de tercer censo del último año, en la que terminó como segundo vicecampeón, al clasificarse en el tercer lugar.

Como un broche de oro a su actuación, el "Unión San Felipe" organizó en su sede un campeonato cuadrangular, en el que intervinieron los cuadros representativos de "Unión de Calera", Transandino de Los Andes, y "Hoyas de Mendoza, además del elenco local, que se adjudicó el primer puesto.

Un público numeroso y entusiasta concurrió a los encuentros y aplaudió al "Unión San Felipe", al unísono campeón de este torneo. (Juan Fuentes Gallardo, corresponsal obrero, San Felipe).

PROBLEMA DE VIVIENDA AFECTA A FAMILIAS DE VINTA NORMAL

Una delicada situación afecta en la actualidad a 7 familias de la comuna de Quinta Normal, que viven en casas, que carecen de un lugar donde vivir. Los propietarios de esas familias han encontrado refugio en las predios de la ciudad de la Municipalidad de Quinta Normal, en la calle Andes 3998, donde la Corporación tiene terrenos para la cría de aves. El lugar fue proporcionado y mantenido a sus actuales moradores en forma de alquiler, ya que habitan los jefes de esas familias en la zona de la Quinta Normal, donde se encuentran de la comuna de Quinta Normal. Los jefes de esas familias se han visto obligados a abandonar sus hogares, ya que la Corporación está en el deber de devolver el local y abrir allí una calle, en cumplimiento al nuevo trazado de la comuna.

Las autoridades comunales y las familias afectadas trabajan resueltas a fin de obtener que la CORVI proporcione terrenos o viviendas para ubicar a estas personas.

FALTA DE MEDIOS DE LOCOMOCION

Un verdadero clamor existe entre los vecinos de la falda de frutidos de Locomoción, lo que obliga a los polímeros, motivadamente recorridos a pie para cumplir diligencias, especialmente en el caso de señoras, ancianos y niños enfermos. Los vecinos afectados esperan pronta solución a este problema. (Jorge Flores, corresponsal).

AVISOS

DICK TRACY

Artículos para el Hogar

REFRIGERADOR SERVEL, corriente universal, vende, \$ 600, San Isidro 91, 3º C.

(10) 30-1 P.

15) Arriendos Ofrecen

\$9.000 ALTOS cómodos, cinco piezas. Unión Americana 371.

(15) 30-1 P.

ARRIENDO PIEZAS amobadas, días, meses, precios módicos. Libertad 555.

(15) 30-1 P.

Autos, Camiones, etc.

FORD 1935-60 HP, 4 puertas económica y muy buena. Miguel Claro 161, sábado, domingo, 6 a 9. Lunes, fono 63140, señor Sierra.

(17) 30-1 P.

CAMION Ford 1946 vendiendo. General Velásquez 106.

(17) 31-1 P.

RESPUESTA camion Ford 1946, ocasión, vendiendo. General Velásquez 106.

(17) 31-1 P.

Bicicletas, Motos, etc.

TRES bicicletas ocasión vendiendo. General Velásquez 106.

(23) 31-1 P.

Bomberos

CUERPO DE BOMBEROS DE Suñes. Sexta Compañía. Lealtad y Abnegación. Bombero Alberto Ried Silva. De orden del señor capitán, cito a la Compañía a elevarse para el miércoles 1.º de febrero a las 21.45 horas. Admisión de Voluntarios: Larrain con Canal San Carlos. Tendá: uniforme de Bombero. Punto de reunión: El Cuartel. El Ayudante.

(31-10)

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Bomberos de Ruñá. Cuarta Compañía. Bomba Colectiva. Arabe. Centinelas del Fuego y de la Patria. De orden del señor Director, Subrogante cito a reunión extraordinaria de Compañía para hoy lunes 30 de enero en curso, a las 22 horas. TAREA: Admisión de Voluntarios. Proyecto de Reforma Reglamentaria. Informe Comisión Revisora de Libros y Asuntos Varios. — El Secretario.

(24) 30-1 P.

ECONOMICOS CLASIFICADOS

POR CHESTER GOULD



GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS	MEDICOS	MATRONAS	TECNICA DENTAL
SANCHEZ DEL POZO Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones electivas, particiones. Moneda 1137, oficina 78, fono 80813. H.O.C.	Dra. LUISA PACHECO PIZARRO Médico-cirujano, señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Lord Cochrane 117. Fono 86762.	SEÑORA PHERINY Lord Cochrane 114. H.O.C.	MECANICOS DENTALES Soldaduras dentales inmediatas. Carlos Rakos, Monjas 779, tercer piso, fono 32859, Sábado cerrado. 5-2 G. P.
MANUEL CARTES Divorcios, nulidades matrimoniales, particiones. Huérfanos N.º 1294, oficina 42, teléfono 64559. H.O.C.	Dr. HERNAN DEL PINO Enfermedades de niños. Consultas 2 a 4. Mac-Iver 142, 2.º piso, oficina 204, teléfono N.º 35601. Martes, jueves y sábado. Pedir hora al fono N.º 496745. H.O.C.	MATERINIDAD EVANGELICA PRESBITERIANA MADE E HIJO Clínica prenatal. Parto sin dolor. Clínica de niños. Santa Rosa 1503. Fono 52229, Santiago. 1.º-11-61 P.	PRACTICANTE LUIS ALDUNATE Especialista: Vías Urinarias, Cirugías, Inyecciones, extracción de sangre y orina para exámenes de laboratorio, etc. bajo prescripción médica. Waldorf-Astoria 311, departamento 31. Fono 60828.
Abogado: CESAR PINOCHET Atiende solamente 5 a 7. Los Serenos 465, oficina 43. (Altura 1250, Catedral). 2-11 G. P.	Dr. GORGEWSKY Rayos X Estómago, Hígado, Broncopulmonar, Diabetes, Pedregal 9 (393695), 2 a 6. 25-11-61 G. P.	DENTISTAS DENTISTA RODRIGUEZ Extracciones, placas, inmediatas, coronas, fundas, Comparsa 1068, oficina 1103. 31-1-61 G. P.	OPTICAS OPTICA SANTA LUCIA MIGUEL SOLARI & CIA. San Antonio 194. Moneda 819. Despacho exacto de recetas por Hécctor Arriola, 200. F. 1764. LES: Zeiss, Rayban, Calobor, Metalux, Gradolux, Bifocales, ARMAZONES: Mefecto Persol, Lanza Maravilla, Repuestos para toda clase de anteojos. Atención especial y rápida para las personas que necesitan. Rembolos, precios sin competencia. 30-1-61 G. P.
ELIAS NEGRHE RODRIGUEZ Juicios del trabajo y quiebras. Ahumada 131, oficina 318. Teléfono 85387. 2-11 G. P.	Dr. IVAN VIDEA Medicina interna Consulta diaria de 4 a 8 P. M. Alameda Bdo. O'Higgins 2351 (frente al Portal Edwards). Fono 94881. H.O.C.	RESTAURACIONES URGENTES: Placas, puntas, reparaciones. Clínica Dental "Central" Compañía 1068, oficina 1103. Fono 85702. Edificio Teatro Plaza. 31-1-61 G. P.	REMATOS REMATOS casimires. — Orden Heriberto Sánchez. Puento 631, 30 enero al 4 febrero, 11 y 18 horas. Germán Geel, Matillero. (90) 31-1 P.
RAQUEL KOGAN B. ABOGADO Toda clase de asuntos. Compañía N.º 1018. — 23-2 G. P.	Dr. GASTON RAMIREZ Piel, Manuel Rodríguez 56. Fono 68828. H.O.C.	REMATOS REMATOS casimires. — Orden Heriberto Sánchez. Puento 631, 30 enero al 4 febrero, 11 y 18 horas. Germán Geel, Matillero. (90) 31-1 P.	JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 21 enero presente, concedió posesión efectiva herencia intestada Manuel Almondo Gajardo Gamboa a hijos legítimos María Teresa Alfonso y Patricia Gajardo Henríquez, sin perjuicio derechos conyugales sobreviviente Teresa Henríquez. — Secretario. (102) 27-28 y 30-1 P.
Documentos Extraviados	Empleos Ofrecen	Propiedades Venden	Judiciales y Legales
HABIENDOSE extraviado cheque 929440, Banco Sudamericano, Cuentas 6882, queda nulo por haberse dado aviso. (38) 30-1 P.	CHOFER mozo, recomendado, vital agrícola. Empleo señora todo servicio, departamento caballero solo. Acepto un niño. (46) 30-1 P.	2200 ESCUDOS, magnifico sitio, especial para industria, Gran Avenida, Facilidades. Avenida La Paz 291. (83) 30-1 P.	JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 21 enero presente, concedió posesión efectiva herencia intestada Manuel Almondo Gajardo Gamboa a hijos legítimos María Teresa Alfonso y Patricia Gajardo Henríquez, sin perjuicio derechos conyugales sobreviviente Teresa Henríquez. — Secretario. (102) 27-28 y 30-1 P.
HABIENDOSE extraviado el talonario de cheque de la Cta. Cte. 7271, serie A-G N.ºs 6881740 al 6881750 ambos inclusive del Banco del Estado, Sucursal Matucana, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. 30-1 P.	25.000. Empleada todo servicio. Recoleta 7110. Teléfono 374191. (46) 31-1 P.	1.950 ESCUDOS, regio sitio, Maquil. Facilidades. Avenida La Paz 291. (83) 30-1 P.	JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 21 enero presente, concedió posesión efectiva herencia intestada Manuel Almondo Gajardo



Bolsa del Trabajo

SERVICIOS PARA FAMILIAS Y NEGOCIOS

MAESTRA sepa forrar cinturones, necesito. París 853, 3er piso. Prestarse de 9 a 11 A. M. 30-1-61

SOCIA necesito, que sepa compostura sastrero, no importa que no tenga capital. Tratar: Amintorelli 826, taller de Modas Magaly. 30-1-61

COSTURERA competente para guardapolvos; capacidad para gran producción necesito. Vicuña Mackenna N.º 58, Of. 204. 30-1-61

VESTONERO muy competente en confección necesito. Alameda Bernardo O'Higgins 2517. 30-1-61

AYUDANTE modas termine obra necesito. Cura Marchant 1043, Av. Matía entre San Francisco y Santa Rosa. 30-1-61

5.-CHOFERES MECANICOS Y CONDUCTORES

AYUDANTES mecánico automotriz, mínimo 5 años de práctica, con herramientas, necesito. Alameda 2492. 30-1-61

CONSTRUCCION

CARPINTERO de terminación y un albañil para una reparación necesito. Tratar: San Francisco 2881, esquina Carnot. 30-1-61

7.-OFICIOS DIVERSOS

MAESTRO albañil, que sepa pegar azulejos, necesito. Tratar: Santa Rita 1366. 30-1-61

IMPORTADORES y exportadores para vinos Europa y las Américas, necesito. Noel, Fono 83280, de 10 a 11 horas y vendedores para Chile. 30-1-61

DOY PIEZA de cuidador a matrimonios

de 12 a 14 años, decente y con muy buenas antecedentes. Ernesto Samit 519, Quinta Normal, por San Pablo, altura 4900. 30-1-61

FABRICA de puertas y ventanas "La Estrella", necesita carpinteros para puerterías y ventanas y un esquilador. Mapocho 3138, fono 94601. 30-1-61

PINTOR de letras, tratos, necesito

Matucana 8-B, 30-1-61. **FRIGESERVICE** Ltda., necesita mecánico de refrigeración. Mariuri 749. 30-1-61

TEJEDORAS y rematadoras, necesito. Marcolita 250, 1er pabellón, 2.º piso. 30-1-61

TAPICERO competente de automotrices, se necesita

San Pablo 4333. 30-1-61. **MECANICO** de automotrices, necesito. Balmaceda 1570. 30-1-61

AYUDANTE cerrajería necesito, sepa fragua. Nicolás le Garmic 423. 30-1-61

FABRICA de calzado necesita

cortadores de cuero. San Francisco 831. 30-1-61. **MAESTRO** niquelador-cromador, necesito. Tratar: Ricardo Cumplido 638. 30-1-61

AYUDANTE de obra, competente, que entienda planos, con buenas referencias, se necesita. Tucumán 8915, Cisterna. 30-1-61

SEÑORITA para trabajos generales de oficina, necesito

Referencias y carta manuscrita. B. C. Casilla 9614, Santiago. 30-1-61. **SECRETARIA** con experiencia, se necesita para firma importadora, con oficina en San Miguel. Indicar pretensiones de sueldo. Casilla 10213. 30-1-61

SEÑORITA se necesita para maquina, etc., se ofrece puesto de confianza, edificios, hoteles, etc., sin pretensiones de sueldo. A. Cerda M., Himalaya 6018, San Miguel; carnet 1145732, Santiago. 30-1-61

OFICINISTA se ofrece, también como bodeguero, ayudante en industria o abarrotes

Buenas referencias. F. B. S., Buena Encalada 2129. 30-1-61. **EXPERTO** en memorias de ingeniería y matemáticas, ofrece sus servicios. Escanilla 304. Carnet 2749955, Santiago. 28-1-61

CORTADOR de carne necesito. Independencia 870, De 3 a 5 P.M. 30-1-61

AYUDANTE cortador necesito

Tratar: fábrica de impermeables, Portugal 112. 30-1-61

COSTURAS, SASTRERIA Y MODAS

COSTURERAS para paletos, guardapolvos, overoles, pantalones, mamelucos de niños y ropa de trabajo en general. Tratar: Bandera 620, 3er. p.º, 18 Costureras a domicilio, en libreta. 30-1-61

SEÑORITA que sepa muy bien la moda, obra completa, se necesita

Santo Domingo 31-1-61. **MODISTA** para organizar taller de moda, costura fina, necesito. Santo Domingo 31-1-61

MAESTRA dirigir taller costura y operarias para fabricación de artículos de exportación. Casa de Deportes Chile, San Pablo 2235. 30-1-61

MAESTRA sepa forrar cinturones, necesito

París 853, 3er piso. Prestarse de 9 a 11 A. M. 30-1-61

SOCIA necesito, que sepa compostura sastrero, no importa que no tenga capital. Tratar: Amintorelli 826, taller de Modas Magaly. 30-1-61

COSTURERA competente para guardapolvos; capacidad para gran producción necesito. Vicuña Mackenna N.º 58, Of. 204. 30-1-61

VESTONERO muy competente en confección necesito

Alameda Bernardo O'Higgins 2517. 30-1-61

AYUDANTE modas termine obra necesito. Cura Marchant 1043, Av. Matía entre San Francisco y Santa Rosa. 30-1-61

5.-CHOFERES MECANICOS Y CONDUCTORES

AYUDANTES mecánico automotriz, mínimo 5 años de práctica, con herramientas, necesito. Alameda 2492. 30-1-61

CONSTRUCCION

CARPINTERO de terminación y un albañil para una reparación necesito. Tratar: San Francisco 2881, esquina Carnot. 30-1-61

7.-OFICIOS DIVERSOS

MAESTRO albañil, que sepa pegar azulejos, necesito. Tratar: Santa Rita 1366. 30-1-61

IMPORTADORES y exportadores para vinos Europa y las Américas, necesito. Noel, Fono 83280, de 10 a 11 horas y vendedores para Chile. 30-1-61

DOY PIEZA de cuidador a matrimonios

de 12 a 14 años, decente y con muy buenas antecedentes. Ernesto Samit 519, Quinta Normal, por San Pablo, altura 4900. 30-1-61

FABRICA de puertas y ventanas "La Estrella", necesita carpinteros para puerterías y ventanas y un esquilador. Mapocho 3138, fono 94601. 30-1-61

PINTOR de letras, tratos, necesito

Matucana 8-B, 30-1-61. **FRIGESERVICE** Ltda., necesita mecánico de refrigeración. Mariuri 749. 30-1-61

TEJEDORAS y rematadoras, necesito. Marcolita 250, 1er pabellón, 2.º piso. 30-1-61

TAPICERO competente de automotrices, se necesita

San Pablo 4333. 30-1-61. **MECANICO** de automotrices, necesito. Balmaceda 1570. 30-1-61

AYUDANTE cerrajería necesito, sepa fragua. Nicolás le Garmic 423. 30-1-61

FABRICA de calzado necesita

cortadores de cuero. San Francisco 831. 30-1-61. **MAESTRO** niquelador-cromador, necesito. Tratar: Ricardo Cumplido 638. 30-1-61

AYUDANTE de obra, competente, que entienda planos, con buenas referencias, se necesita. Tucumán 8915, Cisterna. 30-1-61

SEÑORITA para trabajos generales de oficina, necesito

Referencias y carta manuscrita. B. C. Casilla 9614, Santiago. 30-1-61. **SECRETARIA** con experiencia, se necesita para firma importadora, con oficina en San Miguel. Indicar pretensiones de sueldo. Casilla 10213. 30-1-61

SEÑORITA se necesita para maquina, etc., se ofrece puesto de confianza, edificios, hoteles, etc., sin pretensiones de sueldo. A. Cerda M., Himalaya 6018, San Miguel; carnet 1145732, Santiago. 30-1-61

OFICINISTA se ofrece, también como bodeguero, ayudante en industria o abarrotes

Buenas referencias. F. B. S., Buena Encalada 2129. 30-1-61. **EXPERTO** en memorias de ingeniería y matemáticas, ofrece sus servicios. Escanilla 304. Carnet 2749955, Santiago. 28-1-61

CORTADOR de carne necesito. Independencia 870, De 3 a 5 P.M. 30-1-61

AYUDANTE cortador necesito

Tratar: fábrica de impermeables, Portugal 112. 30-1-61

COSTURAS, SASTRERIA Y MODAS

COSTURERAS para paletos, guardapolvos, overoles, pantalones, mamelucos de niños y ropa de trabajo en general. Tratar: Bandera 620, 3er. p.º, 18 Costureras a domicilio, en libreta. 30-1-61

SEÑORITA que sepa muy bien la moda, obra completa, se necesita

Santo Domingo 31-1-61. **MODISTA** para organizar taller de moda, costura fina, necesito. Santo Domingo 31-1-61

MAESTRA dirigir taller costura y operarias para fabricación de artículos de exportación. Casa de Deportes Chile, San Pablo 2235. 30-1-61

MAESTRA sepa forrar cinturones, necesito

París 853, 3er piso. Prestarse de 9 a 11 A. M. 30-1-61

SOCIA necesito, que sepa compostura sastrero, no importa que no tenga capital. Tratar: Amintorelli 826, taller de Modas Magaly. 30-1-61

COSTURERA competente para guardapolvos; capacidad para gran producción necesito. Vicuña Mackenna N.º 58, Of. 204. 30-1-61

VESTONERO muy competente en confección necesito

Alameda Bernardo O'Higgins 2517. 30-1-61

AYUDANTE modas termine obra necesito. Cura Marchant 1043, Av. Matía entre San Francisco y Santa Rosa. 30-1-61

5.-CHOFERES MECANICOS Y CONDUCTORES

AYUDANTES mecánico automotriz, mínimo 5 años de práctica, con herramientas, necesito. Alameda 2492. 30-1-61

CONSTRUCCION

CARPINTERO de terminación y un albañil para una reparación necesito. Tratar: San Francisco 2881, esquina Carnot. 30-1-61

7.-OFICIOS DIVERSOS

MAESTRO albañil, que sepa pegar azulejos, necesito. Tratar: Santa Rita 1366. 30-1-61

IMPORTADORES y exportadores para vinos Europa y las Américas, necesito. Noel, Fono 83280, de 10 a 11 horas y vendedores para Chile. 30-1-61

DOY PIEZA de cuidador a matrimonios

de 12 a 14 años, decente y con muy buenas antecedentes. Ernesto Samit 519, Quinta Normal, por San Pablo, altura 4900. 30-1-61

FABRICA de puertas y ventanas "La Estrella", necesita carpinteros para puerterías y ventanas y un esquilador. Mapocho 3138, fono 94601. 30-1-61

PINTOR de letras, tratos, necesito

Matucana 8-B, 30-1-61. **FRIGESERVICE** Ltda., necesita mecánico de refrigeración. Mariuri 749. 30-1-61

TEJEDORAS y rematadoras, necesito. Marcolita 250, 1er pabellón, 2.º piso. 30-1-61

TAPICERO competente de automotrices, se necesita

San Pablo 4333. 30-1-61. **MECANICO** de automotrices, necesito. Balmaceda 1570. 30-1-61

AYUDANTE cerrajería necesito, sepa fragua. Nicolás le Garmic 423. 30-1-61

FABRICA de calzado necesita

cortadores de cuero. San Francisco 831. 30-1-61. **MAESTRO** niquelador-cromador, necesito. Tratar: Ricardo Cumplido 638. 30-1-61

AYUDANTE de obra, competente, que entienda planos, con buenas referencias, se necesita. Tucumán 8915, Cisterna. 30-1-61

SEÑORITA para trabajos generales de oficina, necesito

Referencias y carta manuscrita. B. C. Casilla 9614, Santiago. 30-1-61. **SECRETARIA** con experiencia, se necesita para firma importadora, con oficina en San Miguel. Indicar pretensiones de sueldo. Casilla 10213. 30-1-61

SEÑORITA se necesita para maquina, etc., se ofrece puesto de confianza, edificios, hoteles, etc., sin pretensiones de sueldo. A. Cerda M., Himalaya 6018, San Miguel; carnet 1145732, Santiago. 30-1-61

OFICINISTA se ofrece, también como bodeguero, ayudante en industria o abarrotes

Buenas referencias. F. B. S., Buena Encalada 2129. 30-1-61. **EXPERTO** en memorias de ingeniería y matemáticas, ofrece sus servicios. Escanilla 304. Carnet 2749955, Santiago. 28-1-61

CORTADOR de carne necesito. Independencia 870, De 3 a 5 P.M. 30-1-61

AYUDANTE cortador necesito

Tratar: fábrica de impermeables, Portugal 112. 30-1-61

COSTURAS, SASTRERIA Y MODAS

COSTURERAS para paletos, guardapolvos, overoles, pantalones, mamelucos de niños y ropa de trabajo en general. Tratar: Bandera 620, 3er. p.º, 18 Costureras a domicilio, en libreta. 30-1-61

SEÑORITA que sepa muy bien la moda, obra completa, se necesita

Santo Domingo 31-1-61. **MODISTA** para organizar taller de moda, costura fina, necesito. Santo Domingo 31-1-61

MAESTRA dirigir taller costura y operarias para fabricación de artículos de exportación. Casa de Deportes Chile, San Pablo 2235. 30-1-61

MAESTRA sepa forrar cinturones, necesito

París 853, 3er piso. Prestarse de 9 a 11 A. M. 30-1-61

SOCIA necesito, que sepa compostura sastrero, no importa que no tenga capital. Tratar: Amintorelli 826, taller de Modas Magaly. 30-1-61

COSTURERA competente para guardapolvos; capacidad para gran producción necesito. Vicuña Mackenna N.º 58, Of. 204. 30-1-61

VESTONERO muy competente en confección necesito

Alameda Bernardo O'Higgins 2517. 30-1-61

AYUDANTE modas termine obra necesito. Cura Marchant 1043, Av. Matía entre San Francisco y Santa Rosa. 30-1-61

5.-CHOFERES MECANICOS Y CONDUCTORES

AYUDANTES mecánico automotriz, mínimo 5 años de práctica, con herramientas, necesito. Alameda 2492. 30-1-61

CONSTRUCCION

CARPINTERO de terminación y un albañil para una reparación necesito. Tratar: San Francisco 2881, esquina Carnot. 30-1-61

7.-OFICIOS DIVERSOS

MAESTRO albañil, que sepa pegar azulejos, necesito. Tratar: Santa Rita 1366. 30-1-61

IMPORTADORES y exportadores para vinos Europa y las Américas, necesito. Noel, Fono 83280, de 10 a 11 horas y vendedores para Chile. 30-1-61

DOY PIEZA de cuidador a matrimonios

de 12 a 14 años, decente y con muy buenas antecedentes. Ernesto Samit 519, Quinta Normal, por San Pablo, altura 4900. 30-1-61

FABRICA de puertas y ventanas "La Estrella", necesita carpinteros para puerterías y ventanas y un esquilador. Mapocho 3138, fono 94601. 30-1-61

PINTOR de letras, tratos, necesito

Matucana 8-B, 30-1-61. **FRIGESERVICE** Ltda., necesita mecánico de refrigeración. Mariuri 749. 30-1-61

TEJEDORAS y rematadoras, necesito. Marcolita 250, 1er pabellón, 2.º piso. 30-1-61

TAPICERO competente de automotrices, se necesita

San Pablo 4333. 30-1-61. **MECANICO** de automotrices, necesito. Balmaceda 1570. 30-1-61

AYUDANTE cerrajería necesito, sepa fragua. Nicolás le Garmic 423. 30-1-61

FABRICA de calzado necesita

cortadores de cuero. San Francisco 831. 30-1-61. **MAESTRO** niquelador-cromador, necesito. Tratar: Ricardo Cumplido 638. 30-1-61

AYUDANTE de obra, competente, que entienda planos, con buenas referencias, se necesita. Tucumán 8915, Cisterna. 30-1-61

SEÑORITA para trabajos generales de oficina, necesito

Referencias y carta manuscrita. B. C. Casilla 9614, Santiago. 30-1-61. **SECRETARIA** con experiencia, se necesita para firma importadora, con oficina en San Miguel. Indicar pretensiones de sueldo. Casilla 10213. 30-1-61

SEÑORITA se necesita para maquina, etc., se ofrece puesto de confianza, edificios, hoteles, etc., sin pretensiones de sueldo. A. Cerda M., Himalaya 6018, San Miguel; carnet 1145732, Santiago. 30-1-61

OFICINISTA se ofrece, también como bodeguero, ayudante en industria o abarrotes

Buenas referencias. F. B. S., Buena Encalada 2129. 30-1-61. **EXPERTO** en memorias de ingeniería y matemáticas, ofrece sus servicios. Escanilla 304. Carnet 2749955, Santiago. 28-1-61

CORTADOR de carne necesito. Independencia 870, De 3 a 5 P.M. 30-1-61

AYUDANTE cortador necesito

Tratar: fábrica de impermeables, Portugal 112. 30-1-61

COSTURAS, SASTRERIA Y MODAS

COSTURERAS para paletos, guardapolvos, overoles, pantalones, mamelucos de niños y ropa de trabajo en general. Tratar: Bandera 620, 3er. p.º, 18 Costureras a domicilio, en libreta. 30-1-61

SEÑORITA que sepa muy bien la moda, obra completa, se necesita

Santo Domingo 31-1-61. **MODISTA** para organizar taller de moda, costura fina, necesito. Santo Domingo 31-1-61

MAESTRA dirigir taller costura y operarias para fabricación de artículos de exportación. Casa de Deportes Chile, San Pablo 2235. 30-1-61

MAESTRA sepa forrar cinturones, necesito

París 853, 3er piso. Prestarse de 9 a 11 A. M. 30-1-61

SOCIA necesito, que sepa compostura sastrero, no importa que no tenga capital. Tratar: Amintorelli 826, taller de Modas Magaly. 30-1-61

COSTURERA competente para guardapolvos; capacidad para gran producción necesito. Vicuña Mackenna N.º 58, Of. 204. 30-1-61

VESTONERO muy competente en confección necesito

Alameda Bernardo O'Higgins 2517. 30-1-61

AYUDANTE modas termine obra necesito. Cura Marchant 1043, Av. Matía entre San Francisco y Santa Rosa. 30-1-61

5.-CHOFERES MECANICOS Y CONDUCTORES

AYUDANTES mecánico automotriz, mínimo 5 años de práctica, con herramientas, necesito. Alameda 2492. 30-1-61

CONSTRUCCION

CARPINTERO de terminación y un albañil para una reparación necesito. Tratar: San Francisco 2881, esquina Carnot. 30-1-61

7.-OFICIOS DIVERSOS

MAESTRO albañil, que sepa pegar azulejos, necesito. Tratar: Santa Rita 1366. 30-1-61

IMPORTADORES y exportadores para vinos Europa y las Américas, necesito. Noel, Fono 83280, de 10 a 11 horas y vendedores para Chile. 30-1-61

DOY PIEZA de cuidador a matrimonios

de 12 a 14 años, decente y con muy buenas antecedentes. Ernesto Samit 519, Quinta Normal, por San Pablo, altura 4900. 30-1-61

FABRICA de puertas y ventanas "La Estrella", necesita carpinteros para puerterías y ventanas y un esquilador. Mapocho 3138, fono 94601. 30-1-61

PINTOR de letras, tratos, necesito

Matucana 8-B, 30-1-61. **FRIGESERVICE** Ltda., necesita mecánico de refrigeración. Mariuri 749. 30-1-61

TEJEDORAS y rematadoras, necesito. Marcolita 250, 1er pabellón, 2.º piso. 30-1-61

TAPICERO competente de automotrices, se necesita

San Pablo 4333. 30-1-61. **MECANICO** de automotrices, necesito. Balmaceda 1570. 30-1-61

AYUDANTE cerrajería necesito, sepa fragua. Nicolás le Garmic 423. 30-1-61

FABRICA de calzado necesita

cortadores de cuero. San Francisco 831. 30-1-61. **MAESTRO** niquelador-cromador, necesito. Tratar: Ricardo Cumplido 638. 30-1-61

AYUDANTE de obra, competente, que entienda planos, con buenas referencias, se necesita. Tucumán 8915, Cisterna. 30-1-61

SEÑORITA para trabajos generales de oficina, necesito

Referencias y carta manuscrita. B. C. Casilla 9614, Santiago. 30-1-61. **SECRETARIA** con experiencia, se necesita para firma importadora, con oficina en San Miguel. Indicar pretensiones de sueldo. Casilla 10213. 30-1-61

SEÑORITA se necesita para maquina, etc., se ofrece puesto de confianza, edificios, hoteles, etc., sin pretensiones de sueldo. A. Cerda M., Himalaya 6018, San Miguel; carnet 1145732, Santiago. 30-1-61

OFICINISTA se ofrece, también como bodeguero, ayudante en industria o abarrotes

Buenas referencias. F. B. S., Buena Encalada 2129. 30-1-61. **EXPERTO** en memorias de ingeniería y matemáticas, ofrece sus servicios. Escanilla 304. Carnet 2749955, Santiago. 28-1-61

CORTADOR de carne necesito. Independencia 870, De 3 a 5 P.M. 30-1-61

AYUDANTE cortador necesito

Tratar: fábrica de impermeables, Portugal 112. 30-1-61

COSTURAS, SASTRERIA Y MODAS

COSTURERAS para paletos, guardapolvos, overoles, pantalones, mamelucos de niños y ropa de trabajo en general. Tratar: Bandera 620, 3er. p.º, 18 Costureras a domicilio, en libreta. 30-1-61

SEÑORITA que sepa muy bien la moda, obra completa, se necesita

Santo Domingo 31-1-61. **MODISTA** para organizar taller de moda, costura fina, necesito. Santo Domingo 31-1-61

MAESTRA dirigir taller costura y operarias para fabricación de artículos de exportación. Casa de Deportes Chile, San Pablo 2235. 30-1-61

MAESTRA sepa forrar cinturones, necesito

París 853, 3er piso. Prestarse de 9 a 11 A. M. 30-1-61

SOCIA necesito, que sepa compostura sastrero, no importa que no tenga capital. Tratar: Amintorelli 826, taller de Modas Magaly. 30-1-61

COSTURERA competente para guardapolvos; capacidad para gran producción necesito. Vicuña Mackenna N.º 58, Of. 204. 30-1-61

VESTONERO muy competente en confección necesito

Alameda Bernardo O'Higgins 2517. 30-1-61

AYUDANTE modas termine obra necesito. Cura Marchant 1043, Av. Matía entre San Francisco y Santa Rosa. 30-1-61

5.-CHOFERES MECANICOS Y CONDUCTORES

AYUDANTES mecánico automotriz, mínimo 5 años de práctica, con herramientas, necesito. Alameda 2492. 30-1-61

CONSTRUCCION

CARPINTERO de terminación y un albañil para una reparación necesito. Tratar: San Francisco 2881, esquina Carnot. 30-1-61

7.-OFICIOS DIVERSOS

MAESTRO

Premiados por la crítica



NEW YORK.— La actriz Ingrid Bergman y el actor Burt Lancaster muestran el premio otorgado por la crítica cinematográfica neoyorquina, durante sus actuaciones en el año 1960. Miss Bergman fue calificada la mejor actriz, seguida de Deborah Kerr. Lancaster, que tuvo que aferrarse a la cabeza para su actuación en "Elmer Gantry", recibe también su premio. (Foto UPI.)

Miscelánea

VINO BARATO... Y MALO

PARIS (ANSA).— En la campaña que se está llevando a cabo en Francia contra el alcoholismo, vicio que ha llegado a convertirse en una seria amenaza para la población, se formularon una serie de acusaciones contra el vino. El primer cargo lo hizo el presidente de la Unión Nacional de Propietarios de Cafeterías y Bares, quien a raíz de investigaciones que se estaban llevando a cabo en los negocios de dicho ramo, expresó que la investigación no debía llevarse a cabo en la órbita de la distribución del vino, sino en la de su fabricación. Esta afirmación coincide en cierto modo con la del director de una clínica psiquiátrica, quien expresó que la principal causa de los estragos que el alcoholismo está causando en la población, reside en la mala calidad de los vinos, en el vino barato y malo, que embriaga con facilidad y provoca serios trastornos en la salud de los bebedores.

NACIO EN UN HELICOPTERO

PARIS (ANSA).— La señora Anna Voullet, que se encontraba en Niza por razones de familia, resolvió regresar urgentemente a París pues iba a ser madre, y lo hizo en un helicóptero. El acontecimiento esperado se produjo en pleno vuelo y ahora se trata de determinar en qué punto geográfico nació el robusto niño que diera a luz con toda felicidad asistida por su esposo y el mecánico del helicóptero.

La otra cara del Cable

UN "ATAQUE" DE GENEROSIDAD

VITORIA (ANSA).— Don Fermín Zarranz y Aldave, que fue siempre un vasco prudente y normal, dedicado a sus negocios maduros, acaba de sufrir un "ataque" de generosidad que ha motivado su intervención en una clínica especializada. El hombre, que tiene 35 años, llegó a esta ciudad el 25 de diciembre

último para hacer efectivas 28.000 pesetas correspondientes a una entrega suya de productos forestales. Ya con el dinero en su poder, Zarranz y Aldave se ubicó en una esquina céntrica de la ciudad y empezó a obsequiar pesetas a todo el que pasaba por su lado. Alguien dio cuenta de lo que estaba ocurriendo a las autoridades, las que de inmediato se hicieron presentes en el lugar.

Cable

El generoso distribuidor suspendió, entonces, el reparto de dinero y, tranquilamente se dejó conducir hasta una clínica en donde ha quedado en observación. En total don Fermín, que nunca había presentado síntomas de demencia, alcanzó a repartir 10.000 pesetas y no quiere o no sabe explicar por qué lo hizo.

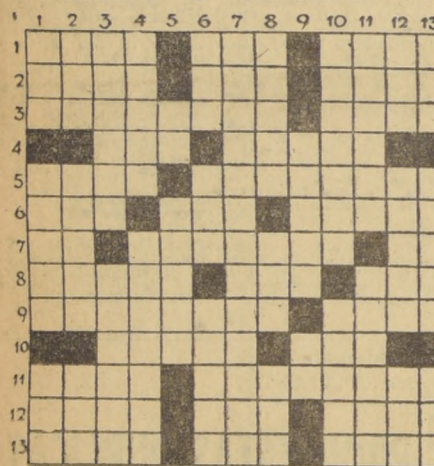
MUJER 1961: ESTILO "JIRAFAS"

PARIS, 16.— (ANSA).— La "mujer-tipo" 1961 tendrá como modelo a la "jirafa", esta, por lo menos, es la impresión que tienen aquellos que han podido recoger algunas "indiscreciones" filtradas desde los talleres parisenses, donde los diseñadores están preparando los desfiles de primavera y verano. Las modistas, en sus casas de moda presentarán sus modelos a partir del 23 de enero; y si lograran imponer sus ideas, la mujer 1961 deberá tener la cabeza pequeña y ser delgada y con piernas largas. El pelo será corto y adherente; los vestidos modelarán los flancos, tendrán amplios escotes y serán bastante cortos. Los zapatos, para realizar el conjunto, serán de punta cuadrada y con tacón muy alto.

Los colores preferidos son las tintas pastel, en toda su gama. Grigis, que inaugurará los desfiles, presentará sobre todo talleurs clásicos y modelos de talle largo, eliminando completamente las combinaciones para pollera.

Balmat, en cambio, presentará una colección caracterizada por escotes "verliginosos" y brazos largos. Color preferido: el verde jade.

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES.—

- Orilla.
- Uno de los profetas del canon judío.
- Ciudad marítima de Argelia.
- Mantito largo, suelto y sin manga.
- El que hace zapatos.
- Eucalipto.
- Carlos León Aguirre (inic.).
- Ración que se da a la tropa en marcha.
- Puzzístico río italiano. Benedictino italiano inventor de la escala musical.
- Preposición inseparable que significa dentro.
- Arbol salicáceo.
- Gusano en las llagas de los animales.
- Genero de arañas.
- Cualquier fruto o semilla que se cria en vaina.
- Ciudad de Alemania (Turingia).
- Planta crucifera de adorno.
- Valle de la provincia de Santander.
- Desafío.
- Toro de astas finas.
- Virrey del Perú.
- Nombre de consonante (pl.).
- Cerebro.
- Río suizo.
- Peso que se rebaja en las mercaderías por concepto de embalajes.

RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR

GERANIO POBRE
OREGANO ATRIL
JAPONA SURAZO
EMITA PU AMAT
ROSA CUBA AOE
ASAD RALA RAS
ATO IRA
PAS ANAM SOPO
ARE SIRE ULES
LILA CA PAULA
PELUCA AEROS
ATARA AGRESTE
SEDAL MAUSEAS

VERTICALES.—

- Carlos León Aguirre (inic.).
- Ración que se da a la tropa en marcha.
- Puzzístico río italiano. Benedictino italiano inventor de la escala musical.
- Preposición inseparable que significa dentro.
- Arbol salicáceo.
- Gusano en las llagas de los animales.
- Genero de arañas.
- Cualquier fruto o semilla que se cria en vaina.
- Ciudad de Alemania (Turingia).
- Planta crucifera de adorno.
- Valle de la provincia de Santander.
- Desafío.
- Toro de astas finas.
- Virrey del Perú.
- Nombre de consonante (pl.).
- Cerebro.
- Río suizo.
- Peso que se rebaja en las mercaderías por concepto de embalajes.

Los Lunes de PEDRO GAJARDO

Historia de la famosa Copa "Jules Rimet"

El avance incontestable de la popularidad del fútbol, las ansias de superación individual de los cracks de todos los tiempos, más el apasionamiento natural y progresivo de las grandes masas — que lo prefirió siempre sobre los otros deportes —, hizo que poco a poco se fuera distanciando de los juegos netamente amateurs y de características insobornables como, por ejemplo, el atletismo, por nombrar al más clásico.

Tenía que ser así. Los Juegos Olímpicos estaban y debían estar destinados a elementos puramente atléticos; pero resulta evidente que no se podía pedir que conservara tal condición a jugadores que cada vez eran más codiciados por distintos clubes. Vino así la c o m p e t e n c i a abierta por tener a lo mejor, y entonces el elemento humano se valorizó y se hizo pagar bien, muy bien.

FUTBOL DE OLIMPIADAS

De las 17 Olimpiadas realizadas hasta hoy, en 11 de ellas, la de Roma incluyó fútbol. Hubo



M. JULES RIMET, pionero de la Copa del Mundo y que lleva su nombre. Estuvo durante 33 años como presidente de la FIFA. El fútbol mundial tendrá que recordarlo siempre.

mir el fútbol de los Juegos. Bueno, los cinco países que votaron aquella vez por la negativa fueron Suecia, Dinamarca, Estonia, Finlandia y Noruega. Como puede observarse, el block en masa de los países nórdicos.

LOS 6 PRIMEROS POSTULANTES Italia, España, Holanda, Hungría, Uruguay y Suecia, este no obstante su oposición inicial, fueron los 6 países que postularon a la sede de la primera Copa.

En el Congreso de la FIFA celebrado en Barcelona, entre el 18 y 19 de mayo de 1929, se acordó designar a Uruguay. Se hizo así, naturalmente, porque Uruguay, que había sido campeón mundial, Olímpico de 1924 (París) y 1928 (Amsterdam), y ya por la Copa "Jules Rimet", en 1930 (Montevideo), y 1950 (Rio de Janeiro). Una hazaña, comoquiera que se nos vendiera en la historia del fútbol en el mundo. De ahí la justa fama de los "charras" con su gloriosa celeste campeon y con su guapeza tradicional dentro del field.

AMATEURISMO Y PROFESIONALISMO

Después de la Primera Guerra Mundial, el fútbol olímpico fue decayendo en interés, por una razón muy sencilla: varios países europeos dieron paso franco al profesionalismo y relegaron las Olimpiadas a un lugar secundario. Era una evidencia más del impulso avanzado del fútbol, rey de los deportes, "fusión de multitudes", como bien lo definió el colega y amigo Hugo Salas en su último libro.

Así, Austria, Hungría, Checoslovaquia y España no quisieron concurrir a los Juegos de 1928 en Amsterdam. La razón ya está dada.

CAMPEONES OLIMPICOS O MUNDIALES

Como decimos, se han celebrado hasta la fecha 11 campeonatos olímpicos de fútbol. Sus resultados del primero al cuarto lugar fueron: 1900 (París): 1.º Gran Bretaña, 2.º Francia, 1908 (Londres): 1.º Gran Bretaña, 2.º Dinamarca, 3.º Holanda y 4.º Francia, 1912 (Estocolmo): 1.º Gran Bretaña, 2.º Dinamarca, 3.º Holanda y 4.º Finlandia, 1920 (Amberes): 1.º Bélgica, 2.º Checoslovaquia, 3.º España y 4.º Holanda, 1924 (París): 1.º Uruguay, 2.º Suiza, 3.º Suecia y 4.º Holanda, 1928 (Amsterdam): 1.º Uruguay, 2.º Argentina, 3.º Italia y 4.º Egipto, 1936 (Berlín): 1.º Italia, 2.º Austria, 3.º Noruega y 4.º Polonia, 1948 (Londres): 1.º Suecia, 2.º Yugoslavia, 3.º Dinamarca y 4.º Gran Bretaña, 1952 (Helsinki): 1.º Hungría, 2.º Yugoslavia, 3.º Suecia y 4.º Alemania, 1956 (Melbourne): 1.º Rusia, 2.º Yugoslavia, 3.º Bulgaria y 4.º India, 1960 (Roma): 1.º Yugoslavia, 2.º Dinamarca, 3.º Hungría y 4.º Italia.

Si damos un valor convencional, en puntos — 5 al 1.º, 3 al 2.º, 2 al 3.º y 1 al 4.º — a la clasificación de los países, llegamos a una conclusión curiosa. Gran Bretaña, en donde se inventó el fútbol, y Yugoslavia, apacrecen como los mejores del mundo. De acuerdo con nuestra tabla convencional, el puntaje quedaría así, incluyendo los últimos Juegos de Roma:

1.º Gran Bretaña, con 16 puntos; 2.º Yugoslavia, con 14; 3.º Dinamarca, con 11; 4.º Uruguay, con 10; 5.º Suecia, con 9; 6.º Italia, con 8; 7.º Hungría, con 7; 8.º Holanda, con 6; 9.º Bélgica y Rusia, con 5; 10.º Francia, con 4; 11.º Argentina, Austria, Checoslovaquia y Suiza, con 3; 12.º Bulgaria, España y Noruega, con 2; y 13.º Alemania, Egipto, Finlandia, India y Polonia, con 1 punto. Chile ha intervenido en dos de estos torneos olímpicos (Amsterdam y Helsinki), no alcanzando puntaje.

CAMPEONATOS MUNDIALES

La famosa FIFA (Federación Internacional de Fútbol Association) fue fundada el 21 de mayo de 1904, en París. Designó como su primer presidente al francés M. Robert Guerin (1904-1906). Le sucedió el inglés Mr. B. Woolfall (1906-1918). Después de Woolfall vino el ilustre y célebre M. Jules Rimet (1921-1954), hasta llegar al actual, el belga M. R. W. Seeldrayers.

El mismo día de la fundación de la FIFA se trató la realización de un Campeonato del Mundo, pero el proyecto no prosperó y solo vino a madurar con ocasión de los Juegos Olímpicos de Amsterdam (1928).

En efecto, el 29 de mayo de ese año, y a iniciativa del presidente de ese entonces de la Federación Francesa, M. Rimet, la FIFA aprobó en definitiva, para 1930, por 25 votos contra 5, un torneo futbolístico mundial — cada 4 años, pares e impares —, entre las Olimpiadas, con la participación de los países afiliados y habida consideración de que el fútbol olímpico quedaba, desde ese instante, reservado únicamente a jugadores aficionados. No olvidemos, sin embargo, como acotación nuestra, que en el cuadro de Y u g o s l a v i a, actual campeón olímpico, figuraban 10 jugadores que habían sido jugadores de la Copa Europea y que se disputaba entre profesionales.

O sea, existe un profesionalismo encubierto y que habrá que desterrar definitivamente, o bien, suprimir el fútbol de los Juegos. Bueno, los cinco países que votaron aquella vez por la negativa fueron Suecia, Dinamarca, Estonia, Finlandia y Noruega. Como puede observarse, el block en masa de los países nórdicos.

LOS 6 PRIMEROS POSTULANTES Italia, España, Holanda, Hungría, Uruguay y Suecia, este no obstante su oposición inicial, fueron los 6 países que postularon a la sede de la primera Copa.

En el Congreso de la FIFA celebrado en Barcelona, entre el 18 y 19 de mayo de 1929, se acordó designar a Uruguay. Se hizo así, naturalmente, porque Uruguay, que había sido campeón mundial, Olímpico de 1924 (París) y 1928 (Amsterdam), y ya por la Copa "Jules Rimet", en 1930 (Montevideo), y 1950 (Rio de Janeiro). Una hazaña, comoquiera que se nos vendiera en la historia del fútbol en el mundo. De ahí la justa fama de los "charras" con su gloriosa celeste campeon y con su guapeza tradicional dentro del field.

AMATEURISMO Y PROFESIONALISMO

Después de la Primera Guerra Mundial, el fútbol olímpico fue decayendo en interés, por una razón muy sencilla: varios países europeos dieron paso franco al profesionalismo y relegaron las Olimpiadas a un lugar secundario. Era una evidencia más del impulso avanzado del fútbol, rey de los deportes, "fusión de multitudes", como bien lo definió el colega y amigo Hugo Salas en su último libro.

Así, Austria, Hungría, Checoslovaquia y España no quisieron concurrir a los Juegos de 1928 en Amsterdam. La razón ya está dada.

CAMPEONES OLIMPICOS O MUNDIALES

Como decimos, se han celebrado hasta la fecha 11 campeonatos olímpicos de fútbol. Sus resultados del primero al cuarto lugar fueron: 1900 (París): 1.º Gran Bretaña, 2.º Francia, 1908 (Londres): 1.º Gran Bretaña, 2.º Dinamarca, 3.º Holanda y 4.º Francia, 1912 (Estocolmo): 1.º Gran Bretaña, 2.º Dinamarca, 3.º Holanda y 4.º Finlandia, 1920 (Amberes): 1.º Bélgica, 2.º Checoslovaquia, 3.º España y 4.º Holanda, 1924 (París): 1.º Uruguay, 2.º Suiza, 3.º Suecia y 4.º Holanda, 1928 (Amsterdam): 1.º Uruguay, 2.º Argentina, 3.º Italia y 4.º Egipto, 1936 (Berlín): 1.º Italia, 2.º Austria, 3.º Noruega y 4.º Polonia, 1948 (Londres): 1.º Suecia, 2.º Yugoslavia, 3.º Dinamarca y 4.º Gran Bretaña, 1952 (Helsinki): 1.º Hungría, 2.º Yugoslavia, 3.º Suecia y 4.º Alemania, 1956 (Melbourne): 1.º Rusia, 2.º Yugoslavia, 3.º Bulgaria y 4.º India, 1960 (Roma): 1.º Yugoslavia, 2.º Dinamarca, 3.º Hungría y 4.º Italia.

Si damos un valor convencional, en puntos — 5 al 1.º, 3 al 2.º, 2 al 3.º y 1 al 4.º — a la clasificación de los países, llegamos a una conclusión curiosa. Gran Bretaña, en donde se inventó el fútbol, y Yugoslavia, apacrecen como los mejores del mundo. De acuerdo con nuestra tabla convencional, el puntaje quedaría así, incluyendo los últimos Juegos de Roma:

1.º Gran Bretaña, con 16 puntos; 2.º Yugoslavia, con 14; 3.º Dinamarca, con 11; 4.º Uruguay, con 10; 5.º Suecia, con 9; 6.º Italia, con 8; 7.º Hungría, con 7; 8.º Holanda, con 6; 9.º Bélgica y Rusia, con 5; 10.º Francia, con 4; 11.º Argentina, Austria, Checoslovaquia y Suiza, con 3; 12.º Bulgaria, España y Noruega, con 2; y 13.º Alemania, Egipto, Finlandia, India y Polonia, con 1 punto. Chile ha intervenido en dos de estos torneos olímpicos (Amsterdam y Helsinki), no alcanzando puntaje.

CAMPEONATOS MUNDIALES

La famosa FIFA (Federación Internacional de Fútbol Association) fue fundada el 21 de mayo de 1904, en París. Designó como su primer presidente al francés M. Robert Guerin (1904-1906). Le sucedió el inglés Mr. B. Woolfall (1906-1918). Después de Woolfall vino el ilustre y célebre M. Jules Rimet (1921-1954), hasta llegar al actual, el belga M. R. W. Seeldrayers.

COMO ES

La Copa "Jules Rimet", hoy en poder de Brasil, y que tendremos en Santiago en mayo del próximo año, es una estatuilla que contiene 1 kilogramo y 800 gramos de oro macizo, de 30 centímetros de alto, pedestal de alabastro, pesa 4 kilos y fue inspirada por el escultor francés M. Abel La Fleur. En su tiempo, 1929, su costo se calculó en 20 mil francos. El mismo ex presidente de la FIFA, M. Jules Rimet, dijo: "En su concepción no se ha buscado el metal precioso por ostentación, sino que como un símbolo. La Copa del Mundo debía ser lo mejor, la primera, entre las manifestaciones deportivas y el oro es el símbolo de lo mejor".

Y esta es la historia de la famosa Copa, la misma que han ganado Uruguay (1930), Italia (1934), Italia (1938), Uruguay (1950), Alemania (1954) y Brasil (1958), y la misma que veremos disputar en 1962 en nuestro país, por séptima vez, en el mayor acontecimiento que recuerde la historia del deporte en Chile.

Casi Citendemos al Público

El embargo de sus bienes pena a patrones que no pagan impositivos

El SSS aclara caso de un asegurado que presentó una reclamación en esta sección

Luis Donoso M. nos hizo llegar una carta pidiendo a las autoridades respectivas que actuaran en forma enérgica contra su ex patrón Jorge Ostreirich, quien no le pagó su sueldo y sus impositivos. Al mismo tiempo de denuncia una mala táctica del empleador de Chile en el pago de estampillas y se queja de que el Servicio de Seguro Social, lejos de hacer algo al respecto en su favor, le pone trabas, pidiendo dos testigos para hacer una reclamación.

RECLAMA CONTRA PATRON QUE SE BURLA DEL SSS

Señor Director del diario LA NACION. El que suscribe, aludido, le ruega se sirva dar cabida en el diario de su dirección, a la siguiente protesta. Trabaja por vagarías en la zona de nuestro SSS, donde no le devuelven lo que al cobro de la deuda, le han retenido a la fuerza. Me he ido a retirar mi libreta de la casa de retención y al ir a hacer cuando me he dado cuenta de que esta libreta sea correspondiente y no procedan en forma enérgica. Saluda atte. a Ud. — Luis Donoso M. Carnet 1296706, 8.º.

El SSS contestó la carta del asegurado Luis Donoso M., asegurando que no ha presentado ninguna reclamación en contra de su ex patrón en ese Servicio. En cuanto a los dos testigos que nuestro lector dice que es necesario presentar en estos casos, el Seguro Social le informa que no es imprescindible, siempre que el reclamante sea acompañado por documentación comprobatoria.

Cartas al Director

Lector quiere saber si existe maltrato de animales

Desde muchos años, semana a semana, en los corrales de la FERIA de MELIPILLA, comienza el encierro de los animales que van a remate los días sábados y son retirados por sus nuevos dueños los miércoles en la tarde. Esto lo vemos todos los habitantes. Pero se comenta que durante ese tiempo (y es a propósito la denuncia) no se les da de comer ni de beber a los animales, porque, esto también lo comentan, la carne para el consumo mejora de calidad con este procedimiento.

Pero esto, ¿no significa acaso maltrato a los animales y poca piedad para seres que no pueden protestar? Quisiera que esto llegara a conocimiento de la Sociedad Protectora de Animales para que se tome carta en este asunto y de esta manera, este lector, como muchos otros, podría saber si existe o no este maltrato.

Esta duda se debe a que conocemos a los dueños de la FERIA como gente muy bondadosa y reconocidos por esto somos muchos los que dudamos que exista el maltrato que indicamos anteriormente. — Fernando Rojas Venegas, casilla 192, Melipilla.

Agradece asistencia a funerales de su hijo

Por intermedio de la presente quiero hacer llegar mis agradecimientos a las personas, amigos, instituciones deportivas de la Asociación Providencia, Cuerpo de Arribos de esa misma Asociación, autoridades de la Municipalidad de Providencia, por su concurrencia a los funerales de mi hijo Jorge Pacheco Espinoza, el martes 10 del presente.

Para mí ha sido un consuelo su presencia en este acto, después del dolor trágico de su muerte ocurrida por un accidente el día 7 del presente en Alonso Ovalle con Santa Rosa.

Especialmente agradezco la asistencia de los profesores de la Escuela "Jordania" N.º 86, donde mi hijo cursaba sus estudios. Jorge Pacheco y señores.

NOTA.— Los ejemplares que solicitan los reservistas del "Maipo" serán despachados mañana a la dirección que se indicaron en la carta.

TARZAN



Por Edward Rice Burroughs



RAMONA



POR JORGE PALACIO

